



# دائرة الإحصاء المركزية الفلسطينية

الحسابات القومية 1995 - 1996: تقديرات أولية

آذار / مارس، 1998

© ذو القعدة، 1417هـ - آذار، 1998

جميع الحقوق محفوظة

في حالة الاقتباس، يرجى الإشارة الى هذه المطبوعة كالتالي:

دائرة الإحصاء المركزية الفلسطينية، 1998. الحسابات القومية 1995 - 1996: تقديرات أولية.

رام الله - فلسطين.

جميع المراسلات توجه إلي قسم خدمات الجمهور على العنوان التالي:

دائرة الإحصاء المركزية الفلسطينية

ص.ب. 1647، رام الله

الضفة الغربية، فلسطين

فاكس: 998 6343 (2-972)

صفحة إلكترونية:

<http://www.pcbs.org>

هاتف: 998 6340 (2-972)

بريد إلكتروني: [pcbs@pcbs.pna.org](mailto:pcbs@pcbs.pna.org)



## شكر وتقدير

تتقدم دائرة الإحصاء المركزية الفلسطينية بالشكر الجزيل لكافة المؤسسات الوطنية في القطاعين العام والخاص على تعاونها البناء في توفير البيانات اللازمة لإعداد هذا التقرير.

تتولى حكومة ألمانيا الاتحادية الصديقة توفير التمويل الكامل والدعم الفني للعديد من أنشطة الدائرة في مجال إعداد الإحصاءات الاقتصادية، وذلك عبر الوكالة الألمانية للتعاون الفني (GTZ). تتقدم دائرة الإحصاء المركزية الفلسطينية بالشكر الجزيل لحكومة ألمانيا والوكالة الألمانية للتعاون الفني (GTZ).

## تقديم

يمثل إعداد الحسابات القومية لأية دولة ذروة الجهود المبذولة في إعداد منظومة إحصاءات اقتصادية متكاملة وحديثة، وهذا يجعل من توفير البيانات الأساسية اللازمة لإعداد الحسابات القومية أحد أهم الأهداف المتوخاة عند الشروع ببناء قواعد البيانات الإحصائية الاقتصادية بمختلف أنواعها وتشعباتها.

ويفترض في الحسابات القومية في أية دولة أن تكون قادرة على إعطاء وصف إحصائي منظم للاقتصاد ككل، وبفهم الوقت أن توفر البيانات بشكل مفصل عن التعاملات التي تجري بين مختلف الأطراف في الاقتصاد المحلي، وبين الاقتصاد المحلي وباقي دول العالم.

ولحسن الحظ هنالك إطار عمل شامل لإعداد الحسابات القومية مطبق في معظم دول العالم، وهو نظام الحسابات القومية. وقد صدرت أحدث نسخة من هذا النظام في عام 1993. ويستند النظام الحالي للحسابات القومية إلى النسخة السابقة التي أصدرتها الأمم المتحدة في عام 1968. وتسعى غالبية الدول حالياً إلى الانتقال لتطبيق التوصيات الواردة في النظام الصادر في عام 1993 مع ما يكتنف ذلك من صعوبات وخصوصاً من حيث توفير البيانات الأساسية التفصيلية اللازمة لذلك.

لقد تبنت دائرة الإحصاء المركزية الفلسطينية نظام الحسابات القومية كإطار عمل دليلي شامل يوجه كافة الجهود الإحصائية المبذولة في الحقل الاقتصادي. ولا شك أن إعداد الحسابات القومية وحتى الأساسية منها من الصفر تقريباً كما هو الحال في فلسطين يعتبر مهمة شاقة ومعقدة، حتى لو توفرت المرجعية الفنية لذلك. ومن الجدير بالذكر أنه لا يمكن لأية دولة تطبيق نظام الحسابات القومية ككل دفعة واحدة، لذا يتوجب إعطاء تلك الأجزاء الأكثر إلحاحاً لأغراض صنع القرار بشكل عام أولوية قصوى. وإن العديد من دول العالم لن تتمكن من تطبيق إلا بعض الأجزاء الأكثر ملائمة لحاجاتها من نظام الحسابات القومية لسنوات عديدة قادمة.

ويسر دائرة الإحصاء المركزية الفلسطينية أن تصدر ثاني تقرير حول الحسابات القومية الفلسطينية، وهو يتضمن بشكل أساسي بيانات حول تقديرات الناتج المحلي الإجمالي بالأسعار الجارية للعامين 1995 و1996 وذلك من جانبي الانتاج والانفاق. كما يشمل التقرير تقديراً للدخل القومي الإجمالي والدخل المتاح الإجمالي. وكانت الدائرة قد أصدرت التقرير الأول للتقديرات الأولية لعام 1994 في كانون ثاني من العام الماضي.

وتجدر الإشارة إلى أن البيانات الواردة في هذا التقرير هي تقديرات أولية وهي ستخضع للمراجعة والتتقيق في ضوء التحسين المستمر للمنهجيات والحصول على بيانات إضافية وخصوصاً النتائج النهائية للتعديد العام للمنشآت الذي جرى تنفيذه في نهاية العام الماضي بشكل مصاحب لتعداد السكان والمساكن. وتأمل الدائرة أن تصدر تقريراً آخر في النصف الثاني من هذا العام يشمل أرقاماً منقحة للسنوات 1994 - 1996.

والله ولي التوفيق،

د. حسن أبو لبده

رئيس الدائرة

آذار، 1998

## قائمة المحتويات

الصفحة

الموضوع

قائمة الجداول

قائمة الاشكال البيانية

11	الفصل الأول: مقدمة
11	1. نظام الحسابات القومية
12	2. مراحل إعداد الحسابات القومية في فلسطين
12	1.2 فترة الاحتلال 1967 – 1993
12	2.2 الوضع الراهن 1994-1996
14	3.2 الخطط المستقبلية
15	3. سمات الاحتسابات الحالية
16	4. أبرز الاختلافات في منهجية الاحتساب لعامي 1995 و 1996 مقارنة بعام 1994
19	الفصل الثاني: التعاريف و المصطلحات الرئيسية المستخدمة
19	1. مفاهيم عامة
21	2. مفاهيم الانتاج
24	3. فئات الاستخدام النهائي
26	4. مركبات الدخل
29	الفصل الثالث: المنهجية
29	1. تقدير الناتج المحلي الاجمالي
29	1.1 تقدير الناتج المحلي الاجمالي حسب الانتاج
43	2.1 تقدير الناتج المحلي الاجمالي حسب الدخل
43	3.1 تقدير الدخل القومي الاجمالي حسب الانفاق
45	2. تقدير الدخل القومي الاجمالي
46	3. تقدير الدخل المتاح الاجمالي
47	الفصل الرابع: النتائج الرئيسية

الجداول

الاشكال البيانية

## قائمة الجداول

<u>الصفحة</u>	<u>الجدول</u>
	<b>1. جداول عام 1995</b>
59	<b>جدول 1-1-1:</b> الناتج المحلي الاجمالي حسب النشاط الاقتصادي في الضفة الغربية وقطاع غزة بالاسعار الجارية.
60	<b>جدول 2-1-1:</b> الناتج المحلي الاجمالي حسب النشاط الاقتصادي في القدس بالاسعار الجارية.
61	<b>جدول 3-1-1:</b> الناتج المحلي الاجمالي حسب النشاط الاقتصادي في باقي الضفة الغربية وقطاع غزة بالاسعار الجارية.
62	<b>جدول 4-1-1:</b> الناتج المحلي الاجمالي حسب النشاط الاقتصادي في باقي الضفة الغربية بالاسعار الجارية.
63	<b>جدول 5-1-1:</b> الناتج المحلي الاجمالي حسب النشاط الاقتصادي في قطاع غزة بالاسعار الجارية.
64	<b>جدول 1-2-1:</b> حساب توليد الدخل حسب النشاط الاقتصادي في الضفة الغربية وقطاع غزة بالاسعار الجارية.
65	<b>جدول 2-2-1:</b> حساب توليد الدخل حسب النشاط الاقتصادي في القدس بالاسعار الجارية.
66	<b>جدول 3-2-1:</b> حساب توليد الدخل حسب النشاط الاقتصادي في باقي الضفة الغربية وقطاع غزة بالاسعار الجارية.
67	<b>جدول 4-2-1:</b> حساب توليد الدخل حسب النشاط الاقتصادي في باقي الضفة الغربية بالاسعار الجارية.
68	<b>جدول 5-2-1:</b> حساب توليد الدخل حسب النشاط الاقتصادي في قطاع غزة بالاسعار الجارية.
69	<b>جدول 3-1:</b> المساهمة النسبية للأنشطة الاقتصادية في الناتج المحلي الاجمالي حسب المنطقة.
70	<b>جدول 1-4-1:</b> الناتج المحلي الاجمالي والانفاق عليه في الضفة الغربية وقطاع غزة بالاسعار الجارية.
71	<b>جدول 2-4-1:</b> الناتج المحلي الاجمالي والانفاق عليه في القدس بالاسعار الجارية.

**الصفحة**

**الجدول**

72	الناتج المحلي الاجمالي والانفاق عليه في باقي الضفة الغربية وقطاع غزة بالاسعار الجارية.	جدول 1-4-3:
73	الناتج المحلي الاجمالي والانفاق عليه في باقي الضفة الغربية بالاسعار الجارية.	جدول 1-4-4:
74	الناتج المحلي الاجمالي والانفاق عليه في قطاع غزة بالاسعار الجارية.	جدول 1-4-5:
75	الناتج المحلي الاجمالي والدخل القومي الاجمالي والدخل المتاح ونصيب الفرد من كل منهم حسب المنطقة بالاسعار الجارية.	جدول 1-5:

**2. جداول عام 1996**

79	الناتج المحلي الاجمالي حسب النشاط الاقتصادي في الضفة الغربية وقطاع غزة بالاسعار الجارية.	جدول 1-1-2:
80	الناتج المحلي الاجمالي حسب النشاط الاقتصادي في القدس بالاسعار الجارية.	جدول 2-1-2:
81	الناتج المحلي الاجمالي حسب النشاط الاقتصادي في باقي الضفة الغربية وقطاع غزة بالاسعار الجارية.	جدول 3-1-2:
82	الناتج المحلي الاجمالي حسب النشاط الاقتصادي في باقي الضفة الغربية بالاسعار الجارية.	جدول 4-1-2:
83	الناتج المحلي الاجمالي حسب النشاط الاقتصادي في قطاع غزة بالاسعار الجارية.	جدول 5-1-2:
84	حساب توليد الدخل حسب النشاط الاقتصادي في الضفة الغربية وقطاع غزة بالاسعار الجارية.	جدول 1-2-2:
85	حساب توليد الدخل حسب النشاط الاقتصادي في القدس بالاسعار الجارية.	جدول 2-2-2:
86	حساب توليد الدخل حسب النشاط الاقتصادي في باقي الضفة الغربية وقطاع غزة بالاسعار الجارية.	جدول 3-2-2:
87	حساب توليد الدخل حسب النشاط الاقتصادي في باقي الضفة الغربية بالاسعار الجارية.	جدول 4-2-2:
88	حساب توليد الدخل حسب النشاط الاقتصادي في قطاع غزة بالاسعار الجارية.	جدول 5-2-2:



<u>الصفحة</u>	<u>الجدول</u>
89	جدول 2-3: المساهمة النسبية للأنشطة الاقتصادية في الناتج المحلي الاجمالي حسب المنطقة.
90	جدول 2-4-1: الناتج المحلي الاجمالي والانفاق عليه في الضفة الغربية وقطاع غزة بالاسعار الجارية.
91	جدول 2-4-2: الناتج المحلي الاجمالي والانفاق عليه في القدس بالاسعار الجارية.
92	جدول 2-4-3: الناتج المحلي الاجمالي والانفاق عليه في باقي الضفة الغربية وقطاع غزة بالاسعار الجارية.
93	جدول 2-4-4: الناتج المحلي الاجمالي والانفاق عليه في باقي الضفة الغربية بالاسعار الجارية.
94	جدول 2-4-5: الناتج المحلي الاجمالي والانفاق عليه في قطاع غزة بالاسعار الجارية.
95	جدول 2-5: الناتج المحلي الاجمالي والدخل القومي الاجمالي والدخل المتاح ونصيب الفرد من كل منهم حسب المنطقة بالاسعار الجارية.

## قائمة الاشكال البيانية

الشكل	الصفحة
شكل 1:	المساهمة النسبية للأنشطة الاقتصادية في الناتج المحلي الاجمالي للضفة الغربية وقطاع غزة، 1995-1996.
شكل 2:	المساهمة النسبية للأنشطة الاقتصادية في الناتج المحلي الاجمالي في القدس، 1995-1996.
شكل 3:	المساهمة النسبية للأنشطة الاقتصادية في الناتج المحلي الاجمالي في باقي الضفة الغربية، 1995-1996.
شكل 4:	المساهمة النسبية للأنشطة الاقتصادية في الناتج المحلي الاجمالي في قطاع غزة، 1995-1996.
شكل 5:	مكونات القيمة المضافة في الضفة الغربية وقطاع غزة، 1995-1996.
شكل 6:	الناتج المحلي الاجمالي حسب الإنفاق والمنطقة، 1995-1996.
شكل 7:	نصيب الفرد من الناتج المحلي الاجمالي والدخل القومي الاجمالي حسب المنطقة بالاسعار الجارية، 1995-1996.

## الفصل الأول

### مقدمة

#### 1. نظام الحسابات القومية:

انسجماً مع الخطة الشاملة لإعداد الإحصاءات الرسمية الفلسطينية، تحتل مهمة إعداد الحسابات القومية في فلسطين وفق نظام الحسابات القومية (SNA 1993) موقع الصدارة ضمن أولويات بناء منظومة الإحصاءات الاقتصادية بشكل عام. وهي تشكل ذروة العمل في منظومة الإحصاءات الاقتصادية المعدة في دائرة الإحصاء المركزية الفلسطينية باعتبار أنها تتضمن نتائج النشاطات الأخرى التي تقوم بها الدائرة في هذا المجال. وإضافة لذلك فإن الحسابات القومية توفر إطاراً منظماً لفحص جودة وشمولية البيانات الاقتصادية التي يتم الحصول عليها من المصادر الإحصائية المختلفة.

وقد تم إعداد الحسابات القومية الفلسطينية وفق التوصيات الواردة في نظام الحسابات القومية لعام 1993. ويبين هذا النظام أحدث الأسس والمعايير المتفق عليها دولياً لإعداد حسابات مترابطة ومنسجمة للاقتصاد الكلي. فهو يوفر مجموعة من المفاهيم والتعاريف والتصانيف في إطار محاسبي متكامل مصمم لغايات توفير البيانات اللازمة لاتخاذ القرارات ورسم السياسات والتحليل الاقتصادي.

ويأتي النظام الصادر في عام 1993 كإصدار رابع لدليل إعداد الحسابات القومية، حيث ساهمت خمس منظمات دولية في وضع صياغة التعاريف والمفاهيم والمعايير الواردة فيه. وبذلك فإن إصدار عام 1993 يلغي النسخة السابقة الصادرة في عام 1968. وفي حين أن المبادئ والمفاهيم الأساسية قد بقيت هي نفسها فإن هناك بعض وجوه الاختلاف الهامة في الإصدار الجديد. فعلى سبيل المثال، تم التأكيد في نظام عام 1993 على تحسين مستوى الانسجام مع أنظمة إحصائية أخرى مثل دليل إعداد ميزان المدفوعات. إضافة لذلك فقد تم تحسين هيكلية المجموعة المتسلسلة للحسابات وإدراج الميزانيات العمومية فيها بشكل أكثر تكاملاً. كذلك فقد تم في نظام عام 1993 توضيح وتوسيع حدود الانتاج.

وتوفر الحسابات القومية صورة وافية عن كافة المعاملات التي تتم في فترة محددة، وبالتالي تعطي صورة شاملة للاقتصاد الكلي في أية دولة. فهي تتضمن وصفاً إحصائياً منتظماً ومتسقاً للاقتصاد ككل ولل علاقة بين مختلف القطاعات الاقتصادية، والاقتصاد الكلي مع بقية دول العالم على حد سواء. وتقسم الحسابات إلى حسابات قطاعية وأخرى للأنشطة والتي تشكل جميعها أجزاءً من نظام المحاسبة القومية الكلي. وتعرض هذه الحسابات بشكل مركز كماً كبيراً من المعلومات المفصلة وبشكل منظم ومصنف، وفقاً للمبادئ والمفاهيم الاقتصادية المحددة، بما ينبىء عن الاداء الاقتصادي للدولة.

وتؤدي الحسابات القومية في العديد من البلدان مهمة ثنائية: فأولاً تستخدم هذه الحسابات في مراقبة الاداء الاقتصادي والسياسة الاقتصادية من خلال مراقبة وتحليل التفاعلات الاقتصادية الجارية بين القطاعات الاقتصادية المختلفة. وثانياً

تستخدم البيانات وإطار العمل الشامل لها في تغذية نماذج الاقتصاد القياسي، والتي تستخدم بدورها في إعداد الموازنات الوطنية والتخطيط الاقتصادي الكلي والتنبؤ والتحليل الاقتصادي.

## 2. مراحل إعداد الحسابات القومية في فلسطين:

### 1.2 فترة الاحتلال 1967 - 1993:

لقد بدأ مكتب الإحصاء المركزي الإسرائيلي ومنذ عام 1968 بإعداد الإحصاءات المختلفة، بما في ذلك الحسابات القومية حول الأراضي الفلسطينية التي احتلتها إسرائيل عام 1967. ومنذ عام 1988، وعقب اندلاع الانتفاضة في عام 1987، ساء مستوى جودة وشمولية هذه الإحصاءات بسبب تفاقم ظاهرة عدم تعاون المستجوبين. ونظراً لصعوبة جمع البيانات، وخصوصاً بيانات تجارة السلع بين الضفة الغربية وإسرائيل التي لم تعد تجمع نهائياً، فقد تدهورت موثوقية البيانات (الإحصائية بشكل كبير) المصدر: الحسابات القومية ليهودا والسامرة ومنطقة غزة 1968-1993، مكتب الإحصاء المركزي الإسرائيلي (1996). وقد حاول مكتب الإحصاء المركزي الإسرائيلي سد تلك الفجوة بوضع افتراضات وتقديرات في بعض السنوات، إلا أنه مع تراكم هذه النواقص أصبحت معظم النتائج تفتقر للدقة. وقد أقر مكتب الإحصاء المركزي الإسرائيلي بذلك عندما قام بنشر أرقام تقريبية للحسابات القومية.

ويشمل تقرير الإحصاءات الاقتصادية في الضفة الغربية وقطاع غزة (سلسلة تقارير الوضع الراهن رقم 2)، الذي أصدرته دائرة الإحصاء المركزية الفلسطينية في كانون ثاني 1995، على تقييم للإحصاءات التي أعدها مكتب الإحصاء المركزي الإسرائيلي حول الأراضي الفلسطينية المحتلة.

### 2.2 الوضع الراهن 1994-1996:

شرعت دائرة الإحصاء المركزية الفلسطينية ومنذ أن تأسست في عام 1993، تحت اسم مركز الإحصاء الفلسطيني، في بناء قواعد بيانات حول الإحصاءات الاقتصادية الأساسية اللازمة لإعداد الحسابات القومية. وتمكنت دائرة الإحصاء المركزية الفلسطينية حتى الآن من إنجاز الأنشطة التالية والتي استخدمت في إعداد الحسابات القومية لغاية عام 1996:

1. إجراء تعدادين عامين لكافة المنشآت الاقتصادية الموجودة في المناطق الفلسطينية (لم يشمل تعداد عام 1994 أي منشآت أو حيازات ذات نشاط زراعي، في حين شمل تعداد عام 1997 من تلك الحيازات منشآت تربية الحيوانات). وقد بوشر بالعمل في التعداد الأول في كانون أول 1994 ونشرت نتائجه رسمياً في آب 1995. وقد شكل هذا التعداد الخطوة الأولى على طريق إعداد سجل المنشآت/المؤسسات الذي يعتبر الإطار الإحصائي اللازم لإجراء أية مسح إحصائية اقتصادية بالعينة. وتجدر الإشارة إلى أن التعاريف المستخدمة في هذا التعداد تتماشى مع التوصيات الدولية وتلك الواردة في التصنيف الصناعي القياسي الدولي لكافة الأنشطة الاقتصادية (ISIC,3). وتم في شهر تشرين ثاني من عام 1997 تنفيذ العمل الميداني للتعداد الثاني والذي جرى خلال المرحلة الثانية من التعداد العام للسكان والمساكن وذلك بهدف تحديث سجل المنشآت والمؤسسات. وقد سعت الدائرة أيضاً قبل تنفيذ التعداد الأخير إلى تحديث سجل المنشآت لعامي 1995 و1996 من خلال الاتصال مع المؤسسات ذات العلاقة (مثل وزارة التجارة، البلديات، غرف التجارة وغيرها) لمعرفة المنشآت الجديدة المسجلة لدى هذه المؤسسات.

2. تنفيذ دورتين لسلسلة المسوح الإحصائية الاقتصادية، الأولى لعام الاسناد الزمني 1994، والثانية لعامي 1995 و1996. وقد شملت الدورة الأولى المسوح التالية:

- أ) المسح الصناعي (لأنشطة الصناعة الإستخراجية والتحويلية وإمدادات المياه والكهرباء).
- ب) مسح التجارة الداخلية (تجارة الجملة والتجزئة وصيانة وإصلاح المركبات والسلع الشخصية للأسر).
- ج) مسح مقاولي الإنشاءات.
- د) مسح الخدمات (ويشمل الفنادق والمطاعم والخدمات العقارية وخدمات الاعمال والخدمات التعليمية والصحية والعمل الإجتماعي والخدمات المجتمعية والاجتماعية والشخصية الأخرى). وقد شمل مسح الخدمات أنشطة الخدمات المسوقة (الهادفة للربح) وكذلك أنشطة المؤسسات التي لا تهدف للربح.
- وفي الدورة الثانية لسلسلة المسوح الإقتصادية أضيف مسح القطاع المنظم للنقل والتخزين والاتصالات.
3. تنفيذ بعض المسوح الإحصائية المختارة، مثل مسح الابنية القائمة لعام 1996 بهدف قياس انتاج العاملين في القطاع غير المنظم لنشاط الانشاءات، ومسح النقل غير المنظم لعام 1996، ومسح معاصر الزيتون لعامي 1995 و1996.
4. تنفيذ مسح مؤسسات الوساطة المالية لعامي الاسناد الزمني 1995 و1996، والذي شمل شركات التأمين ووكلاء التأمين والبنوك وصرافي العملات ومؤسسات الإقراض المتخصصة.
5. اعداد ميزان المدفوعات الفلسطيني لعامي 1995 و1996 والذي استخدم لتقديرات دخل الملكية والتحويلات الجارية بما يتعلق بغير المقيمين.
6. اعداد الرقم القياسي الشهري لاسعار المستهلك بدءاً من شهر تشرين ثاني 1995، والمباشرة مؤخراً بإنشاء نظام لاعداد الرقم القياسي لاسعار المنتجين والذي سينشر اعتباراً من الربع الثاني من عام 1998.
7. تنفيذ سبع دورات لمسح القوى العاملة خلال الفترة 1995 - 1997، حيث اجريت الدورة الاولى في عام 1995 وتبعتها ثلاث دورات في عام 1996 وثلاث دورات أخرى في عام 1997.
8. تنفيذ مسح انفاق واستهلاك الاسرة لدورتين، الاولى للفترة 1995/10 ولغاية 1996/9، والثانية لعام 1997 حيث تجمع البيانات شهرياً.
9. تنفيذ مسح الفنادق بشكل شهري اعتباراً من شهر 1995/11.
10. جمع بيانات عن الأنشطة الزراعية بالتعاون مع وزارة الزراعة وفق المنهجية التي وضعها مكتب الإحصاء المركزي الإسرائيلي، وذلك للأعوام 1994 - 1996.
11. إعداد بيانات إحصائية مختلفة استناداً إلى السجلات الإدارية للعديد من المؤسسات العامة والخاصة. مثال ذلك إحصاءات التجارة الخارجية استناداً إلى سجلات دائرة ضريبة القيمة المضافة ودائرة الجمارك في وزارة المالية، والحصول على الميزانيات الختامية للبلديات والمجالس القروية، وميزانية وكالة غوث وتشغيل اللاجئين الفلسطينيين (UNRWA)، وميزانيات المؤسسات الحكومية خارج قانون الموازنة، وكذلك إحصاءات رخص الابنية من البلديات ووزارة الحكم المحلي. وقد تم لعام 1994 الحصول على الحسابات الختامية للمؤسسات المالية الكبيرة (البنوك وشركات التأمين).
- وكما ذكر أعلاه، فقد تم تنفيذ سلسلة المسوح الإحصائية الاقتصادية لجولتين: الأولى تتعلق ببيانات عام 1994 والثانية لعامي 1995 و1996، حيث نفذ العمل الميداني للدورة الثانية خلال عام 1997. وقد كان الهدف من جمع بيانات عامين في جولة ميدانية واحدة اختصار الوقت بهدف توفير بيانات أكثر حداثة عن المتغيرات الاقتصادية. وقد جمعت بيانات عام 1995 من خلال نسخة مختصرة من الاستمارة مما يمكن ان يكون قد أدى الى انخفاض مستوى دقة البيانات المتعلقة بتلك السنة.

لقد استخدمت كافة المصادر المذكورة أعلاه في إعداد التقديرات المنشورة في هذا التقرير. وبطبيعة الحال فإنه يستحيل في هذه المرحلة اعداد مجموعة كاملة من حسابات التدفق بدءاً من حساب الانتاج وانتهاءً بحساب التغيرات الاخرى في الاصول. وبدلاً من ذلك تركزت الجهود على احتساب الناتج المحلي الاجمالي باستخدام طريقة الانتاج، وكذلك على جانب الدخل من خلال عرض حساب توليد الدخل، وقد احتسب احد مكونات هذا الحساب وهو اجمالي فائض التشغيل بأسلوب البواقي. كذلك فقد تم اجراء تقدير للناتج المحلي الاجمالي من جانب الانفاق. وتشمل هذه النشرة ايضاً تقديرات لكل من الدخل القومي الاجمالي (GNI) و الدخل المتاح الاجمالي (GDI)<sup>1</sup>.

### 3.2 الخطط المستقبلية:

عملت دائرة الإحصاء المركزية الفلسطينية على وضع خطة عمل شاملة، ذات مراحل متعددة لإعداد الحسابات القومية في فلسطين، حيث جرى إعداد هذه الخطة بما يتماشى مع المعايير والتوصيات الدولية. وتتمثل المرحلة الأولى بإعداد التقديرات الأولية للحسابات القومية بالأسعار الجارية، حيث تم اعداد بيانات أولية لعام 1994. ويمكن النظر إلى التقديرات الأولية المعروضة في هذا التقرير لعامي 1995 و 1996 كجزء من هذه المرحلة.

أما في المرحلة الثانية وهي مرحلة إعداد جداول العرض والاستخدام، فيتوقع إنجازها في النصف الثاني من عام 1998. حيث سيتم نشر سلسلة منقحة لتقديرات الحسابات القومية للأعوام 1994-1996 بالأسعار الجارية، ويتم إدراج جداول العرض والاستخدام في اطار اعداد الحسابات القومية اعتباراً من السنة المحاسبية 1996، وذلك بالاستناد إلى التوصيات الدولية الواردة في نظام الحسابات القومية للعام 1993. وتوفر جداول العرض والاستخدام أساساً مفصلاً لتحليل الصناعات والمنتجات المدرجة ضمن نظام الحسابات القومية من خلال تحليل حسابات الإنتاج وحسابات توليد الدخل وحسابات السلع والخدمات. وتكمن أهمية جداول العرض والاستخدام في أنها تلبي غايات إحصائية وتحليلية في آن واحد. فهي تحتوي على بيانات حول العلاقة بين المنتج والمستخدم، وبالتالي فهي توفر إطاراً شاملاً لفحص اتساق إحصاءات تدفق السلع والخدمات التي تم الحصول عليها من المصادر الإحصائية المختلفة. وتمكن جداول العرض والاستخدام أيضاً من احتساب العديد من البيانات الاقتصادية في الحسابات القومية والوقوف على نقاط الضعف فيها. وهذا هام على وجه التحديد لتحليل قيم تدفقات السلع والخدمات إلى أسعار وأحجام، وبالتالي احتساب مجموعة متكاملة من مقاييس السعر والحجم. وتشكل كلاً من جداول العرض والاستخدام المدرجة في عملية اعداد الحسابات القومية السنوية وترتيب الإحصاءات الاقتصادية الرئيسية بما يتماشى مع أهداف الحسابات القومية، أساساً تجريبياً مفيداً لإعداد نماذج للاقتصاد القياسي. وقد جرى تصميم سلسلة المسوح الاقتصادية عن السنة المحاسبية 1996 بشكل يتماشى مع منهج ادراج جداول العرض والاستخدام في الحسابات القومية الفلسطينية.

أما في المرحلة الثالثة من الخطة، وهي مرحلة إعداد الحسابات القومية بالأسعار الثابتة، فسيتم إعداد سلسلة الحسابات القومية للأعوام 1994-1996 بالأسعار الثابتة ليتم نشرها ايضاً في النصف الثاني من العام 1998. في حين سيتم إعداد تلك الحسابات للعام 1997 بالأسعار الجارية والثابتة لتنتشر مع نهاية عام 1998.

<sup>1</sup> لم تشمل تقديرات عام 1994 احتساباً للدخل الاجمالي المتاح. واقتصرت تقديرات الدخل القومي الاجمالي التي نشرت عن عام 1994 بما يتعلق بالصفقات الخارجية على تعويضات العاملين الفلسطينيين لدى اسرائيل.

ويشمل نظام الحسابات القومية للعام 1993 حسابات لمجموعتين من الوحدات الاقتصادية، وهي: الحسابات الصناعية لمجموعات المنشآت، والحسابات القطاعية للمؤسسات والوحدات المؤسسية الأخرى. وهذا يتطلب ربط المؤسسات (المشاريع) مع المنشآت. وبعد الإنتهاء من إعداد الحسابات الصناعية في المرحلتين الأولى والثانية، تبدأ الخطوة التالية بإعداد حسابات القطاعات المؤسسية. وإن الوحدات المؤسسية المطلوب تحديدها لغايات الحسابات القومية هي الوحدات الاقتصادية القادرة على امتلاك السلع والأصول وتكبد الخصوم وممارسة أنشطة اقتصادية وإجراء معاملات تجارية مع الوحدات الأخرى. ويتم تجميع هذه الوحدات لتشكيل القطاعات المؤسسية. وتشكل المؤسسات (الوحدات التنظيمية) في القطاع المؤسسي الوحدات الإحصائية. ومن المخطط أن يتم البدء في اعداد حسابات القطاعات المؤسسية اعتباراً من السنة المحاسبية 1997 كمرحلة رابعة.

وتتمثل المرحلة الخامسة من الخطة إعداد حسابات قومية ربع سنوية. ومن المقرر أن يبدأ إعداد أول سلسلة اعتباراً من الربع الأول لعام 1999 ومن ثم نشرها اعتباراً من العام 2000، وذلك اعتماداً على مدى توفر الإحصاءات قصيرة المدى. ومن الجدير ذكره في هذا السياق أهمية الحسابات القومية الربع سنوية لأي بلد كان، فهي ضرورية في عمليات التخطيط وتحليل دورات الأعمال التجارية.

### 3. سمات الاحتسابات الحالية:

تعتبر جودة تقديرات الناتج المحلي الإجمالي من جانب الإنتاج باستثناء القدس مناسبة، وذلك باعتبار انها تستند اساساً على مسوح احصائية ميدانية. وقد تطور العديد من مصادر البيانات مقارنة بعام 1994، كذلك الخاصة بنشاطي النقل والوساطة المالية، مما انعكس على مستوى الموثوقية. أما بالنسبة للقدس فإن بياناتها اقل جودة بالاعتماد على الاوضاع الخاصة التي تعيشها هذه المدينة المحتلة. وقد استدعى ذلك اعداد جداول مستقلة لكل من الضفة الغربية وقطاع غزة (شاملة للقدس)، واخرى لباقي الضفة الغربية وقطاع غزة (باستثناء القدس)، وثالثة للقدس نفسها.

وبالنسبة لاحتساب الناتج المحلي الإجمالي من جانب الانفاق فقد تحسنت أيضاً بعض المصادر مقارنة مع احتسابات عام 1994، وإن بقيت البيانات المتعلقة ببعض بنود الانفاق غير متوفرة. وقد تمثل هذا التطور في إحصاءات التجارة الخارجية (أنظر تفاصيل التحسن في المنهجية بالبند اللاحق). وتوفرت بيانات عن الانفاق النهائي لكل من القطاع العائلي والحكومي والمؤسسات غير الهادفة للربح والتي تخدم الاسر المعيشية. وبالنظر للصعوبات المتعلقة بتحديث سجل المنشآت فإن بيانات التكوين الرأسمالي الثابت الإجمالي في دورة المسوح الاقتصادية لعامي 95 و 96 كانت تشير الى تقديرات اقل من الواقع بكثير. وعليه فقد استخدمت نسبة ثابتة لهذا المتغير مقارنة مع قيمة الإنتاج استناداً لمسوح عام 1994، وذلك اضافة لبيانات مسح الابنية القائمة لعام 1996. وفيما يتعلق بالمعاملات مع العالم الخارجي، فقد تميزت الاحتسابات الحالية بتغطية تلك المعاملات بصورة أشمل، حيث تم إعداد ميزان المدفوعات الفلسطيني لتغطية تلك المعاملات مما مكن من تقدير كل من الدخل القومي الإجمالي والدخل المتاح الإجمالي.

إن ارقام الحسابات القومية المنشورة في هذا التقرير هي تقديرات أولية. فخلال الربع الاول من العام الحالي 1998 سيتم تحديث سجل المنشآت باستخدام نتائج العمل الميداني المصاحب لاعداد التعداد العام للسكان والمساكن والذي تم تنفيذه في نهاية عام 1997. وسيؤدي ذلك الى اعادة احتساب الاوزان المستخدمة في تقديرات نتائج عينات المسوح

الاقتصادية وبالتالي مراجعة تقديرات الحسابات القومية. و إضافة لذلك وكما ذكر اعلاه فإنه سيتم استخدام اسلوب جداول العرض والاستخدام بما يتعلق ببيانات عام 1996. وسيؤدي ذلك لتعديل تقديرات 1996 ويوفر ايضاً الاساس لمراجعة تقديرات عامي 1994 و 1995. وتقضي الخطة بنشر سلسلة بيانات معدلة للفترة 1994 - 1996 خلال النصف الثاني من العام الحالي 1998.

وتجدر الاشارة ايضاً الى ان البيانات المعروضة في هذا التقرير لا تصلح لتحليل معدلات النمو الحقيقي باعتبار انها محسوبة فقط بأسعار السوق الجارية. وسيشمل التقرير الذي سيصدر خلال النصف الثاني من هذا العام مجموعة من التقديرات بالاسعار الثابتة، وذلك على الرغم من الصعوبات التي ستواجه جهود اعداد هذه الاحتسابات بالنظر لنقص البيانات المتعلقة بالاسعار في الاراضي الفلسطينية للفترة 1994 - 1996.

#### 4. أبرز الاختلافات في منهجية عامي 1995 و 1996 مقارنة مع عام 1994:

- يمكن إجمال أبرز الاختلافات بين احتسابات عام 1994 وعامي 1995 و 1996 من حيث المنهجية بما يلي:
- فيما يخص نشاطي النقل والوساطة المالية فقد تم تقدير بيانات هذين النشاطين باللجوء إلى مصادر غير مباشرة وأساليب تقريبية لعام 1994، في حين تمت تغطيتهما بمسوح خاصة لعامي 1995 و 1996، حيث نفذ مسحان لتغطية نشاط النقل بقطاعيه المنظم وغير المنظم، وتمت تغطية نشاط الوساطة المالية بمسح شامل.
- بالنسبة لبيانات التجارة الخارجية والتي احتسبت بأسلوب البواق في احتسابات عام 1994، فقد تمت تغطية السلع منها بإحصاءات خاصة جمعت من دائرة ضريبة القيمة المضافة ودائرة الجمارك مع إجراء بعض المعالجات لمشاكل عدم الشمولية في تلك البيانات. وتم اللجوء إلى عدة مصادر إحصائية لتقدير الصادرات والواردات من الخدمات، مثل مسح الفنادق و مسح إنفاق واستهلاك الأسرة والمسوح الإقتصادية وغيرها.
- فيما يخص منتجي الخدمات الحكومية، فقد غطت بيانات عام 1994 الحكومة المركزية والسلطات المحلية، في حين شملت بيانات عامي 1995 و 1996 أيضاً بيانات المؤسسات الحكومية غير المدرجة في الموازنة وبيانات الحكومة في الخارج.
- على الرغم من استخدام نفس الخطوط العريضة لمنهجيات الإحصاءات الزراعية، فقد أجريت بعض التحسينات بما يتعلق ببعض التفاصيل وخصوصاً الاستثمار المستخدمة، حيث جمعت كافة بيانات الأنشطة الزراعية بالتعاون مع وزارة الزراعة.
- بالنسبة لاحتساب الدخل القومي الإجمالي، فقد اقتصر صافي الدخل من الخارج (والذي يضاف للنتائج المحلي الإجمالي للحصول على الدخل القومي الإجمالي) عام 1994 على تعويضات العاملين في إسرائيل فقط، في حين شملت بيانات عامي 1995 و 1996 صافي تعويضات العاملين، أي التعويضات المقبوضة (للمقيمين العاملين في إسرائيل أو السفارات الأجنبية أو غيرها) مطروحا منها التعويضات المدفوعة (لغير المقيمين من العاملين في السفارات الفلسطينية في الخارج) وكذلك صافي دخل الملكية من الأصول المالية المقبوض من المقيمين.
- احتسب الدخل المتاح الإجمالي لعامي 1995 و 1996 بتقدير صافي التحويلات من الخارج، في حين لم تتوفر مصادر للوصول إلى تقديرات مقبولة لهذا المؤشر في احتسابات عام 1994.
- فترة الإسناد: لم تكن فترة الإسناد لبعض المصادر مطابقة لفترة احتسابات عام 1994 وخاصة مسح إنفاق واستهلاك الأسرة ومسح القوى العاملة. ويمكن إدراك ذلك عند الأخذ بعين الاعتبار فترة الإسناد الزمني لمسح



إنفاق واستهلاك الأسرة والتي امتدت من تشرين أول 1995 إلى أيلول 1996. حيث استخدمت ذات البيانات في تقديرات الأعوام الثلاثة (1994-1996) مع إجراء التعديلات المناسبة الخاصة بمعدلات الأسعار وسعر الصرف والنمو السكاني. أما بالنسبة لنتائج مسح القوى العاملة المستخدمة في التقديرات، فقد اشتملت على أربع دورات، الأولى في عام 1995 والثلاثة الباقية عام 1996.



## الفصل الثاني

### التعاريف والمصطلحات الرئيسية المستخدمة

لقد تم تعريف المتغيرات وفقاً لنظام الحسابات القومية لعام 1993.

#### 1. مفاهيم عامة:

##### \* المؤسسة (المشروع):

المؤسسة هي وحدة تنظيمية اقتصادية قادرة بما لها من حقوق على امتلاك الأصول وتكبد الخصوم والارتباط بأنشطة اقتصادية وبمعاملات مع أطراف أخرى. ويمكن للمؤسسة أن تكون كبيرة جداً وأن تمارس في آن واحد أنشطة إنتاجية مختلفة. وهناك ثلاث فئات من المؤسسات:

- الشركات (مثل شركة لتصنيع الأغذية المعلبة).
- مؤسسات غير هادفة للربح (كالجمعية الخيرية مثلاً).
- المؤسسات غير ذوات الشخصية الاعتبارية (مثل ورشة صغيرة أو خياط).

##### \* المنشأة:

ويمكن أن تعرف بأنها مؤسسة أو جزء من مؤسسة، تقع في موقع واحد، ويمارس فيها نشاط إنتاجي واحد (عدا الأنشطة المساندة)، أو حيث يحقق النشاط الرئيسي غالبية القيمة المضافة.

##### \* الصناعة:

تعرف الصناعة بأنها مجموعة من المنشآت التي تمارس نفس النشاط الاقتصادي. ويتفق هذا التعريف مع تعريف التصنيف القياسي السلعي الموحد حيث تنقسم الصناعات إلى عدة مستويات، ويسمى أعلى مستوى تجميعي طائفة التوب، أما الأدنى من ذلك فيسمى قسم. ويتم تحديد المجموعات المتنوعة تبعاً لطبيعة الإنتاج وإستخدامه وهيكلية المدخلات. وتتضمن الجداول المعروضة في هذا التقرير فئات التصنيف ذات العلاقة بالإقتصاد الفلسطيني.

##### \* القطاع:

ينقسم المجتمع في نظام الحسابات القومية إلى خمسة قطاعات مؤسسية: الحكومة، المؤسسات غير الهادفة للربح والتي تخدم الأسر المعيشية، الشركات المالية، الأسر المعيشية والشركات غير المالية. وفي هذا التقرير، لم يتم عرض البيانات على مستوى القطاعات المؤسسية غير أن معظم الأنشطة يمكن ربطها بواحد أو اثنين من القطاعات المؤسسية المذكورة.

الشركات المالية: يشمل قطاع الشركات المالية بشكل رئيسي البنوك وشركات التأمين ومؤسسات الأنشطة المالية المساعدة مثل صرافي العملات الذين يحفظون سجلات محاسبية متكاملة عن انشطتهم.

الشركات غير المالية: يشمل قطاع الشركات غير المالية كل الجهات الاخرى والتي تنتج السلع والخدمات المسوقة كنشاط اقتصادي رئيسي لها. ويتميز المنتجون في هذا القطاع عنهم في القطاع العائلي باحتفاظهم بمجموعة متكاملة من الحسابات، ويعود جزء هام من القيمة المضافة في باقي الأنشطة لهذا القطاع.

الحكومة: وهي كيان قانوني قائم على نظم سياسية ويملك سلطات تشريعية وقضائية وتنفيذية سارية على الغير. وتظهر الحكومة في فلسطين على مستويين: مركزي ومحلي. ويلاحظ في الجداول أن هناك جزءاً هاماً من النشاط الإقتصادي يرتبط بالقطاع الحكومي ويظهر تحت بند "منتجو الخدمات الحكومية"<sup>2</sup>.

المؤسسات غير الهادفة للربح والتي تخدم الأسر المعيشية: كما يشير الاسم، وعلى الرغم من أنها تنتج سلعاً وخدمات، فإن المؤسسات غير الهادفة للربح لا تولد دخلاً أو ربحاً للوحدات التي تملكها. ويمكن تقسيمها إلى ثلاث مجموعات: مجموعة تخدم قطاع الأعمال (ومثال ذلك غرف التجارة والصناعة والتي تصنف ضمن قطاع الشركات غير المالية)، ومجموعة تشكل جزءاً من قطاع الحكومة (كالمستشفى المملوك للحكومة)، والمجموعة الثالثة هي المؤسسات التي تخدم الأسر المعيشية. وتشمل المجموعة الأخيرة الاتحادات العمالية والمهنية والكنائس والجمعيات الخيرية ومنظمات الإعانة الممولة من القطاع الخاص.

الأسر المعيشية: تعرف الأسرة المعيشية بأنها مجموعة صغيرة من الافراد الذي يشتركون في السكن ويجمعون بعض او كل دخلهم وثروتهم ويستهلكون انواعاً معينة من السلع والخدمات بصورة جماعية، تتألف بشكل اساسي من الاسكان والغذاء. ويمكن للأسر المعيشية ان تكون ضمن المنتجين بالإضافة لكونهم المستهلكين الرئيسيين، إذ ان كل الأنشطة الاقتصادية التي تقع ضمن حدود الانتاج وتمارس من قبل جهات لا تحتفظ بمجموعة متكاملة من الحسابات تعتبر ضمن قطاع الاسر المعيشية. وتشمل الجداول المعروضة نشاط الخدمات المنزلية (أو الاسر المعيشية التي يعمل لديها افراد مقابل اجور) والتي تمت لهذا القطاع. ويشارك القطاع العائلي ايضاً في العديد من الأنشطة الاخرى المعروضة في الجداول مثل الزراعة والتجارة الداخلية.

#### \* الإقامة:

يعتبر الأفراد والمنشآت مقيمين في الاقتصاد الذي يشكل مركز اهتمامهم الاقتصادي. وهذا يعني انهم سوف يقومون في ذلك الاقتصاد بجزء هام من أنشطتهم الاقتصادية ويمكنون لفترة طويلة. وبهذا فإن مفهوم الإقامة هو مفهوم اقتصادي، وليس له علاقة بمفهوم قانوني ويجب ألا يربط بمفاهيم الجنسية أو المواطنة.

<sup>2</sup> تعمل الكثير من الدول على نشر البيانات المتعلقة بالتعليم والصحة والخدمات الاجتماعية الحكومية تحت طوائف التوزيع المتعلقة بهذه الأنشطة نفسها وفقاً لتوصيات نظام الحسابات القومية.

وبالنسبة للأفراد، فإن المعيار الرئيسي لتحديد مركز الاهتمام الاقتصادي هو قاعدة "السنة الواحدة": فإذا ما بقي فرد، أو كان لديه النية أن يبقى في بلد ما لمدة تزيد عن سنة واحدة، فإنه يعتبر مقيماً في ذلك البلد. ويستثنى من هذه القاعدة الطلاب والمرضى والعاملين لدى السفارات والبعثات الدبلوماسية والمنظمات الدولية من غير مواطني الدولة التي تقيم فيها هذه الهيئات. ويعتبر الأفراد من المجموعات الثلاثة المذكورة غير مقيمين في الاقتصاد الذي يعيشون فيه، بل مقيمون في بلدهم الأصلي بغض النظر عن مدة تواجدهم.

أما بالنسبة للمنشآت فإنها تعتبر دوماً مقيمة في البلد الذي تتواجد فيه. وهذا منسجم مع مفهوم الإقامة بأنه مكان مركز الاهتمام الاقتصادي، لأن ممارسة نشاط انتاجي لا يتم عادة بشكل عابر دون ان تكون هناك النية للبقاء لفترة طويلة. والاستثناء الوحيد في حالة المنشآت، هي تلك التي تشغل معدات متقلة، مثل صيادي الاسماك الذين يبقون في مياه دولة ما لفترة محددة من الزمن، وكذلك بعض شركات المقاولات التي تقوم بالالتزام التعاقدى لانجاز مشروع محدد دون توفر النية لتمديد الإقامة بعد انجاز هذا الالتزام، حيث تعتبر هذه الأنشطة مقيمة في الإقتصاد الوطني للعاملين فيها طالما أنهم لا يحتفظون بحسابات مستقلة لنشاطهم في الخارج. أما إذا كانوا يحتفظون بحسابات مستقلة لنشاطهم في الدولة التي يمارسونه فيها حيث يدفعون الضرائب ويحظون بترخيص في مزاولة عملهم، فيعتبر نشاطهم حينئذ مقيماً في تلك الدولة.

#### \* اعتبارات جغرافية:

في اصطلاح "باقي الضفة الغربية وقطاع غزة" تستثنى القدس المحتلة من الاراضي الفلسطينية. ولا تعتبر المستوطنات الاسرائيلية جزءاً من الاراضي الفلسطينية الاقتصادية، ولا يسهم نشاطهم الإقتصادي في الناتج المحلي الإجمالي الفلسطيني.

## 2. مفاهيم الانتاج:

#### \* الانتاج:

يقاس الانتاج خلال فترة زمنية محددة بقيمة المنتجات النهائية من السلع والخدمات المنتجة من قبل منشأة ما والقابلة لأن توفر لوحدة أخرى بالرغم من امكانية استهلاكها ذاتياً أو لغايات التكوين الرأسمالي الثابت الاجمالي الذاتي. ويشمل الإنتاج فئتين: السلع النهائية، وما يسمى "بالمنتجات تحت التشغيل"، والأخيرة تعني المنتجات التي تستغرق وقتاً طويلاً لإنتاجها، مثل القطعان التي تربي للذبح والأعمال الإنشائية. وتقدر قيمة معظم السلع في اللحظة التي تكتمل فيها العملية الإنتاجية، غير أن عملية إنتاج بعض السلع قد تمتد لتتجاوز الفترة المحاسبية (كما هو الحال في المنتجات تحت التشغيل)، وهنا يتم تقدير قيمة هذه المنتجات وتسجيلها في تلك الفترة المحاسبية، مثال ذلك اعمال الانشاءات والمحاصيل الزراعية الشتوية.

ويمكن تصنيف الانتاج الى:

- مخرجات مسوقة، وهي السلع والخدمات التي تباع بأسعار مجدية اقتصادياً، كما هو الحال بالنسبة لمعظم السلع والخدمات التي تباع في المخازن ومحلات البيع بالتجزئة.
- مخرجات الانتاج للحساب الخاص، وهي السلع والخدمات المستهلكة في نفس الوحدة الانتاجية، مثل المنتجات الزراعية التي تنتج وتستهلك في نفس المزرعة.

- مخرجات غير مسوقة أخرى، وهي السلع والخدمات المنتجة من قبل الحكومة أو المؤسسات التي لا تهدف للربح، والتي تقدم مجاناً أو مقابل أسعار غير مجدية اقتصادياً. مثال ذلك خدمات التعليم التي تقدمها الحكومة.

ويتم تقييم المخرجات حالما تنشأ السلع من العملية الانتاجية. ويمكن ان يتم التقييم بعدة طرق، اعتماداً على الضرائب والاعانات على الانتاج والواردات التي يتم اعتبارها في التقييم، (كان يشار لهذه الضرائب باسم "الضرائب غير المباشرة" في نظام 1968 حيث الغي هذا الاصطلاح في نظام 1993). ويوصي نظام الحسابات القومية لعام 1993 بأن يتم التقييم بأسعار المنتجين وبالاسعار الاساسية. ويعني السعر الاساسي قيمة السلعة أو الخدمة التي يتلقاها المنتج قبل اية ضرائب مفروضة أو اعانات ممنوحة باستثناء ما يتم جبايته أو قبضه قبل المباشرة بالعملية الانتاجية. وتسمى مثل هذه الضرائب "بالضرائب الاخرى على الانتاج" في نظام 1993، وهي تتألف بشكل رئيسي من الضرائب المفروضة على استخدام الارض أو الابنية ورسوم الترخيص. اما ما يمكن ان تحوله الحكومة لمنشأة ما بهدف تخفيض التلوث بغض النظر عن حجم الانتاج فيصالح كمثل للاعانات التي يمكن ان يتلقاها المنتج قبل المباشرة بالعملية الانتاجية.

أما سعر المنتج فهو عبارة عن السعر الاساسي مضافاً اليه كل الضرائب والاعانات على الانتاج والواردات (باستثناء ضريبة القيمة المضافة) والتي تسمى "بالضرائب والاعانات على المنتجات". وأبرز امثلة على هذه الضرائب هي ضريبة المبيعات، وضريبة المكوس، والرسوم على الواردات. أما الاعانات فيمكن ان تأخذ اشكالاً متعددة لعل اكثرها انتشاراً الاعانات على الصادرات أو الواردات.

ويناقش نظام الحسابات القومية لعام 1993 بشكل موجز تعريف اسلوبي التقييم الباقيين وهما: اسعار السوق، وتكلفة العوامل، ويمثل سعر السوق سعر المنتج مضافاً اليه ضريبة القيمة المضافة. وقد تم استخدام هذا الاسلوب في التقييم في الحسابات القومية الفلسطينية لصعوبة فصل ضريبة القيمة المضافة. أما اسلوب التقييم حسب تكلفة العوامل فلا يشمل اية ضرائب على الانتاج أو الواردات<sup>3</sup>. وبطبيعة الحال فإن أي من اساليب التقييم الاربعة المذكورة اعلاه لا تشمل هوامش النقل التي يتقاضاها المنتج بشكل مستقل.

الخدمات المالية: يقاس انتاج الخدمات المالية بحاصل مجموع تكلفة الخدمة الفعلية والمحتسبة. ويعتبر ذلك ضرورياً لان المؤسسات المالية في كثير من الحالات تحقق ايراداتها عن طريق قيمة الفرق بين الفوائد على القروض والفوائد على الودائع. وفي حين ان احتساب تكاليف الخدمة الفعلية يتم باسلوب مباشر فإن احتساب تكلفة الخدمة المحتسبة اكثر تعقيداً، اذ ان التكلفة المحتسبة (والتي تسمى خدمات الوساطة المالية المقاسة بصورة غير مباشرة) وتساوي مجموع دخل الملكية المستحق للمؤسسات المالية مطروحاً منه اجمالي قيمة الفوائد المستحقة على هذه المؤسسات، ويستثنى من ذلك دخل الملكية المتحقق من استثمار الاموال الخاصة بالمؤسسات نفسها.

وفي احتساب الناتج المحلي الاجمالي بطريقة الانتاج تظهر تكلفة الخدمة المحتسبة بالاشارة السالبة لنشاط وهمي، وذلك لتفادي الاحتساب المضاعف. وباعتبار انه لا يتم بالتعريف فصل تكلفة الخدمة المحتسبة عن الفوائد المدفوعة فإنه لا يمكن قياس تكلفة الخدمة من جانب الانفاق سواء بما يتعلق بالمؤسسات أو بالاسر المعيشية، ويترتب على ذلك عدم ادراج تكلفة الخدمة المحتسبة كبند نفقة. وعليه فقد ظهرت تكلفة الخدمة المحتسبة كاستهلاك وسيط لنشاط وهمي وهو

<sup>3</sup> ينص النظام بشكل واضح على تجنب استخدام التقييم بتكلفة العوامل نظراً للصعوبات الخاصة بمفهوم هذا التقييم. للمزيد من الاطلاع على نقاش هذه المفاهيم راجع الفقرات 6.230 - 6232 في النظام المذكور.

اجراء متبع في العديد من الدول الاخرى. وباعتبار ان جزءاً من تكلفة الخدمة مدفوعة في الواقع من قبل الاسر المعيشية (والتي يصنف استهلاكها كاستهلاك نهائي وليس استهلاك وسيط)، فإن تقدير الاستهلاك الوسيط الكلي تبعاً لذلك يصبح اعلى قليلاً من الواقع وبالتالي تكون القيمة المضافة اقل قليلاً من الحقيقة ايضاً.

**خدمات التأمين:** يقاس انتاج التأمين بقيمة تكلفة الخدمة الفعلية والمحسبة. وفي حالة التأمين على غير الحياة (التأمين ضد الحوادث مثل تأمين المركبات والحريق والتأمين البحري وغيرها) تكون تكلفة الخدمة المحسبة تساوي: أقساط التأمين المستحقة بما يتعلق بالمخاطر المترتبة خلال فترة الاسناد + الدخل المتحقق من استثمار الاحتياطيات الفنية لفترة الاسناد - المطالبات المستحقة الدفع عن فترة الاسناد. ويقصد بالدخل المذكور في المعادلة السابقة دخل الملكية (أي الدخل من الاصول المالية كالفوائد وارباح الاسهم والحصص، والأصول غير المالية غير المنتجة كإيجار الاراضي) اضافة الى مكاسب الاقتناء المتحققة.

وبالنسبة الى التأمين على الحياة فإن الانتاج يقاس بنفس الاسلوب، فهو يتألف من المكونات الثلاث المذكورة اعلاه اضافة الى قيمة التناقص في الاحتياطيات الفنية، حيث تقوم شركات التأمين ببناء هذه الاحتياطيات لاستخدامها في دفع المستحق من المطالبات المترتبة على بوالص التأمين المشمولة في هذه البرامج.

#### \* الاستهلاك الوسيط:

الاستهلاك الوسيط هو مجموع قيمة المدخلات المستخدمة او المستهلكة او المتلفة او المحولة في العملية الانتاجية. وهو يقاس خلال فترة زمنية محددة بشكل مشابه للانتاج.

ويتم تقييم الاستهلاك الوسيط بأسعار المشترين، والتي تعرف بانها سعر المنتج مضافاً اليه هوامش النقل وهوامش تجارة الجملة والتجزئة. وتكون قيمة اجمالي الاستهلاك الوسيط على مستوى الاقتصاد الكلي هي نفسها سواء حسبت بأسعار المشترين او اسعار المنتجين. أما على المستوى التفصيلي فهناك فرق بين التقييمين.

#### \* القيمة المضافة:

هي مفهوم هام يتعلق بالانتاج ويشير الى القيمة المتولدة لاية وحدة تمارس أي نشاط انتاجي. ويعرف إجمالي القيمة المضافة بحاصل طرح الاستهلاك الوسيط من إجمالي الإنتاج. أما صافي القيمة المضافة فيتم الحصول عليها بطرح استهلاك رأس المال الثابت من إجمالي القيمة. ويعكس صافي القيمة المضافة مستوى النشاط الإنتاجي بصورة أفضل، إلا أنه بسبب صعوبة قياس استهلاك رأس المال الثابت بصورة دقيقة، فإن مفهوم إجمالي القيمة المضافة هو الأكثر استخداماً.

والقيمة المضافة بأسعار المنتجين تتمثل بالفرق بين قيمة الانتاج بالاسعار الاساسية وقيمة الاستهلاك الوسيط بأسعار المشترين مضافا لذلك الضرائب (ناقص الاعانات) على الانتاج. واذا ما استثنينا هذه الضرائب والاعانات فإنه يتم الحصول على القيمة المضافة بالاسعار الاساسية.

#### \* الناتج المحلي الاجمالي:

يعتبر الناتج المحلي الاجمالي مقياساً تجميعياً للإنتاج الذي يتم خلال فترة زمنية محددة. وبشكل مشابه للإنتاج والقيمة المضافة يمكن ان يختلف تقييم الناتج المحلي الاجمالي وفقاً لما يؤخذ في الاعتبار من ضرائب واعانات. ويقدر عادة الناتج المحلي الاجمالي بأسعار السوق او أسعار المنتجين او الأسعار الأساسية.

ولتقدير الناتج المحلي الاجمالي، هناك ثلاثة طرق: طريقة الإنتاج وطريقة الانفاق وطريقة الدخل. ووفق أسلوب الإنتاج يمكن قياس الناتج المحلي الاجمالي من خلال جمع اجمالي القيمة المضافة لكافة الأنشطة الاقتصادية.

وباعتبار ان العرض من مكونات القيمة المضافة لكافة السلع والخدمات يجب ان يساوي إجمالي المبالغ المنفقة على نفس السلع والخدمات، فإن المتطابقة التالية لا بد أن تتحقق:

$$\text{الناتج المحلي الاجمالي بأسعار السوق} = \text{الاستهلاك النهائي} + \text{التكوين الرأسمالي الثابت الاجمالي} + \text{التغير في المخزون} + \text{الصادرات (سلع وخدمات)} - \text{الواردات (سلع وخدمات)}.$$

وبنفس المنطق، وباعتبار ان الدخل مرتبط تماماً بالعملية الانتاجية فإن القيمة المضافة الكلية تستخدم كدخل على رأس المال (فائض التشغيل) والعمل (تعويضات العاملين) اضافة الى الضرائب المدفوعة ذات الصلة بالعملية الانتاجية مطروحاً منها الاعانات. وعليه تكون المتطابقة التالية ايضاً قائمة:

$$\text{الناتج المحلي الاجمالي بأسعار السوق} = \text{تعويضات العاملين (المستحقة على المنتجين المقيمين للعاملين المقيمين وغير المقيمين)} + \text{صافي فائض التشغيل (المستحق للمؤسسات التي تمارس الانتاج وهي مقيمة بالتعريف)} + \text{استهلاك رأس المال الثابت} + \text{الضرائب (مطروحاً منها الاعانات) على الانتاج والواردات}.$$

وقد تعذر في الحسابات القومية الفلسطينية الحالية توفير تقديرات مستقلة عن استهلاك رأس المال الثابت، مما استدعى عرض فائض التشغيل بقيمته الاجمالية، أي شاملاً استهلاك رأس المال الثابت.

### 3. فئات الاستخدام النهائي:

#### \* الاستهلاك النهائي:

ان الاستهلاك النهائي الذي يتم تسجيله في الحسابات القومية يتم من قبل الاسر المعيشية، والحكومة، والمؤسسات غير الهادفة للربح. وبهذا المعنى لا يعتبر استهلاك المنشآت استهلاكاً نهائياً، اذ تعتبر المنتجات التي تستخدم في العملية الانتاجية بمثابة استهلاك وسيط.

ويتم تسجيل الاستهلاك النهائي للاسر المعيشية بأسعار المشترين، وهو يتألف من الانفاق على كافة السلع والخدمات باستثناء الانفاق على انشاء المساكن الذي يعتبر بمثابة تكوين رأسمالي ثابت اجمالي لحساب المالكين. اما ايجار المساكن فيصنف كاستهلاك نهائي منفق من الاسر المعيشية.

ويعامل الاستهلاك النهائي للحكومة والمؤسسات التي لا تهدف للربح في نظام الحسابات القومية لعام 1993 كما كان في نظام 1968 فهو يقاس بقيمة الانتاج مطروحاً منها قيمة المقبوضات من المبيعات.



ويمكن تقسيم الانفاق لهذين القطاعين الى فئتين: انفاق فردي وآخر جماعي. ويتألف الاول من ذلك الانفاق الذي يفيد الافراد، مثال ذلك: الخدمات الطبية. اما الانفاق الجماعي فله صبغة عامة، مثال ذلك: انفاق الحكومة على الدفاع والامن العام الذي يعتبر ضمن هذه الفئة.

#### \* التكوين الرأسمالي الاجمالي:

يمكن تقسيم هذا البند الى ثلاثة مركبات: التكوين الرأسمالي الثابت الاجمالي، والتغير في المخزون، وصافي حيازة النفائس (الحيازات الثمينة)، حيث يعرف التكوين الرأسمالي الاجمالي (او الاستثمار) كمجموع لهذه المركبات الثلاثة. ويتم قياس الاستثمار باسعار المشترين كما هو الحال عند قياس الاستهلاك.

ويتمثل التكوين الرأسمالي الثابت الاجمالي بقيمة ما يقتنيه المنتجون، مطروحاً منه ما يتصرفون به، من السلع الرأسمالية الجديدة والمستعملة (بما في ذلك انفاق الاسر المعيشية على المساكن، حيث تكون الاسر المعيشية بهذا المعنى منتجة لخدمات الاسكان)، اضافة للتحسينات الرأسمالية على الاراضي والاصول الجوفية، ويضاف لذلك ايضا تكلفة نقل الملكية لهذه الاصول.<sup>4</sup> ويمكن للسلع الرأسمالية ان تكون ملموسة كالمساكن والمباني والآلات والمعدات ... الخ، او غير ملموسة مثل حقوق الامتياز والعلامات التجارية وبرامج الكمبيوتر ... الخ.

أما التغير في المخزون فيقاس بقيمة السلع الداخلة الى المخزون مطروحاً منها قيمة السلع الخارجة منه. ويجب ان تقيم السلع بالاسعار الجارية، أي باسعار لحظة ادخالها او اخراجها من المخزون، بحيث يتم التثبيت من تجنب احتساب مكاسب الاقتناء غير الفعلية. ويشمل التغير في المخزون "المنتجات تحت التشغيل" والتي تم نقاشها فيما سبق.

وتعرف النفائس بأنها اصول لا تتلف مع مرور الوقت وهي لا تستخدم اساساً للانتاج او الاستهلاك بل يحتفظ بها بشكل رئيسي كمخزون للقيمة. مثال ذلك الذهب غير النقدي والاماس والمجوهرات واللوحات والتحف الفنية وما شابه. ولم يؤخذ هذا العنصر بالاعتبار في التكوين الرأسمالي في الاحتسابات الحالية.

#### \* الصادرات والواردات من السلع والخدمات:

تشمل الصادرات والواردات المتاجرة بالسلع والخدمات بين المقيمين وغير المقيمين، بما في ذلك البيع والمقايضة والهدايا.

#### 4. مركبات الدخل:

<sup>4</sup> هناك بعض التبسيط بهذا التعريف، اذ ان التكوين الرأسمالي الثابت الاجمالي يشمل التحسينات الرأسمالية لكل الاصول غير المنتجة الملموسة وتكاليف نقل الملكية لكل الاصول غير المنتجة. وتشمل الاصول غير المنتجة الملموسة، اضافة للارض والاصول الجوفية، مصادر المياه والمصادر غير العضوية المفتوحة. في حين ان الاصول غير المنتجة عامة تشمل ايضا، اضافة للاصول غير المنتجة الملموسة، اصولاً غير ملموسة مثل براءات الاختراع والعقود القابلة للتأجير واسم الشهرة القابل للشراء. وعلى أي حال لم تجر اية محاولة لتقدير قيم هذه المعاملات والتي يفترض انها ذات قيم مهمة في فلسطين.

#### \* تعويضات العاملين:

يعرف هذا البند بأنه مجموع الاجور النقدية والعينية، بما في ذلك المساهمات في الضمان الاجتماعي، والتي تدفع لاي مستخدم مقابل عمل يؤديه.

#### \* الضرائب على الإنتاج:

تعرف الضرائب بأنها مدفوعات نقدية أو عينية إجبارية ودون مقابل يدفعها المنتجون إلى الحكومة العامة. وتتألف الضرائب على الإنتاج من ضرائب على المنتجات تدفع على السلع والخدمات عند إنتاجها أو بيعها أو تصريفها، ومن ضرائب أخرى على الإنتاج يدفعها المنتج المقيم نتيجة ممارسته لعملية الإنتاج.

#### \* الرسوم الجمركية المفروضة على الواردات (باستثناء ضريبة القيمة المضافة):

تتألف الرسوم الجمركية المفروضة على الواردات من ضرائب مفروضة على السلع والخدمات والتي تصبح مستحقة لحظة عبور هذه السلع الحدود الوطنية أو الجمركية.

وتشمل رسوم الواردات الرسوم الجمركية وغيرها من الرسوم المستحقة على أنواع معينة من السلع عند عبورها لحدود المنطقة الاقتصادية.

وتشمل ضرائب الواردات الأخرى (عدا ضريبة القيمة المضافة) ضريبة المبيعات العامة ورسوم المكوس ( التي تفرض على سلع معينة كالتبغ والوقود والسيارات) والضرائب الأخرى التي يمكن ان تفرض على الخدمات.... وما إلى ذلك.

#### \* الإعانات على الإنتاج:

تعرف الإعانات على الإنتاج بأنها مدفوعات جارية تقدمها الحكومة دون مقابل للمنتجين أو المستوردين المحليين. وهي تتألف من الإعانات على المنتجات التي تدفع على كل وحدة من السلعة أو الخدمة المنتجة، ومن الإعانات الأخرى على الانتاج التي يمكن ان يتلقاها المنتج المقيم من الحكومة كنتيجة لممارسته العملية الإنتاجية.

#### \* اجمالي فائض التشغيل:

يعرف هذا البند بأنه يساوي اجمالي القيمة المضافة بالاسعار الاساسية مطروحاً منها اجمالي تعويضات العاملين (بما فيها التعويضات المدفوعة لغير المقيمين)، ومطروحاً منها الضرائب ناقص الإعانات على المنتجات. ويمكن تحليل اجمالي فائض التشغيل الى صافي فائض التشغيل واستهلاك رأس المال الثابت<sup>5</sup>. ولم يكن بالامكان في الحسابات القومية الفلسطينية اجراء مثل هذا التمييز بالنظر لعدم توفر البيانات.

#### \* دخل الملكية<sup>6</sup>:

<sup>5</sup> يجب التمييز بين استهلاك رأس المال الثابت والاهتلاك الدفري لرأس المال الثابت الذي يستخدم في المحاسبة التجارية بشكل اساسي للغايات الضريبية، اذ ان استهلاك رأس المال الثابت يقيس الانخفاض في الاصول الثابتة نتيجة الاستخدام والتراجع والتقاعد المادي، وهو متغير يتعلق بالنظرة للمستقبل.

<sup>6</sup> يشار " لدخل الملكية" في ميزان المدفوعات ب "الدخل".

هو الدخل الذي يتلقاه مالك أصل مالي أو أصل ملموس غير منتج (كالأرض)، مقابل تقديم أموال إلى، أو وضع الأصل الملموس غير المنتج تحت تصرف، وحدة مؤسسية أخرى.

#### \* الدخل القومي الاجمالي<sup>7</sup>:

يقيس هذا المتغير القيمة الكلية للدخل الأولي المتحقق للمقيمين. ويعرف الدخل الأولي بأنه الدخل الناجم عن ممارسة نشاط انتاجي أو نتيجة ملكية أصول مالية أو ملكية الأراضي والأصول الجوفية. ويمكن قياس الدخل القومي الاجمالي كمجموع البنود التالية:

- تعويضات العاملين المقبوضة للمقيمين.
  - فائض التشغيل المتحقق للوحدات الانتاجية ( وهي مقيمة بالتعريف).
  - الضرائب على الانتاج والواردات مطروحاً منها الاعانات والمتحققة للحكومة.
  - الدخل من الأصول المالية والأراضي والأصول الجوفية المتحقق للمقيمين.
- ويطرح من ذلك:
- الدخل من الأصول المالية والأراضي والأصول الجوفية المستحق على المقيمين.

ويمكن للدخل القومي الاجمالي ان يقدر بأسلوب آخر عن طريق اضافة الدخل الأولي المتحقق للمقيمين وطرح الدخل الأولي المتحقق لغير المقيمين من الناتج المحلي الاجمالي.

#### \* الدخل المتاح الاجمالي:

يقيس هذا المتغير الدخل المتوفر للمقيمين والقابل للانفاق على السلع والخدمات الاستهلاكية (السلع والخدمات المنتجة محلياً أو المستوردة) أو للاذخار. ويمكن قياس الدخل المتاح الاجمالي محلياً كمجموع البنود التالية:

- الدخل القومي الاجمالي
  - الضرائب الجارية المتحققة على الدخل والثروة وغيرها المستحقة للمقيمين
  - مساهمات وعوائد الضمانات الاجتماعية المستحقة للمقيمين
  - صافي اقساط وتعويضات التأمين على غير الحياة للمقيمين
  - تحويلات محلية متنوعة أخرى
  - التحويلات الجارية المقبوضة من غير المقيمين (والتي يمكن ان تأخذ أيّاً من الاشكال الواردة اعلاه)
- مطروحاً من ذلك:
- نفس البنود السابقة على جانب المدفوعات

ويمكن أيضاً قياس الدخل المتاح الاجمالي بصورة مبسطة من خلال اضافة صافي التحويلات من غير المقيمين الى الدخل القومي الاجمالي.

<sup>7</sup> كان يشار لهذا البند بالناتج القومي الاجمالي في نظام الحسابات القومية لعام 1968، وقد الغي هذا الاصطلاح في نظام 1993.



## المنهجية

يعرض هذا الفصل المصادر والمنهجيات الإحصائية التي استخدمت في إعداد الناتج المحلي الإجمالي والدخل القومي الإجمالي والدخل المتاح الإجمالي. وقد تم اعداد كافة الأرقام بالإستناد إلى التوصيات الواردة في نظام الحسابات القومية 1993، بالقدر الذي سمحت به البيانات المتوفرة من تحقيق ذلك. فقد اتبع هذا النظام من حيث التعاريف والمفاهيم المستخدمة، إلا أن البيانات الإحصائية المتوفرة لم تسمح في بعض الحالات من تطبيق هذه المفاهيم في الاحتمالات الفعلية التي تمت.

### 1. تقدير الناتج المحلي الإجمالي:

#### 1.1 تقدير الناتج المحلي الإجمالي حسب الانتاج:

لقد تم تصنيف جميع الأنشطة وفقاً للتصنيف الصناعي القياسي الدولي لكافة الأنشطة الاقتصادية (3, ISIC)، والذي استخدم في تصنيف أنشطة سلسلة المسوح الإحصائية الاقتصادية، حيث وفرت هذه المسوح مؤشرات احصائية تتعلق بغالبية الأنشطة الاقتصادية التي تمارس في الضفة الغربية وقطاع غزة.

ويتم حالياً تحديث سجل المنشآت/المؤسسات وفق نتائج التعداد الأخير والذي تم تنفيذ العمل الميداني له بشكل مصاحب لتعداد السكان والمساكن. وقد اظهرت النتائج الأولية لهذا التعداد ان عدد المؤسسات قد ازداد بشكل هام وبما يفوق ما تم تقديره من خلال الاستناد الى السجلات الادارية. وتم تعديل نتائج المسوح الاقتصادية لعامي 1995 و1996 بالاعتماد على هذه النتائج الأولية عند اجراء هذه الاحتمالات لباقي الضفة الغربية وقطاع غزة<sup>8</sup>.

إن هذه المراجعة لنتائج المسوح لم تكن امراً بسيطاً لعدة اسباب: فأولاً، لا يعرف كيف تتوزع هذه الزيادة بين السنوات الثلاث الواقعة بين التعداد الاول والتعداد الأخير، وتحديد معدل الزيادة لكل سنة يجب ان يتم ضمن الحيطه والحذر اللازمين. ثانياً، ان المؤسسات التي لم تكن مشمولة في السجل هي مؤسسات جديدة وعلى الاغلب ستكون هذه المؤسسات ذات هيكلية مختلفة عن المؤسسات القائمة، وعليه يكون هناك ايضاً خوفاً من معالجة المؤسسات كحالات اعتيادية لعدم الاستجابة، أي الافتراض ان حالات عدم الاستجابة لها نفس هيكلية المؤسسات المستجيبة.

وبالرغم من هذه الصعوبات كان لابد من افتراض معدلات زيادة في عدد المؤسسات وعولجت حالات نقص الشمول كحالات عدم استجابة. ولفحص مدى معقولية النتائج بشكل عام، تم استخدام نتائج مصدر آخر للبيانات، وهو مسح انفاق واستهلاك الاسرة الفلسطيني، وذلك كمؤشر توجيهي. فقد وفر المسح المذكور بيانات عن معدل دخل الفرد. وقد بينت هذه البيانات ان حجم معدل دخل الفرد المتاح كما تم الحصول عليه من المسح قريب من التقديرات التي نجمت عن المراجعات التي بنيت على الافتراضات المذكورة اعلاه بما يتعلق بنفس هذا المتغير.

<sup>8</sup> أجريت تعديلات اضافية بما يتعلق بالقدس لتقدير الفجوات الحاصلة في البيانات المتعلقة بها.

وفي ملاحظة أخرى، تم اجراء مراجعات اضافية لنتائج مسح الصناعة لعام 1995. وذلك بسبب الاعتقاد ان دقة البيانات التي تم الحصول عليها لتلك السنة كانت اقل منها في عامي 1996 و 1994. ويمكن ان يبرر ذلك بان العمل الميداني جاء بعد فترة طويلة نسبياً مقارنة مع فترة الاسناد أي عام 1995، واستخدمت استمارة مختصرة لتلك السنة أيضاً مما يمكن ان يكون قد أدى إلى انخفاض موثوقيتها.

وبالنسبة للأنشطة التي لا تغطيها اية مسوح اقتصادية فقد استخدمت مسوح احصائية اخرى تنفذها دائرة الاحصاء المركزية الفلسطينية. وكذلك تم استخدام احصاءات السجلات الادارية، مثل الميزانيات الفعلية للسلطات المحلية (البلديات والمجالس القروية) في الضفة الغربية وقطاع غزة. وفي حالات قليلة اجريت تقديرات بناء على بيانات معدة من اطراف اخرى، كما هو الحال مثلاً عند تقدير الرقم القياسي لتكاليف المعيشة لاول عشرة اشهر من عام 1995، فقد افترض ان الرقم القياسي الفلسطيني يتحرك بنفس اتجاه الرقم الاسرائيلي المعد من مكتب الاحصاء المركزي الاسرائيلي. وازافة لذلك فقد استخدمت الارقام المنشورة من بعض المنظمات الدولية للحصول على بيانات الحكومة المركزية.

### 1.1.1 الصناعات:

#### 1.1.1.1 الزراعة وصيد الاسماك:

##### الزراعة:

تشمل أنشطة الزراعة كلاً من الانتاج النباتي والانتاج الحيواني، حيث يشمل الانتاج النباتي انتاج المحاصيل الحقلية والخضروات واشجار الفواكه. ويشمل الانتاج الحيواني اللحوم الحمراء، والحليب، والصوف، والدواجن والبيض، وعسل النحل. وتظهر الأنشطة الزراعية في طائفة التبويب (أ) في التصنيف الدولي للأنشطة الاقتصادية (ISIC,3).

وقد تم وضع التقديرات المتعلقة بالانتاج النباتي من قبل العاملين في وزارة الزراعة باستخدام المنهجيات التي وضعت سابقاً من قبل مكتب الاحصاء المركزي الاسرائيلي مع اجراء الكثير من التحسينات بالتعاون مع دائرة الاحصاء المركزية الفلسطينية وخصوصاً بما يتعلق بتصميم الاستمارة المستخدمة. ويقدم المرشدون الزراعيون في وزارة الزراعة والذين يعرفون المناطق التي يعملون بها بشكل جيد، النصح والارشاد للمزارعين. وقد قاموا في عامي 1995 و1996 بجمع احصاءات عن المساحات المزروعة ومعدل الانتاج ومعدلات الاسعار على مستوى التجمع السكاني. وقدرت كميات الانتاج من تقدير المساحات المزروعة وإنتاجيتها. فيما قدرت قيمة الانتاج من حاصل ضرب الكميات المنتجة بمعدل السعر لكل نوع من المحاصيل، حيث تتوفر معدلات الاسعار هذه لدى وزارة الزراعة.

وجمع العاملون في وزارة الزراعة ايضاً بيانات عن الانتاج الحيواني من خلال المسالخ العاملة بما مكن من تقدير قيمة هذا الانتاج. وقد توفرت بيانات عن المخزون من الابقار والاغنام والماعز، ولكن بالنظر لصغر هذه القيم ولصعوبة فصل المستورد عن المنتج محلياً فقد اهمل التغير في المخزون في هذه التقديرات الاولى.

وبالنسبة لمستلزمات الانتاج في النشاط الزراعي فقد قدره العاملون في وزارة الزراعة ايضاً بناءً على البيانات التي جمعت على مستوى التجمع السكاني. وتشمل مستلزمات الانتاج هذه الاسمدة والمياه والمبيدات والعلاجات البيطرية والاعلاف والصيوان والعجول ومستلزمات اخرى بما في ذلك البذور والغراس والتقاوي.

ويلاحظ ان المواسم الزراعية المختلفة في المناطق الفلسطينية لا تقع في نفس السنة التقويمية الميلادية المستخدمة في الحسابات القومية، حيث تمتد السنة الزراعية بين شهري تشرين اول وأيلول من العام اللاحق. ويعود ذلك الى ان بعض الانشطة وخصوصاً تحضير التربة تبدأ في فصل الخريف. وبسبب عدم الحصول على بيانات عن توزيع تكلفة الانتاج خلال السنة الزراعية لم يكن بالامكان اجراء احتساب دقيق "للمنتجات تحت التشغيل" والتي تكمن في سبب الفرق في الانتاج بين السنة الزراعية والسنة التقويمية.

وبشكل مشابه لباقي الانشطة الاقتصادية تم تقدير اجمالي القيمة المضافة للانشطة الزراعية بطرح الاستهلاك الوسيط من الانتاج.

أما بالنسبة لتعويضات العاملين فقد قدرت استناداً الى نتائج مسح القوى العاملة للدورات التي نفذتها دائرة الاحصاء المركزية الفلسطينية خلال العامين 1995 و1996. فقد قدرت تعويضات العاملين في النشاط الزراعي من حاصل ضرب اعداد العاملين بمعدل الاجر اليومي ولعدد ايام العمل خلال العام. ولان هذه الدورات لم تغط كامل العاملين المذكورين فقد قدرت الاشهر الناقصة بناءً على معدلات الاشهر المشمولة. وبطبيعة الحال يكون هذا التقدير تقريبياً في ظل غياب بيانات دقيقة عن موسمية هذه العمالة. وقد قدر اجمالي فائض التشغيل بأسلوب البواقي بعد طرح تعويضات العاملين من اجمالي القيمة المضافة وبافتراض ان صافي الضرائب المفروضة على الانتاج تساوي الصفر في الانشطة الزراعية.

ومما لا شك فيه ان دائرة الاحصاء المركزية الفلسطينية تطمح الى تحسين جودة الاحصاءات الزراعية وتوفير بيانات عن القيم والكميات من خلال مسح متخصصة، وهذا لا يمكن ان يتم بدون انشاء اطار معاينة لهذه المسوح، وهذا الاطار يحتاج لتعداد كافة الحيازات الزراعية. وسيوفر التعداد العام للسكان والمساكن الذي نفذ في شهر كانون اول من عام 1997، من بين مصادر اخرى، البيانات اللازمة لانشاء مثل هذا الاطار، وهو ما سيمكن من اجراء مسح احصائية لاحقاً بأسلوب المعاينة وباستخدام منهجيات مناسبة.

#### صيد الاسماك:

تم التوصل الى تقديرات حول قيمة انتاج صيد الاسماك بالتعاون مع جمعية صيادي الاسماك في قطاع غزة ووزارة الزراعة، حيث توفرت بيانات عن كل من كميات الاسماك واسعارها. ولم تتوفر بيانات عن الاستهلاك الوسيط لهذا النشاط، ولذا فقد قدر بافتراض نفس النسبة قياساً لقيمة الانتاج في النشاط الزراعي. وهذا التقدير قد يؤدي الى نوع من التحيز في قيمة الاستهلاك الوسيط وبالتالي في القيمة المضافة لهذا النشاط، الا ان ذلك يفترض ان يكون ذا شأن ضئيل بما يتعلق بتقديرات الناتج المحلي الاجمالي.

### 2.1.1.1 التعدين واستغلال المحاجر والصناعة التحويلية:

تشمل طائفة التوبيب (ج) في التصنيف الدولي المتعلقة بالتعدين واستغلال المحاجر كافة عمليات استخراج المعادن والفلزات المعدنية والمركبات الطبيعية من باطن الارض. ويكتسب نشاط استغلال المحاجر في فلسطين اهمية خاصة.

أما طائفة التوبيب (د) وهي للصناعة التحويلية فتعنى بعمليات التحويل الفيزيائي والكيميائي للمواد والمركبات لتتحول لمنتجات جديدة، سواء تم ذلك يدوياً أو آلياً، وسواء تم ذلك في المصنع أو في بيت المشتغل. فعلى سبيل المثال، في حين يعتبر استخراج الاحجار من المقالع ضمن استغلال المحاجر فإن تقطيعها وصقلها في المناشير والمصانع الخاصة بذلك يصنف ضمن الصناعة التحويلية.

وقد تم الحصول على البيانات المتعلقة بانشطة التعدين واستغلال المحاجر والصناعة التحويلية، اضافة الى امدادات المياه والكهرباء، من خلال نتائج المسح الصناعي السنوي الذي نفذته دائرة الاحصاء المركزية الفلسطينية عن عامي 95 و96. وقد شمل هذا المسح عينة كبيرة نسبياً مؤلفة من 2,064 مؤسسة من اصل 12,783 مؤسسة تمثل العدد الكلي للمؤسسات التي تمارس هذه الانشطة في الاراضي الفلسطينية. وقد تم تصميم عينة المسح وفق الاسس التالية:

- تغطية شاملة لكافة المؤسسات التي تمارس نفس النشاط الاقتصادي على مستوى الحد الرابع من التصنيف الدولي اذا كان عدد المؤسسات التي تمارس ذلك النشاط اقل من 50 مؤسسة.
- تغطية شاملة لكافة المؤسسات التي يعمل بها 20 عاملاً فأكثر.
- من باقي المؤسسات سحبت عينة عشوائية منتظمة ذات مرحلة واحدة وفق النسب التالية:
  - 25% من المؤسسات التي يعمل بها 10 - 19 عاملاً.
  - 10% من المؤسسات التي يعمل بها 5 - 9 عاملين.
  - 7.5% من المؤسسات التي يعمل بها اقل من خمس عاملين.

وقد استخدمت نتائج التعداد العام للمنشآت لعام 1994 كإطار معاينة للمسوح الاقتصادية التي نفذتها الدائرة عن العامي 1995 و 1996. وقد تم تصنيف كافة المؤسسات في ذلك التعداد على مستوى الحد الرابع من التصنيف الصناعي القياسي الدولي (ISIC,3). وبغية تمثيل مجتمع المسح بشكل متكامل استخدمت اوزاناً مناسبة لرفع نتائج عينات المسوح الاقتصادية.

وقد استخدمت ايضاً نتائج مسح معاصر الزيتون لعامي 1995 و 1996 للحصول على البيانات المتعلقة بصناعة الزيوت النباتية والتي تقع في مجال الصناعة التحويلية.

وقد وفرت هذه المسوح معظم البيانات اللازمة لتقديرات الحسابات القومية. فقد وفرت قيمة الانتاج وتعويضات العاملين (النقدية والعينية) والضرائب على الانتاج، دون اجراء اية معالجات اضافية. أما بالنسبة للاستهلاك الوسيط فقد اجريت بعض المعالجة المتعلقة بخدمات التأمين. فمن حيث المبدأ يجب ان تساوي قيمة خدمات التأمين المقدمة من مؤسسات التأمين قيمة الخدمات المستحقة الدفع من كافة القطاعات بما فيها القطاع الخارجي. وباعتبار ان الانتاج لنشاط التأمين



لا يقاس بصورة مباشرة<sup>9</sup> فإنه لا يمكن للجهات المختلفة في هذه القطاعات ان تقدر استهلاكها الوسيط من هذه الخدمة. ولذا فقد استخدمت قيمة الانتاج كما وفرتها مؤسسات التأمين لتقدير الاستهلاك الوسيط والاستهلاك النهائي المستحق الدفع من هذه الجهات. وقد افترض ان هذا الاستهلاك متناسب مع القيم النسبية لاقساط التأمين المدفوعة من قبلها.

وتم احتساب اجمالي القيمة المضافة باعتبار انها تساوي الفرق بين الانتاج والاستهلاك الوسيط، بينما تم احتساب اجمالي فائض التشغيل باعتبار انه المتبقي من القيمة المضافة بعد طرح تعويضات العاملين والضرائب على الانتاج (مخصوماً منها الاعانات) من القيمة المضافة.

#### 3.1.1.1 إمدادات المياه والكهرباء:

وفقاً للتصنيف الصناعي الدولي فإن طائفة التبويب (هـ) تشمل "توليد وجمع ونقل وتوزيع الطاقة الكهربائية" اضافة الى "جمع وتنقية وتوزيع المياه".

وقد شمل المسح الصناعي الذي نفذته دائرة الإحصاء المركزية الفلسطينية للعامين 1995 و 1996 كافة الأنشطة الاقتصادية في مجال إمدادات المياه والكهرباء التي تعود ملكيتها للقطاع الخاص. وان كافة التقديرات المتعلقة بإجمالي القيمة المضافة وإجمالي فائض التشغيل بما يخص أنشطة مؤسسات المياه والكهرباء المملوكة للقطاع الخاص قد تم الحصول عليها اعتماداً على نتائج هذا المسح. أما فيما يتعلق بمنشآت المياه والكهرباء المملوكة للقطاع العام فإن قيمة انتاجها مدرجة ضمن قيمة الانتاج لمنتجات الخدمات الحكومية، باعتبار ان السلطات المحلية هي التي تتولى عملياً تقديم هذه الخدمات. أما بالنسبة للقدس فقد تم الحصول على بيانات شركة كهرباء محافظة القدس، في حين بقي الافتراض ان المياه مستوردة كلياً من اسرائيل.

#### 4.1.1.1 الإنشاءات:

تشمل طائفة التبويب (و) في التصنيف الصناعي الدولي كافة أنشطة الإنشاءات بما في ذلك تهيئة المواقع، وبناء وصيانة المنشآت الكاملة او اجزاء منها بما في ذلك مشاريع الهندسة المدنية، وكذلك اعمال التركيبات والتشطيبات في المباني، كما يشمل ذلك تأجير المعدات الانشائية مع مشغليها.

وكما هو الحال في العديد من الدول الاخرى، تمارس أنشطة الإنشاءات في فلسطين من قبل شركات مقاولات مسجلة ومن قبل قطاع غير منظم ممثل بالمقاولين غير المسجلين والعمال المهرة العاملين لحسابهم. ويعمل المقاولون غير المسجلين والعمال المهرة على وجه الخصوص في إنشاء المباني. ويمثل انتاج هؤلاء في هذا المجال جزءاً هاماً من مجمل الانتاج لنشاط الإنشاءات بشكل عام.

#### المقاولون المسجلون (القطاع المنظم):

<sup>9</sup> يقاس الانتاج في حالة التأمين على غير الحياة بقيمة اقساط التأمين المكتسبة مضافاً اليها الدخل من استثمار الاحتياطيات الفنية، وي طرح منها قيمة المطالبات المستحقة.

كان مسح المقاولين الذي أجرته دائرة الإحصاء المركزية الفلسطينية للعامين 1995 و1996 واحداً من مسوح السلسلة الاقتصادية لذلك العام. وقد تم تغطية كافة المؤسسات العاملة في أنشطة الانشاءات البالغة 580 مؤسسة وفقاً لنتائج التعداد العام للمنشآت الذي أجري عام 1994 والذي تم تحديثه بما يتعلق بهذا النشاط من السجلات الادارية لاتحاد المقاولين الفلسطينيين لاضافة المؤسسات التي استجبت للعامين 95 و96.

وقد وفر هذا المسح بيانات حول قيمة الانتاج من الأنشطة الرئيسية والثانوية للمقاولين. وتتضمن قيمة الانتاج من النشاط الرئيسي بيانات حول قيمة الأعمال المنجزة خلال سنة الإسناد الزمني، سواء كانت قد انجزت بصفة المقاولين المشمولين بالمسح كمقاولين رئيسيين أو فرعيين (عمل منفذ لحساب مقاول آخر) أو أعمال منجزة لحساب المقاولين الخاص.

ووفر مسح المقاولين أيضاً بيانات حول قيمة الاستهلاك الوسيط من السلع والخدمات بما في ذلك مستحقات المقاولين الفرعيين خلال سنة الإسناد. ويتألف إجمالي القيمة المضافة، والذي يساوي الفرق بين الإنتاج والاستهلاك الوسيط، من المكونات التالية: تعويضات العاملين، وضرائب الإنتاج مخصوماً منها الإعانات، وإجمالي فائض التشغيل الذي حسب بأسلوب البواقي. وقد تم الحصول على قيمة كافة هذه المكونات باستثناء إجمالي فائض التشغيل من هذا المسح.

#### المقاولون غير المسجلين والعمال المهرة (القطاع غير المنظم):

نفذت دائرة الإحصاء المركزية الفلسطينية مسحاً للمباني القائمة في الأراضي الفلسطينية حيث أنجز العمل الميداني له خلال الفترة الممتدة من 7 - 9 / 1997. وقد شملت عينة المسح العنقودية ثنائية المراحل 180 وحدة معاينة أولية من أصل 1,733 وحدة قسمت إليها الأراضي الفلسطينية للأغراض الإحصائية. وبلغ معدل عدد المباني في كل وحدة من وحدات المعاينة الأولية 102 مبنى، وسحب في المرحلة الثانية ما معدله 30 مبنى من كل وحدة معاينة أولية وبحيث بلغ حجم العينة الإجمالي 5,422 مبنى.

واشتملت استمارة المسح على أسئلة حول الانفاق على إنشاء المبنى، والإضافات، والتحسينات، وأعمال الصيانة الرأسمالية له خلال الفترة 1995 - 1996 إذا حدث أي انفاق خلال هذه الفترة. وقد شملت البيانات المطلوبة في الاستمارة على تفصيل التكلفة إلى: مواد البناء التي اشتراها المالك، واجور المصنعية المدفوعة، والدفعات المستحقة لشركات المقاولات المسجلة. ولغايات تقدير الانتاج للقطاع غير المنظم اهملت مستحقات المقاولين المسجلين تجنباً للاحتساب المضاعف مع ما ورد في مسح المقاولين.

ووفر المسح أيضاً بيانات حول الإنفاق على أعمال الصيانة الجارية للمباني في الأراضي الفلسطينية للعامين 1995 و1996. ويمثل انفاق المالكين والمستأجرين على أعمال الصيانة قيمة انتاج للمنتجين في نشاط الانشاءات من القطاع غير المنظم، وذلك بعد طرح قيمة ما ذكره المقاولون المسجلون حول قيمة انتاجهم من أعمال الصيانة الجارية للمباني والتي تم تقديرها من مسح المقاولين.

ويتضمن انتاج القطاع غير المنظم ايضاً قيمة الاعمال المنفذة من قبل مقولين غير مسجلين لحساب مقولين مسجلين، وقد توفرت هذه البيانات من جانب الإنفاق في مسح مقاولي الإنشاءات. وبذلك امكن تقدير قيمة الانتاج للقطاع غير المنظم من مجموع بنود الإنتاج الواردة أعلاه.

ولغايات تقدير الاستهلاك الوسيط للقطاع غير المنظم، تمت الاستفادة من بيانات مسح الابنية القائمة الذي وفر معلومات عن تكاليف مواد البناء المستخدمة في انشاء المباني، حيث افترض ان نسبة قيمة هذه المدخلات الى قيمة الاعمال الكلية هي نسبة يمكن تعميمها للوصول الى تقدير قيمة الاستهلاك الوسيط لانتاج القطاع غير المنظم.

ولغايات تقدير تعويضات العاملين في القطاع غير المنظم تم الاستعانة بنتائج مسح القوى العاملة الذي نفذته دائرة الاحصاء المركزية الفلسطينية لعامي 1995 و 1996. وقد طرحت مستحقات العاملين لدى مؤسسات المقاولات كما جاءت في مسح المقاولين تجنباً للاحتساب المضاعف.

وافترض ان قيمة الضرائب على الانتاج والاعانات للقطاع غير المنظم مساوية للصفر. واحتسب اجمالي فائض التشغيل من طرح تعويضات العاملين المقدرة من اجمالي القيمة المضافة لهذا القطاع.

#### 5.1.1.1 تجارة الجملة والتجزئة:

كما يشير اسم النشاط فإن تجارة الجملة والتجزئة تشمل بيع أي منتج سواء كان جديداً أو مستعملاً من خلال أي منشأة تعمل ضمن هذا النشاط. وتشمل طائفة التوبيب (ز) في التصنيف الصناعي الدولي الاقسام الرئيسية الثلاث التالية:

- القسم (50): بيع وصيانة وإصلاح المركبات ذات المحركات والدراجات النارية وبيع وقود السيارات بالتجزئة.

- القسم (51): تجارة الجملة وتجارة العمولة باستثناء المركبات والدراجات النارية.

- القسم (52): تجارة التجزئة باستثناء المركبات والدراجات النارية، وإصلاح السلع الشخصية والأسرية.

وشملت سلسلة المسوح الاقتصادية التي نفذتها دائرة الإحصاء المركزية الفلسطينية للعامين 95 و 96 مسحاً لأنشطة التجارة الداخلية. وقد شملت عينة هذا المسح 3,366 مؤسسة من أصل 33,255 مؤسسة تمثل اجمالي عدد المؤسسات التي تمارس هذه الأنشطة الاقتصادية، كما جاء في نتائج التعداد العام للمنشآت لعام 1994. وقد كان تصميم العينة على النحو التالي:

- تغطية شاملة لكافة المؤسسات التي تمارس نفس النشاط الاقتصادي على مستوى الحد الرابع من التصنيف القياسي الصناعي الدولي لكافة الأنشطة الاقتصادية (3, ISIC)، إذا كان عدد المؤسسات التي تمارس ذلك النشاط اقل من (70) مؤسسة.

- تغطية شاملة لكافة المؤسسات التي يعمل بها 10 عاملين فأكثر.

- بالنسبة لباقي المؤسسات، سحب منها عينة عشوائية منتظمة ذات مرحلة واحدة وفق النسب التالية:

– 25% من المؤسسات التي يعمل بها 5 – 9 عاملين.

– 10% من المؤسسات التي يعمل بها 2 – 4 عاملين.

– 2% من المؤسسات التي يعمل بها اقل من عاملين.

وشمل مسح التجارة الداخلية بيانات عن قيمة الإنتاج والذي يتمثل بالهامش التجاري المساوي لقيمة المبيعات مطروحاً منها قيمة المشتريات مع الجمع الجبري لقيمة التغير في المخزون (للسلع المنوي بيعها مرة أخرى) مضافاً إليها الإيرادات من الأنشطة الثانوية (الخدمات المقدمة للغير). كما شملت نتائج المسح بيانات عن أعداد العاملين وتعويضاتهم ومستلزمات الإنتاج السلعية والخدمية المستخدمة في المؤسسات التي تمارس هذه الأنشطة، وكذلك الضرائب على الإنتاج والإعانات. وقد مكنت البيانات التي وفرها المسح من حساب إجمالي القيمة المضافة وإجمالي فائض التشغيل.

#### 6.1.1.1 النقل والتخزين والاتصالات:

تشمل طائفة التوبيب (ط) في التصنيف الصناعي الدولي تقديم خدمات نقل الركاب والبضائع والعديد من الأنشطة المساندة مثل التخزين والعمليات المتعلقة بالشحن، والخدمات البريدية والاتصالات السلكية واللاسلكية. وتشمل هذه الطائفة الأقسام التالية في التصنيف الدولي:

- القسم (60): النقل البري والنقل عبر خطوط الانابيب.
- القسم (63): الأنشطة الداعمة والمساعدة للنقل وأنشطة وكالات السفر.
- القسم (64): البريد والاتصالات السلكية واللاسلكية.

وقد تم الحصول على البيانات المتعلقة بهذه الأنشطة من مسحين: مسح النقل والتخزين والاتصالات للقطاع المنظم الوارد ضمن سلسلة المسوح الاقتصادية لعامي 95 و96، إضافة إلى مسح النقل للقطاع غير المنظم لعام 1996. وقد غطى مسح القطاع المنظم كافة المؤسسات العاملة في الأنشطة المذكورة أعلاه وعددها 414 مؤسسة.

وبالنسبة لمسح النقل في القطاع غير المنظم الذي نفذته دائرة الإحصاء المركزية الفلسطينية فقد غطى أنشطة النقل البري للركاب والبضائع. وقد تم أولاً عمل استقصاء لأعداد اطر معاينة للمسح من خلال زيارة كافة مواقف المركبات في المدن الفلسطينية. وتم حصر عدد المركبات العاملة وتوزيعها إلى تسع طبقات لتصميم عينة ممثلة قدر الامكان. وبلغ حجم العينة الاجمالي 1,250 مركبة من اصل 8,579 مركبة تمثل عدد المركبات الاجمالي في اطار المعاينة.

ووفقاً للتوصيات الدولية فإن قيمة الانتاج من أنشطة النقل تتمثل بقيمة الإيرادات من نقل الركاب والبضائع. أما بالنسبة لأنشطة التخزين فإن قيمة الانتاج تتمثل بقيمة إيرادات هذه الخدمة المقدمة للغير (خارج نطاق المنشأة نفسها). وخلال العامين المذكورين كانت خدمات الاتصالات مستوردة بالكامل من اسرائيل.

وقد قدرت قيمة الاستهلاك الوسيط في كل من القطاع المنظم وغير المنظم من نتائج المسحين المذكورين. وبشكل مشابه لباقي الأنشطة امكن تقدير اجمالي القيمة المضافة من طرح الاستهلاك الوسيط من الانتاج. في حين تطرح تعويضات العاملين وصافي الضرائب على الانتاج من اجمالي القيمة المضافة للحصول على اجمالي فائض التشغيل.

#### 7.1.1.1 الوساطة المالية:

تشمل طائفة التبويب (ي) في التصنيف القياسي الصناعي الدولي (ISIC,3) نشاط الوساطة المالية والذي يندرج تحته العديد من الأنشطة الفرعية. و يمارس منها بشكل عملي في الأراضي الفلسطينية الأنشطة التالية:

- الوساطة المالية: وتشمل سلطة النقد الفلسطينية، والتي مارست مهامها فعلياً في عام 1995، والبنوك التجارية، ومحلات صرافي العملات.
- أنشطة التأمين: وتشمل التأمين على الحياة وأنواع التأمين الأخرى.
- الأنشطة المساعدة للوساطة المالية: وتشمل وكالات التأمين.

وقد تم الحصول على بيانات الوساطة المالية من خلال مسح المؤسسات المالية الذي نفذته الدائرة عن العامين 1995 و 1996 والذي شمل كل البنوك وشركات التأمين العاملة في باقي الضفة الغربية وقطاع غزة. ولم يغط المسح البنوك وشركات التأمين العاملة في القدس. وغطى المسح كذلك جميع وكلاء التأمين وصرافي العملات في كافة المناطق بما في ذلك القدس.

وكما تم ذكره في الفصل الثاني يشمل انتاج البنوك بالتعريف قيمة تكلفة الخدمة الفعلية والمحتسبة. ويشار للاحيرة بتكلفة خدمات الوساطة المالية المقاسة بصورة غير مباشرة (FISIM)، وهي تساوي اجمالي دخل الملكية المقبوض من البنوك مطروحاً منها الفوائد المستحقة الدفع، ويستثنى من ذلك دخل الملكية المقبوض والمتعلق باستثمار اموال البنك نفسه.

وقد شمل المسح 7 بنوك في عام 1995 و 17 بنكاً في عام 1996، أتمت جميعها استيفاء استمارة المسح. وكان هناك أيضاً 7 شركات تأمين في عام 1995 استجابت جميعها، وأضيف إليها شركة اضافية واحدة في العام 1996. وبلغ عدد وكلاء التأمين 115 وكيلاً في عام 1995 و 117 في عام 1996. في حين كان عدد الصرافين 197 في عام 1995 و 198 في عام 1996.

وبالنسبة لانشطة التأمين فإن الانتاج يقاس بقيمة تكلفة الخدمة الفعلية والمحتسبة. وقد تم في الفصل الثاني عرض كيفية احتساب تكلفة الخدمة المحتسبة.

وقد شملت استمارة مسح المؤسسات المالية أيضاً اسئلة عن الاستهلاك الوسيط وتعويضات العاملين والضرائب على الانتاج. وقد استخدمت هذه البيانات لاحتساب اجمالي القيمة المضافة واجمالي فائض التشغيل بأسلوب البواقي.

#### 8.1.1.1 الانشطة العقارية والايجارية وخدمات الاعمال:

##### الانشطة العقارية:

يتألف انتاج انشطة الخدمات العقارية من المكونات التالية:

1. صافي المدفوعات الفعلية على الايجارات من المنتجين في كافة الانشطة الاقتصادية الى مالكي الابنية، بما في ذلك منتج الخدمات الحكومية، ومنتجو الخدمات الخاصة التي لا تهدف للربح وتخدم الاسر المعيشية.

2. القيمة الإيجارية الفعلية للمساكن، أي مدفوعات مستأجري هذه المساكن لمالكها.
3. القيمة الإيجارية المحتسبة للمساكن، وهي تساوي القيمة الإيجارية المقدرة للمساكن التي يقطنها مالكوها فيما لو تم تأجير هذه المساكن بالقيمة السوقية لها.
4. الانتاج لمنتجات الخدمات العقارية الآخرين، أي إيرادات مكاتب العمولة العقارية من شراء وبيع العقارات من المباني والاراضي، وذلك على اساس عقد او نظير عمولة محددة.

ولتقدير البند الاول، أي صافي المدفوعات الفعلية من المنتجين على ايجار المباني، تمت الاستفادة من نتائج المسوح الاقتصادية الخمسة التي نفذتها الدائرة، حيث شملت استمارات المسوح بند ايجار الابنية سواء كان ايراداً او مصروفاً. أما بالنسبة للأنشطة الاقتصادية التي لم تغطيها هذه المسوح أي منتجي الخدمات الحكومية والزراعة فقد قدر لها قيمة لصافي الايجار باستخدام مصادر أخرى. ففي حالة الحكومة قدر صافي الايجار على اساس نسبة من قيمة الانتاج بشكل مشابه لما هو وارد في المسوح الاقتصادية. ولم يتم تقدير لهذه القيمة في الأنشطة الزراعية بالنظر لطبيعة هذه الأنشطة.

أما بالنسبة للقيمة الإيجارية الفعلية والمحتسبة لقطاع المساكن (البندين 2 و 3 اعلاه)، فقد تم تقديرها من مسح انفاق واستهلاك الاسرة الفلسطينية، والذي غطى فترة الاسناد الزمني من 95/10 ولغاية 96/9. فقد شملت استمارة هذا المسح، والذي شمل عينة من 4800 اسرة في الاراضي الفلسطينية، اسئلة محددة عن الاجارات الفعلية المدفوعة من الاسر التي تستأجر مساكنها، وقيمة الايجار المقدر للاسر التي تسكن في مساكن خاصة بها. ولأن اجارات المساكن تبقى ثابتة حسب القوانين السارية في الاراضي الفلسطينية فإنه يعتقد ان المالكين يأخذون ذلك في الحسبان عند تحديد اجور المساكن المعروضة للتأجير، مما قد يؤدي الى تقدير مرتفع للقيم الإيجارية مقارنة مع ما يمكن ان تكون عليه في ظل السوق الحر. وعليه فقد اجريت تعديلات تخفيفية لآخذ مثل هذا التحيز بالاعتبار.

وقد تم معالجة بيانات مسح انفاق واستهلاك الاسرة لتعكس بيانات عام 1995 وبيانات عام 1996 باستخدام الرقم القياسي الاسرائيلي لتكاليف المعيشة للفترة التي تسبق شهر تشرين ثاني 1995 (باعتبار انه بوشر باعداد الرقم الفلسطيني بعد ذلك التاريخ)، واستخدام الرقم القياسي الفلسطيني للفترة اللاحقة لذلك الشهر. ويمكن ان يعتبر استخدام الرقم القياسي الاسرائيلي مقبولاً بحكم الحركة المتقاربة للتضخم في الاقتصادين الفلسطيني والاسرائيلي. وازضافة الى ذلك عدلت بيانات مسح انفاق واستهلاك الاسرة حسب معدلات نمو السكان.

وبالنسبة للاستهلاك الوسيط للايجارات الفعلية والمحتسبة فقد تم تقديره من نتائج مسح الابنية القائمة عن العلمين 1995 و 1996. فقد شملت استمارة هذا المسح اسئلة عن الانفاق على الصيانة الجارية واقساط التأمين على المباني خلال الفترة المذكورة. اما بالنسبة لتعويضات العاملين فقد اهملت باعتبار انه لا يوجد عملياً مستخدمين في هذه الأنشطة.

وبالنسبة لمنتجات الخدمات العقارية (البند 4 اعلاه)، فقد غطى مسح الخدمات الذي نفذته دائرة الاحصاء المركزية الفلسطينية عن العامين 95 و 96 كل المؤسسات التي تمارس هذه الأنشطة. وقد صممت عينة عشوائية طبقية لهذا المسح وفق ما يلي:

- تغطية شاملة لكافة المؤسسات التي تمارس نفس النشاط الاقتصادي على مستوى الحد الرابع من التصنيف الدولي إذا كان عدد هذه المؤسسات يقل عن 70.
- تغطية شاملة لكافة المؤسسات التي يعمل بها 10 عاملين فأكثر.
- من باقي المؤسسات سحبت عينة عشوائية منتظمة ذات مرحلة واحدة وفق النسب التالية:
  - 50% من المؤسسات التي يعمل بها 5 - 9 عاملين.
  - 13% من المؤسسات التي يعمل بها 2 - 5 عاملين.
  - 5% من المؤسسات التي يعمل بها اقل من عاملين.

وقد وفر مسح الخدمات المذكور بيانات عن أنشطة الخدمات العقارية بما في ذلك قيمة الانتاج والاستهلاك الوسيط وتعويضات العاملين وصافي الضرائب على الانتاج.

### الأنشطة الإيجارية وخدمات الاعمال:

- تشمل هذه الأنشطة الاقسام التالية من التصنيف الصناعي الدولي (ISIC,3):
- تأجير الآلات والمعدات التي لا يشغلها عامل، وتأجير السلع الشخصية والاسرية.
  - الحاسب الالكتروني والأنشطة ذات الصلة.
  - خدمات الاعمال الاخرى، ويشمل هذا القسم العديد من الأنشطة (الفئات) على مستوى الحد الرابع من التصنيف الدولي مثل: الأنشطة القانونية (الاستشارات ومكاتب المحامين)، الأنشطة المحاسبية ومسك الدفاتر، بحوث السوق واستطلاعات الرأي، الأنشطة المعمارية والهندسية، الاختبار والتحليل التقني، الاعلان، أنشطة التحقيق الامني، أنشطة تنظيف المباني، أنشطة التصوير الفوتوغرافي، أنشطة التغليف، وأنشطة الاعمال الاخرى غير المصنفة في مكان اخر.

وقد تم تغطية كافة هذه الأنشطة في مسح الخدمات، حيث وفر المسح بيانات عن قيمة الانتاج للمؤسسات التي تمارس هذه الأنشطة وقيمة الاستهلاك الوسيط من السلع والخدمات، وبالتالي امكن استنتاج اجمالي القيمة المضافة. كما وفر المسح بيانات عن تعويضات العاملين والضرائب على الإنتاج والإعانات، مما مكن من احتساب اجمالي فائض التشغيل بأسلوب البواقي.

### 9.1.1.1 أنشطة الخدمة المجتمعية والاجتماعية والشخصية الأخرى:

- تشمل طائفة التبويب (س) المتعلقة بانشطة الخدمة المجتمعية والاجتماعية والشخصية الاخرى كما هي في التصنيف الدولي (ISIC,3) مجموعة من الأنشطة الاقتصادية التي تمارس فعلياً في الضفة الغربية وقطاع غزة، وهي:
1. أنشطة المؤسسات ذات العضوية غير المصنفة في مكان اخر: مثل غرف الصناعة والتجارة والنقابات المهنية ونقابات العمال والمنظمات السياسية وما شابه.
  2. الأنشطة الترفيهية والثقافية والرياضية: مثل انتاج وتوزيع وعرض الافلام السينمائية، وأنشطة الاذاعة والتلفزيون، وفنون الدراما والموسيقى والأنشطة الترفيهية المشابهة، وأنشطة وكالات الانباء، والأنشطة الرياضية والترفيهية الاخرى.

3. الأنشطة الخدمية الأخرى: مثل غسيل وتنظيف المنسوجات، وتصنيف الشعر وأنواع التجميل الأخرى، والأنشطة الخدمية الأخرى غير المصنفة في مكان آخر.

وقد مكن مسح الخدمات، من تقدير قيمة الانتاج والاستهلاك الوسيط وتعويضات العاملين وصافي الضرائب على الانتاج للمؤسسات الخاصة العاملة في هذه الأنشطة، بما مكن من تقدير اجمالي القيمة المضافة واجمالي فائض التشغيل.

#### 10.1.1.1 الفنادق والمطاعم:

وفقاً للتصنيف الصناعي الدولي فإن طائفة التوبيب (ح) تشمل أنشطة الفنادق والمطاعم. وتشمل أنشطة الفنادق توفير أماكن الإقامة المؤقتة مقابل اجر محدد بما في ذلك توفير خدمات المطاعم المرتبطة بالإقامة. أما نشاط المطاعم فيعني تحضير الاطعمة والمشروبات للاستهلاك المباشر. وقد تم تغطية هذه الأنشطة في مسح الخدمات.

وكما هو الحال بالنسبة لباقي الأنشطة الاقتصادية التي غطاها هذا المسح، أمكن الحصول على التقديرات المتعلقة بأنشطة الفنادق والمطاعم بما يتعلق بقيمة الانتاج والاستهلاك الوسيط وتعويضات العاملين والضرائب والاعانات على الانتاج. وقد مكن ذلك من تقدير اجمالي القيمة المضافة، وكذلك اجمالي فائض التشغيل بأسلوب البواقي.

#### 11.1.1.1 التعليم:

تشمل طائفة التوبيب (م) في التصنيف الصناعي الدولي كل الخدمات التعليمية سواء المقدمة من الحكومة او من القطاع الخاص.

ولقد شمل مسح الخدمات المذكور اعلاه أنشطة التعليم وذلك من ضمن الأنشطة الاقتصادية المتعددة التي غطاها هذا المسح. وقد وفر المسح كافة البيانات اللازمة لاحتساب قيمة الانتاج، واجمالي القيمة المضافة، ومكونات هذه القيمة من: تعويضات عاملين، وضرائب على الانتاج، واجمالي فائض التشغيل (بأسلوب المتبقي). وقد غطى المسح المؤسسات الخاصة العاملة في أنشطة التعليم في الأراضي الفلسطينية. وتجدر الإشارة الى ان خدمات التعليم المقدمة من المؤسسات غير الهادفة للربح قد تم تصنيفها تحت بند منتجي الخدمات الخاصة التي لا تهدف للربح وتخدم الاسر المعيشية، أما الخدمات المقدمة من الحكومة فقد صنف تحت بند منتجي الخدمات الحكومية.

#### 12.1.1.1 الصحة والعمل الاجتماعي:

تشمل طائفة التوبيب (ن) في التصنيف الصناعي الدولي كل أنشطة الصحة البشرية والبيطرية اضافة الى أنشطة العمل الاجتماعي. وتشمل الأخيرة الأنشطة التي تعنى بتوفير المساعدة الاجتماعية للأطفال وكبار السن والفئات الخاصة من الأشخاص ذوي القدرة المحدودة على رعاية انفسهم مع توفير الإقامة لهؤلاء، دون أن يمثل فيها العلاج الطبي او التعليم او التدريب عناصر هامة. وتشمل أنشطة العمل الاجتماعي أيضاً مجموعة متنوعة من الأنشطة الاجتماعية، والاستشارات، والخدمة الاجتماعية، واللاجئين، وغيرها من الأنشطة المشابهة دون توفير الإقامة عند تقديم هذه الخدمات. ويمكن ان تقدم مثل هذه الخدمات من الحكومة والقطاعات الأخرى.



وقد غطيت أنشطة الصحة والعمل الاجتماعي أيضاً من خلال مسح الخدمات. ووفر المسح التقديرات اللازمة بما يتعلق بهذه الأنشطة للمؤسسات التابعة للقطاع الخاص. أما بالنسبة للخدمات المماثلة المقدمة من الحكومة والمؤسسات غير الهادفة للربح فقد تم تصنيفها في الجداول تحت بندي منتجي الخدمات الحكومية ومنتجي الخدمات الخاصة غير الهادفة للربح وتخدم الاسر المعيشية.

### 2.1.1 منتج الخدمات الحكومية:

يشمل هذا البند كل الأنشطة التابعة للقطاع الحكومي في الاراضي الفلسطينية. فقد استمر نمو الجهاز الحكومي بشكل سريع في عامي 1995 و 1996 بما ينسجم مع ازدياد قيام الحكومة بمسؤولياتها واتساع نطاق امتداد سلطتها على المدن الفلسطينية في الضفة الغربية وقطاع غزة. ويتمثل اجمالي القيمة المضافة في حالة منتجي الخدمات الحكومية تعريفاً بمجموع تعويضات العاملين واستهلاك رأس المال الثابت والضرائب على الانتاج. أما الانتاج فيمكن تقديره عن طريق جمع قيمة الاستهلاك الوسيط الى اجمالي القيمة المضافة.

وقد استخدمت البيانات المنشورة في تقارير بعض المنظمات الدولية لتقدير هذه المتغيرات بما يتعلق بالحكومة المركزية. أما بالنسبة للسلطات المحلية فقد استخدمت الميزانيات الختامية لعينة من البلديات والمجالس القروية والتي تم الحصول عليها من وزارة الحكم المحلي بما مكن من تقدير المتغيرات المطلوبة للسلطات المحلية في الاراضي الفلسطينية.

وقد افترض ان استهلاك الاصول الثابتة التي تملكها الحكومة مساويا للوفر، بالنظر لصعوبة تقدير المخزون الرأسمالي، حيث يوصي نظام الحسابات القومية لعام 1993 باجراء تقديرات مستقلة لاستهلاك الاصول الثابتة اعتماداً على تقدير قيمة المخزون الرأسمالي. ويمكن ان يتم القيام بذلك عن طريق جمع بيانات متراكمة عن التكوين الرأسمالي في الماضي وكذلك تقدير المعدلات التي تنخفض فيها كفاءة الاصول الثابتة عبر عمرها الزمني. وتعرف هذه الطريقة المتعلقة ببناء تقديرات عن التكوين الرأسمالي والتغير في المخزون الرأسمالي عبر السنوات المتلاحقة باسم "اسلوب الجرد المستمر".

وافترض أيضاً أن الضرائب على الانتاج المدفوعة من الحكومة قيمة مهمة، وبذلك يكون اجمالي القيمة المضافة مساوياً لمجموع تعويضات العاملين المقدر.

أما بالنسبة للقدس، وبالرغم من كونها لا تزال تحت نير الاحتلال، كان لا بد من تقدير نشاط منتجي الخدمات الحكومية لديها. و بسبب عدم توفر البيانات اللازمة عن النشاط الحكومي الخاص بالقدس الشرقية، فقد تم استنباط تقديرات باستخدام مصادر أخرى أبرزها مسح القوى العاملة، حيث وفر بيانات حول تعويضات العاملين في القطاع الحكومي من المقيمين في القدس الشرقية.

### 3.1.1 منتج الخدمات الخاصة التي لا تهدف للربح وتخدم الاسر المعيشية:

لقد شمل مسح الخدمات الذي نفذته الدائرة ضمن سلسلة المسوح الاقتصادية، عينة من المؤسسات غير الهادفة للربح وتخدم الاسر المعيشية. ووفرت نتائج هذا المسح بيانات عن الاستهلاك الوسيط لهذه المؤسسات وتعويضات العاملين وكذلك الضرائب على الانتاج واهتلاك الاصول الثابتة.

وتمكن البيانات المذكورة اعلاه من احتساب اجمالي القيمة المضافة لهؤلاء المنتجين والتي تساوي تعريفاً تعويضات العاملين مضافاً إليها الضرائب على الانتاج واستهلاك الاصول الثابتة. وللحصول على قيمة الانتاج تضاف قيمة الاستهلاك الوسيط لاجمالي القيمة المضافة المحسوبة كما هو مذكور اعلاه. وتجدر الاشارة الى ان المسح وفر بيانات عن الاهتلاك الدفترى للاصول الثابتة. وبالرغم من ان نظام الحسابات القومية يوصي بعدم استخدام الاهتلاك الدفترى للاصول الثابتة كما هي مسجلة في السجلات المحاسبية التجارية، الا انه بالنظر لصعوبة تقدير استهلاك الاصول الثابتة كما هو موصى به في النظام تم استخدام الاهتلاك الدفترى كتقدير تقريبي لهذا المتغير.

ولم يشمل مسح الخدمات أنشطة وكالة غوث وتشغيل اللاجئين الفلسطينيين (UNRWA) التي تقدم للاسر خدمات متنوعة غير هادفة للربح في حقول التعليم والصحة والخدمات الاجتماعية. ولذا فقد تم الحصول على ميزانية هذه الوكالة واضيفت التقديرات للمتغيرات ذات العلاقة بما تم تقديره من نتائج مسح الخدمات.

#### 4.1.1 الاسر الخاصة التي تعين أفراداً لاداء الاعمال المنزلية (الخدمات المنزلية):

لقد تم تقدير قيمة تعويضات العاملين في الخدمات المنزلية (خدم المنازل والسائقون والمزارعون) من مسح انفاق واستهلاك الاسرة الفلسطينية الذي نفذته الدائرة عن الفترة من تشرين اول 1995 الى أيلول من عام 1996. وعولج الرقم بما يعكس نمو عدد السكان وارتفاع الرقم القياسي لتكاليف المعيشة بالاسلوب الذي ذكر اعلاه في البند المتعلق بالأنشطة العقارية والاجارية، بحيث تعكس التقديرات القيم المطلوبة للعامين 1995 و1996.

ولا يوجد استهلاك وسيط لنشاط الاسر المعيشية هذا، وبذلك فإن كلاً من قيمة الانتاج وجمالي القيمة المضافة مساوية لمجموع تعويضات العاملين المدفوعة لهؤلاء الذين قدموا مثل هذه الخدمات. وان الرقم المقدر صغير للغاية في الاراضي الفلسطينية للعامين المذكورين.

#### 5.1.1 الضرائب على الواردات:

تشمل هذه الضرائب كلاً من الرسوم الجمركية على السلع المستوردة ورسوم المكوس للمشتقات النفطية المستوردة. وقد تم الحصول على قيمة الرسوم الجمركية المدفوعة الى السلطة الفلسطينية من قبل المنتجين الفلسطينيين من سجلات دائرة ضريبة القيمة المضافة في وزارة المالية.

وبلاحظ ان الرقم قد نما بشكل هام خلال العامين 1995 و1996 مقارنة مع عام 1994. وهذا متوقع في ظل حقيقة ان عام 1994 كان عاماً انتقالياً للسلطة الوطنية الفلسطينية التي بدأت بممارسة مهامها في الاراضي الفلسطينية ابتداءً من ذلك العام.

#### 6.1.1 ضريبة القيمة المضافة على الواردات ناقصاً الصادرات:

يتم تحصيل ضريبة القيمة المضافة على الواردات من اسرائيل الى الاراضي الفلسطينية من قبل السلطات الضريبية الاسرائيلية التي تقوم بتحويلها الى السلطة الوطنية الفلسطينية. وباعتبار ان الناتج المحلي الاجمالي باسعار السوق تعريفاً يجب ان يشمل كل الضرائب على الانتاج والواردات فإنه يتوجب ادراج ضريبة القيمة المضافة المحصلة بنظام

المقاصة مع اسرائيل للحصول على الناتج المحلي الاجمالي باسعار السوق. وبنفس الاسلوب يجب طرح ضريبة القيمة المضافة المفروضة على الصادرات لاسرائيل التي تحصلها السلطة الفلسطينية وتحولها للسلطات الاسرائيلية. وقد تم توفير كافة هذه البيانات من دائرة ضريبة القيمة المضافة في وزارة المالية.

### 2.1 تقدير الناتج المحلي الاجمالي حسب الدخل:

تم عرض الناتج المحلي الاجمالي باسلوب الدخل في حساب توليد الدخل. ويشمل هذا الحساب نفس الاسطر التي شملها جدول الناتج المحلي الاجمالي حسب الانتاج.

وقد استخدم هذا الحساب لتقدير اجمالي فائض التشغيل والذي تم احتسابه باسلوب البواقي من خلال طرح الضرائب على الانتاج والواردات (ناقص الاعانات) وتعويضات العاملين من اجمالي القيمة المضافة، كما تمت الاشارة اليه سابقاً.

### 3.1 تقدير الناتج المحلي الاجمالي حسب الانفاق:

#### 1.3.1 الاتفاق الاستهلاكي النهائي للاسر المعيشية:

تم تقدير الاتفاق الاستهلاكي النهائي للاسر المعيشية باستخدام نتائج مسح انفاق واستهلاك الاسرة الفلسطينية الذي غطى الفترة من شهر تشرين اول 1995 ولغاية ايلول 1996. وقد شمل هذا المسح 4800 اسرة معيشية وبلغ معدل الاستجابة فيه 95%، وقد ذكر سابقاً كيف تمت معالجة بيانات فترة المسح للحصول على ارقام تعكس فترة السنتين التقويميتين 1995 و 1996.

#### 2.3.1 الاتفاق الاستهلاكي النهائي للمؤسسات غير الهادفة للربح والتي تخدم الاسر المعيشية:

وفقاً للتعريف فقد تم تقدير الاتفاق الاستهلاكي النهائي للمؤسسات غير الهادفة للربح والتي تخدم الاسر المعيشية على اساس انه يساوي قيمة انتاج هذه المؤسسات مطروحاً منها مبيعاتها من السلع والخدمات. وقد تم تقدير مبيعات هذه المؤسسات من مسح انفاق واستهلاك الاسرة الفلسطينية.

#### 3.3.1 الاتفاق الاستهلاكي النهائي الحكومي:

يتم تقدير انفاق الحكومة على الاستهلاك النهائي باعتبار انه يساوي قيمة انتاج الانشطة الحكومية مطروحاً منها قيمة مبيعاتها من السلع والخدمات وفقاً للتعريف الوارد في نظام الحسابات القومية 1993. وقد قدرت مبيعات الحكومة المركزية والسلطات المحلية من نفس المصادر التي استخدمت في تقدير قيمة الانتاج المذكورة سابقاً.

#### 4.3.1 التكوين الرأسمالي الثابت الاجمالي والتغير في المخزون:

لقد تم تقدير قيمة التكوين الرأسمالي الثابت الاجمالي للانشطة التي غطتها المسوح الاقتصادية، بما يتعلق بكل الاصول الثابتة عدا الابنية كنسبة من قيمة الانتاج مماثلة لتلك الخاصة بمسوح دورة عام 1994، اذ ان نتائج هذه المسوح لعامي 1995 و 1996 كانت اقل موثوقية لهذا المتغير وذلك باعتبار ان مساهمة المؤسسات الجديدة عادة يكون اكبر في التكوين

الرأسمالي الثابت الاجمالي عنها في المؤسسات القائمة اصلاً. وخصوصاً ان عينة المسوح كانت الى حد ما متحيزة من حيث مستوى تمثيل المؤسسات الجديدة.

أما بالنسبة لمنتجات الخدمات الحكومية فقد استخدمت المصادر المذكورة سابقاً في تقدير التكوين الرأسمالي الثابت الاجمالي لهم.

وبالنسبة للتكوين الرأسمالي الثابت الاجمالي من الابنية، فقد تم الحصول من مسح الابنية القائمة على البيانات اللازمة. وقد استخدم هذا المصدر والذي وفر بيانات عن قيمة انشاء الابنية وصيانتها الرأسمالية لكل الانشطة الاقتصادية، بما في ذلك نشاط المساكن المشغولة من قبل مالكيها باعتبار انها تشكل المصدر الوحيد لهذا التقدير. ولتجنب اي احتساب مضاعف أهمل التكوين الرأسمالي من الابنية في كافة الانشطة الاخرى. علماً ان التكوين الرأسمالي الثابت من الابنية يشكل غالبية هذا المتغير في السنتين المعروضتين.

وقد وفرت المسوح الاقتصادية التي نفذتها الدائرة البيانات المطلوبة عن التغير في المخزون لكافة الانشطة المشمولة بهذه المسوح. وقد افترض ان قيمة التغير في المخزون مساوية للصفر في باقي الانشطة الاقتصادية. ومع ان هذا الافتراض قد لا يكون دقيقاً في حالة الثروة الحيوانية، الا انه نظراً لصغر قيمة هذا المتغير فقد أهمل في هذه التقديرات الاولى.

### 5.3.1 الصادرات والواردات من السلع والخدمات:

في تغير هام عن تقديرات الحسابات القومية لعام 1994 تم توفير بيانات احصائية عن الصادرات والواردات من السلع والخدمات لعامي 1995 و1996. وقد قيمت السلع المصدرة والمستوردة على اساس (فوب<sup>10</sup>). واستخدمت مصادر مختلفة لاحصاءات التجارة الخارجية اعتماداً على الدولة المتاجر معها. وستشرح اولاً المنهجية المتبعة للتجارة مع اسرائيل لاهميتها النسبية.

فقد استخدمت نماذج ضريبة القيمة المضافة المستخدمة في نظام المقاصة مع اسرائيل كمصدر وحيد لتقدير تجارة السلع معها، اذ ان المستورد الفلسطيني يدفع ثمن السلع المشتراة الى المصدر الاسرائيلي مضافاً اليها (17%) كضريبة قيمة مضافة<sup>11</sup>. ويقوم المصدر الاسرائيلي بتسليم هذه الضريبة للسلطات الضريبية في اسرائيل التي تقوم بتحويلها الى السلطة الوطنية الفلسطينية من خلال آلية نظام المقاصة بين الدولتين. وتعمل السلطات على مراقبة التجار وخصوصاً المستوردين لضمان التزامهم بأنظمة تقديم نماذج ضريبة القيمة المضافة باعتبار انها تشكل مصدر إيرادات مستحقة لها. وعلى الرغم من ذلك فقد أجريت تعديلات على البيانات التي جمعت بالاستعانة بمعرفة العاملين في دائرة ضريبة القيمة المضافة عن مستوى التغطية الفعلي المتوقع.

<sup>10</sup> يعرف التقييم بأساس "فوب" بأنه كلفة السلعة مضافاً إليها تكاليف التأمين والنقل لغاية حدود الاقتصاد المصدر. أما اساس "سيف" فيشمل تكاليف الشحن والتأمين لغاية حدود الدولة المستوردة. وفي حالة الدول المتجاورة كما هو الوضع لفلسطين مع اسرائيل يكون تقييم "فوب" مساوياً لتقييم "سيف" تعريفاً.

<sup>11</sup> بطبيعة الحال فإن ضريبة القيمة المضافة المفروضة على الاستهلاك في الدولة المستوردة ليست مشمولة في قيمة السلع عندما تقيم على اساس "فوب"

أما بالنسبة للمتاجرة مع باقي الدول فقد استخدمت البيانات الجمركية التي تنظم عملياً من قبل السلطات الجمركية الاسرائيلية، واعتبرت التغطية مناسبة لهذه المتاجرة. وباعتبار ان الواردات في هذه البيانات الجمركية تعد على اساس تقييم "سيف"، فقد تم تعديلها لتعكس قيم "قوب" وفق التوصيات الدولية.

أما بالنسبة للصادرات والواردات من الخدمات فقد استخدمت عدة مصادر لتقديرها وهذه المصادر هي:

1. للمقبوضات من بند السفر (والتي تعادل تقريباً الدخل من السياحة): استخدمت بيانات مسح الفنادق الذي تجريه الدائرة لتقدير الانفاق على الإقامة في الفنادق. أما بالنسبة للانفاق خارج الفندق للمقيمين في هذه الفنادق فقد بنيت التقديرات على نسب افتراضية لهذا الانفاق مقارنة مع كلفة الإقامة في الفندق وفقاً لفئات الزائرين فيما اذا كانوا من الحجاج او رجال الاعمال او في اجازات ... الخ. وبالنسبة للزائرين الذين يقيمون لدى اقاربهم فقد استخدمت بيانات الاسئلة الخاصة بذلك من مسح انفاق واستهلاك الاسرة. أما بالنسبة للزوار الذين يغادرون بنفس اليوم فقد استخدمت بشكل اساسي بيانات المسح الذي نفذته وزارة السياحة والآثار في منطقة بيت لحم.

2. للمدفوعات للسفر: استخدمت بيانات مسح انفاق واستهلاك الاسرة للانفاق الشخصي في الخارج، وبيانات المسح الاحصائية الاقتصادية لسفر رجال الاعمال، وتم كذلك الحصول على بيانات عن الحجاج المسافرين للاراضي المقدسة من وزارة الاوقاف والشؤون الاسلامية.

3. للخدمات الحكومية المقبوضة (انفاق مكاتب البعثات الدبلوماسية في الاراضي الفلسطينية وكذلك انفاق العاملين في هذه المكاتب من غير المقيمين): تم الحصول على البيانات من خلال الاستمارة التي استوفيت من كافة المنظمات والمكاتب ذات العلاقة. في حين استخدمت بيانات الصندوق القومي الفلسطيني لتقدير بيانات الخدمات الحكومية المدفوعة.

4. أما بالنسبة لكل باقي بنود الخدمات، وسواء كان ذلك لجانب المقبوضات او لجانب المدفوعات، فتم الحصول على البيانات من مسح انفاق واستهلاك الاسرة وكذلك المسوح الاقتصادية ومسح البنوك الذي أجرته سلطة النقد الفلسطينية.

## 2. تقدير الدخل القومي الاجمالي:

كما تم ذكره في الفصل الثاني فإن الدخل القومي الاجمالي يتمثل بقيمة الدخل من العمل والاصول المالية المتحقق للمقيمين اضافة الى الضرائب (ناقص الاعانات) على الانتاج والواردات المتحققة للحكومة. وقد قدر الدخل القومي الاجمالي في هذا التقرير من خلال اضافة صافي تعويضات العاملين المقيمين المقبوضة من غير المقيمين وكذلك صافي دخل الملكية المقبوض من غير المقيمين الى الناتج المحلي الاجمالي.

وتتمثل تعويضات العاملين المقبوضة من غير المقيمين بشكل اساسي بتعويضات العاملين الفلسطينيين في اسرائيل. كما تشمل هذه التعويضات مستحقات الفلسطينيين العاملين في البعثات الدبلوماسية الاجنبية والمنظمات الدولية في الاراضي الفلسطينية، والتي تشكل اضافة هامة. أما على جانب المدفوعات فإن مستحقات غير الفلسطينيين العاملين في السفارات

الفلسطينية في الخارج تشكل غالبية هذه القيمة. وبالنسبة للدخل الناجم عن ملكية الاصول المالية في الخارج فإن معظمه يعود للبنوك العاملة في الاراضي الفلسطينية، مع ان المؤسسات الاخرى والاسر المعيشية قد تعاملت ايضاً في بعض الحالات مع غير مقيمين وتم ادراج ذلك في القيم المعروضة.

وقد رت تعويضات العاملين الفلسطينيين في اسرائيل من مسح القوى العاملة. حيث غطى هذا المسح تسعة اشهر في عام 1996 وشهرين في عام 1995، وقدرت البيانات المتعلقة بالاشهر غير المغطاة بالآخذ باعتبار ايام العمل الفعلية في كل شهر، أي باجراء تعديلات وفق ايام العطل الرسمية وعطل نهاية الاسبوع وايام الاغلاق. كما اخذ بالحسبان عدد تصاريح العمل التي اصدرتها اسرائيل لهؤلاء العمال لتقدير اعدادهم في الاشهر الناقصة مع ربط ذلك بالبيانات المتاحة للاشهر المشمولة. ويوفر مسح القوى العاملة بيانات عن صافي الاجر، الا ان الاحتسابات اخذت بالاعتبار ايضاً مساهمة ارباب العمل في برامج الضمان الاجتماعي او المنافع الاجتماعية المدفوعة مباشرة للعاملين. وقد اجريت التعديلات المناسبة على بيانات مسح القوى العاملة لآخذ مساهمات الضمان الاجتماعي المدفوعة من ارباب العمل الاسرائيليين.

وتم الحصول على بيانات عن التعويضات المستحقة للعاملين الفلسطينيين في البعثات الدبلوماسية والمنظمات الدولية من خلال الاستمارة التي استوفيت من قبل هذه المؤسسات. اما على جانب المدفوعات فقد استخدمت السجلات الادارية للصندوق القومي الفلسطيني لتقدير تعويضات العاملين المدفوعة.

وبالنسبة لدخل الملكية المقبوض والمدفوع من قبل المؤسسات فقد تم تقديره من المسوح الاقتصادية، وقدر ما هو متعلق بالاسر من مسح انفاق واستهلاك الاسرة. اما دخل الملكية للبنوك فتم الحصول عليه من المسح الذي اجرته سلطة النقد لهذه البنوك.

### 3. تقدير الدخل المتاح الاجمالي:

لقد ذكر في الفصل الثاني ان الدخل المتاح الاجمالي يساوي الدخل القومي الاجمالي مضافاً اليه تحويلات غير المقيمين المقبوضة من قبل المقيمين ومطروحاً منها تحويلات المقيمين المدفوعة لغير المقيمين.

ان التقديرات المتعلقة بالتحويلات من العالم الخارجي الى السلطة الوطنية الفلسطينية قد بنيت على البيانات المعدة والمتوفرة لدى وزارة التخطيط والتعاون الدولي. اما على جانب الانفاق فإنها تشمل مدفوعات المؤسسات الفلسطينية في الخارج لغير المقيمين (وهم فلسطينيون مقيمون في الخارج). وقدرت التحويلات المتعلقة بالاسر من والى العالم الخارجي بناء على بيانات مسح انفاق واستهلاك الاسرة وكذلك على اعداد افراد الاسر الفلسطينية الموجودين في الخارج.

## النتائج الرئيسية

1996 1995

### النتائج المحلي الإجمالي ونصيب الفرد منه :

3897	3575	• الناتج المحلي الإجمالي للأراضي الفلسطينية بالمليون دولار أمريكي
484	463	• الناتج المحلي الإجمالي للقدس بالمليون دولار أمريكي
3413	3112	• الناتج المحلي الإجمالي لباقي الضفة الغربية وقطاع غزة بالمليون دولار أمريكي
2227	2022	• الناتج المحلي الإجمالي لباقي الضفة الغربية بالمليون دولار أمريكي
1186	1090	• الناتج المحلي الإجمالي لقطاع غزة بالمليون دولار أمريكي
1537	1496	• نصيب الفرد من الناتج المحلي الإجمالي في الأراضي الفلسطينية بالدولار الأمريكي
1908	1926	• نصيب الفرد من الناتج المحلي الإجمالي في القدس بالدولار الأمريكي
1496	1448	• نصيب الفرد من الناتج المحلي الإجمالي في باقي الضفة الغربية وقطاع غزة بالدولار الأمريكي
1691	1625	• نصيب الفرد من الناتج المحلي الإجمالي في باقي الضفة الغربية بالدولار الأمريكي
1232	1205	• نصيب الفرد من الناتج المحلي الإجمالي في قطاع غزة بالدولار الأمريكي

### مساهمات أبرز الأنشطة الاقتصادية في الناتج المحلي الإجمالي للأراضي الفلسطينية:

%12.1	%11.3	• الزراعة وصيد الأسماك
%14.6	%17.2	• التعدين والصناعة التحويلية والمياه والكهرباء
%13.1	%15.1	منها: الصناعات التحويلية
%7.6	%8.2	• الإنشاءات
%12.1	%14.3	• تجارة الجملة والتجزئة
%18.2	%19.3	• الخدمات
%15.2	%16.1	منها: الأنشطة العقارية والإيجارية والتجارية
%13.8	%11.9	• منتجات الخدمات الحكومية
%21.6	%17.8	• باقي الأنشطة

### الدخل القومي الإجمالي ونصيب الفرد منه:

4509	4235	• الدخل القومي الإجمالي للأراضي الفلسطينية بالمليون دولار أمريكي
645	623	• الدخل القومي الإجمالي للقدس بالمليون دولار أمريكي
3864	3612	• الدخل القومي الإجمالي لباقي الضفة الغربية وقطاع غزة بالمليون دولار أمريكي
2546	2368	• الدخل القومي الإجمالي لباقي الضفة الغربية بالمليون دولار أمريكي
1318	1244	• الدخل القومي الإجمالي لقطاع غزة بالمليون دولار أمريكي
1779	1772	• نصيب الفرد من الدخل القومي الإجمالي في الأراضي الفلسطينية بالدولار الأمريكي
2544	2593	• نصيب الفرد من الدخل القومي الإجمالي في القدس بالدولار الأمريكي

1694	1680	• نصيب الفرد من الدخل القومي الإجمالي في باقي الضفة الغربية وقطاع غزة بالدولار الأمريكي
1933	1903	• نصيب الفرد من الدخل القومي الإجمالي في باقي الضفة الغربية بالدولار الأمريكي
1369	1374	• نصيب الفرد من الدخل القومي الإجمالي في قطاع غزة بالدولار الأمريكي

#### الدخل المتاح الإجمالي ونصيب الفرد منه:

4947	4547	• الدخل المتاح الإجمالي للأراضي الفلسطينية بالمليون دولار أمريكي
624	586	• الدخل المتاح الإجمالي للقدس بالمليون دولار أمريكي
4323	3961	• الدخل المتاح الإجمالي لباقي الضفة الغربية وقطاع غزة بالمليون دولار أمريكي
NA	NA	• الدخل المتاح الإجمالي لباقي الضفة الغربية بالمليون دولار أمريكي
NA	NA	• الدخل المتاح الإجمالي لقطاع غزة بالمليون دولار أمريكي
1952	1902	• نصيب الفرد من الدخل المتاح الإجمالي في الأراضي الفلسطينية بالدولار الأمريكي
2460	2438	• نصيب الفرد من الدخل المتاح الإجمالي في القدس بالدولار الأمريكي
1895	1843	• نصيب الفرد من الدخل المتاح الإجمالي في باقي الضفة الغربية وقطاع غزة بالدولار الأمريكي
NA	NA	• نصيب الفرد من الدخل المتاح الإجمالي في باقي الضفة الغربية بالدولار الأمريكي
NA	NA	• نصيب الفرد من الدخل المتاح الإجمالي في قطاع غزة بالدولار الأمريكي



**ملاحظة هامة:** ان مصادر البيانات والمنهجيات المستخدمة في تقديرات العامين 1995 و 1996 تختلف في عدة اوجه عن تلك التي استخدمت في تقديرات عام 1994. ولذا فإن البيانات المنشورة في هذه الجداول يجب ألا تقارن مع بيانات عام 1994. وستقوم الدائرة خلال النصف الثاني من العام 1998 بنشر سلسلة زمنية معدلة للفترة 1994 - 1995 تكون قابلة للمقارنة الزمنية.

وتجدر الإشارة أيضاً ان كافة الأرقام المعروضة هي بأسعار السوق الجارية (بالدولار الأمريكي). وبطبيعة الحال لا تشكل بيانات الأسعار الجارية أساساً سليماً لإجراء أية تحليل لمعدلات النمو. وإضافة لذلك حدثت تغيرات هامة في نظام تحصيل ضريبة القيمة المضافة والرسوم الجمركية وخصوصاً بما يتعلق بالسلع المستوردة. وهذا يستدعي استثناء ضريبة القيمة المضافة والرسوم الجمركية على الواردات من تقديرات الناتج المحلي الإجمالي عند أية محاولة لإجراء مقارنة بين بيانات عامي 1995 و 1996.

**Note:** The data sources and methodology used for compilation of the 1995 and 1996 numbers are in many respects different from those in the 1994 round. Therefore, the figures presented in this publication are not comparable to those for 1994. In the revised series for 1994 through 1996, to be published in the second half of 1998, the discrepancies will be eliminated so that numbers can be compared across time.

It is also worth pointing out that the all numbers are presented at current market prices in US\$ terms. Naturally, current price data does not lend itself to analysis of the growth rate. In addition, there have been major changes in VAT revenue collection, especially in connection with imported commodities, as well as in the import duty regime. This implies that, should any comparisons between 1995 and 1996 be attempted, it is more appropriate to do so by excluding import duties and VAT on imported commodities from the GDP estimate.



جدول 1-1-1: الناتج المحلي الاجمالي حسب النشاط الاقتصادي في الضفة الغربية وقطاع غزة بالاسعار الجارية (مليون دولار)

TABLE 1-1-1: GROSS DOMESTIC PRODUCT BY ECONOMIC ACTIVITY IN WEST BANK  
AND GAZA STRIP AT CURRENT PRICES (IN MILLION US \$)  
1995

الرقم	النشاط الاقتصادي	الانتاج Output	الاستهلاك الوسيط Intermediate Consumption	اجمالي القيمة المضافة Gross Value Added	No. Economic Activities
أ.	الصناعات	4776.71	2054.24	2722.47	A. Industries
1-1	الزراعة وصيد الاسماك	674.22	269.00	405.22	1- Agriculture and Fishing
2-2	التعدين، الصناعة التحويلية والمياه والكهرباء	1374.93	759.45	615.49	2- Mining, Manufacturing, Electricity and Water
	التعدين واستغلال المحاجر	62.03	29.95	32.08	Mining and Quarrying
	الصناعة التحويلية	1213.12	672.49	540.63	Manufacturing
	امدادات المياه والكهرباء	99.78	57.00	42.77	Electricity & Water Supply
3-3	الانشاءات	942.82	650.68	292.14	3- Construction
4-4	تجارة الجملة والتجزئة	641.44	131.62	509.82	4- Wholesale & Retail Trade
5-5	النقل	233.64	83.36	150.27	5- Transport
6-6	الوساطة المالية	82.67	21.50	61.17	6- Financial Intermediation
7-7	الخدمات	826.99	138.64	688.36	7- Services
	الانشطة العقارية والاجارية والتجارية*	629.98	55.88	574.10	Real Estate and Business Services*
	أنشطة الخدمة المجتمعية والاجتماعية والشخصية	38.25	18.48	19.77	Community, Social & Personal Services
	المطاعم والفنادق	115.46	50.05	65.41	Hotels & Restaurants
	التعليم	18.91	5.63	13.28	Education
	الصحة والعمل الاجتماعي	24.40	8.60	15.80	Health & Social Work
ب.	منتجات الخدمات الحكومية	741.08	317.22	423.85	B. Producers of Government Services
ج.	منتجات الخدمات الخاصة التي لا تهدف الى الربح وتخدم الاسر المعيشية	291.86	95.79	196.07	C. Producers of Private Non-Profit Services to Households
د.	الخدمات المنزلية	5.62	0.00	5.62	D. Private Households with Employed Persons
	ناقص: خدمات الوساطة المالية المقاسة بصورة غير مباشرة	0.00	35.84	-35.84	Less: FISIM
	زائد: الرسوم الجمركية	57.03	0.00	57.03	Plus: Customs Duties
	زائد: صافي ضريبة القيمة المضافة على الواردات	205.65	0.00	205.65	Plus: VAT on Imports, Net
	المجموع	6077.94	2503.09	3574.85	T O T A L
	الناتج المحلي الاجمالي			3574.85	Gross Domestic Product

\*Imputed rent of owner-occupied dwellings represents 66% of output

as well as of the value added (approximately).

\* تشكل القيمة الإيجارية المحتسبة للأبنية التي يقطنها مالكوها 66% من قيمة الإنتاج

وكذلك من القيمة المضافة (تقريباً).

جدول 1-1-2: الناتج المحلي الاجمالي حسب النشاط الاقتصادي في القدس بالاسعار الجارية (مليون دولار)

TABLE 1-1-2: GROSS DOMESTIC PRODUCT BY ECONOMIC ACTIVITY IN JERUSALEM

AT CURRENT PRICES (IN MILLION US \$)

1995

الرقم	النشاط الاقتصادي	الانتاج Output	الاستهلاك الوسيط Intermediate Consumption	اجمالي القيمة المضافة Gross Value Added	No. Economic Activities
أ.	الصناعات	637.69	256.30	381.39	<b>A. Industries</b>
1-	الزراعة وصيد الاسماك	4.36	2.39	1.97	<b>1- Agriculture and Fishing</b>
2-	التعدين، الصناعة التحويلية والمياه والكهرباء	221.48	110.81	110.67	<b>2- Mining, Manufacturing, Electricity and Water</b>
	التعدين واستغلال المحاجر	0.00	0.00	0.00	Mining and Quarrying
	الصناعة التحويلية	159.06	68.66	90.40	Manufacturing
	امدادات المياه والكهرباء	62.42	42.14	20.27	Electricity & Water Supply
3-	الانشاءات	88.23	72.02	16.21	<b>3- Construction</b>
4-	تجارة الجملة والتجزئة	71.46	19.07	52.39	<b>4- Wholesale &amp; Retail Trade</b>
5-	النقل	74.54	15.56	58.97	<b>5- Transport</b>
6-	الوساطة المالية	1.41	0.39	1.02	<b>6- Financial Intermediation</b>
7-	الخدمات	176.22	36.05	140.17	<b>7- Services</b>
	الانشطة العقارية والايجارية والتجارية*	112.88	5.71	107.16	Real Estate and Business Services*
	أنشطة الخدمة المجتمعية والاجتماعية والشخصية	9.87	7.27	2.60	Community, Social & Personal Services
	المطاعم والفنادق	47.01	20.25	26.76	Hotels & Restaurants
	التعليم	1.40	0.31	1.09	Education
	الصحة والعمل الاجتماعي	5.07	2.51	2.56	Health & Social Work
ب.	منتجات الخدمات الحكومية	38.86	12.33	26.53	<b>B. Producers of Government Services</b>
ج.	منتجات الخدمات الخاصة التي لا تهدف الى الربح وتخدم الاسر المعيشية	56.88	18.35	38.54	<b>C. Producers of Private Non-Profit Services to Households</b>
د.	الخدمات المنزلية	0.69	0.00	0.69	<b>D. Private Households with Employed Persons</b>
	ناقص: خدمات الوساطة المالية المقاسة بصورة غير مباشرة	0.00	0.00	0.00	Less: FISIM
	زائد: الرسوم الجمركية	4.79	0.00	4.79	Plus: Customs Duties
	زائد: صافي ضريبة القيمة المضافة على الواردات	10.68	0.00	10.68	Plus: VAT on Imports, Net
	المجموع	749.59	286.97	462.62	<b>T O T A L</b>
	الناتج المحلي الاجمالي			462.62	<b>Gross Domestic Product</b>

\*Imputed rent of owner-occupied dwellings represents 63% of output as well as of the value added (approximately).

\* تشكل القيمة الإيجارية المحتسبة للإبنية التي يقطنها مالكوها 63% من قيمة الإنتاج وكذلك من القيمة المضافة (تقريباً).

جدول 3-1-1: الناتج المحلي الإجمالي حسب النشاط الاقتصادي في باقي الضفة الغربية وقطاع غزة بالاسعار الجارية (مليون دولار)

TABLE 1-1-3: GROSS DOMESTIC PRODUCT BY ECONOMIC ACTIVITY IN REMAINING WEST BANK AND GAZA STRIP AT CURRENT PRICES (IN MILLION US \$)  
1995

الرقم	النشاط الاقتصادي	الإنتاج Output	الاستهلاك الوسيط Intermediate Consumption	إجمالي القيمة المضافة Gross Value Added	No. Economic Activities
أ.	الصناعات	4139.02	1797.94	2341.08	A. Industries
1-	الزراعة وصيد الأسماك	669.86	266.61	403.25	1- Agriculture and Fishing
2-	التعدين، الصناعة التحويلية والمياه والكهرباء	1153.45	648.64	504.81	2- Mining, Manufacturing, Electricity and Water
	التعدين واستغلال المحاجر	62.03	29.95	32.08	Mining and Quarrying
	الصناعة التحويلية	1054.06	603.83	450.23	Manufacturing
	إمدادات المياه والكهرباء	37.36	14.86	22.50	Electricity & Water Supply
3-	الإنشاءات	854.59	578.66	275.93	3- Construction
4-	تجارة الجملة والتجزئة	569.98	112.55	457.43	4- Wholesale & Retail Trade
5-	النقل	159.10	67.80	91.30	5- Transport
6-	الوساطة المالية	81.26	21.10	60.16	6- Financial Intermediation
7-	الخدمات	650.77	102.58	548.19	7- Services
	الأنشطة العقارية والإيجارية والتجارية*	517.10	50.16	466.94	Real Estate and Business Services*
	أنشطة الخدمة المجتمعية والاجتماعية والشخصية	28.38	11.21	17.17	Community, Social & Personal Services
	المطاعم والفنادق	68.46	29.80	38.66	Hotels & Restaurants
	التعليم	17.51	5.32	12.19	Education
	الصحة والعمل الاجتماعي	19.32	6.09	13.24	Health & Social Work
ب.	منتجات الخدمات الحكومية	702.22	304.90	397.32	B. Producers of Government Services
ج.	منتجات الخدمات الخاصة التي لا تهدف إلى الربح وتخدم الأسر المعيشية	234.97	77.44	157.53	C. Producers of Private Non-Profit Services to Households
د.	الخدمات المنزلية	4.93	0.00	4.93	D. Private Households with Employed Persons
	ناقص: خدمات الوساطة المالية المقاسة بصورة غير مباشرة	0.00	35.84	-35.84	Less: FISIM
	زائد: الرسوم الجمركية	52.24	0.00	52.24	Plus: Customs Duties
	زائد: صافي ضريبة القيمة المضافة على الواردات	194.97	0.00	194.97	Plus: VAT on Imports, Net
	المجموع	5328.35	2216.12	3112.23	T O T A L
	الناتج المحلي الإجمالي			3112.23	Gross Domestic Product

\*Imputed rent of owner-occupied dwellings represents 67% of output as well as of the value added (approximately).

\* تشكل القيمة الإيجارية المحتسبة للأبنية التي يقطنها مالكوها 67% من قيمة الإنتاج وكذلك من القيمة المضافة (تقريباً).

جدول 1-1-4: الناتج المحلي الاجمالي حسب النشاط الاقتصادي في باقي الضفة الغربية بالاسعار الجارية (مليون دولار)

TABLE 1-1-4: GROSS DOMESTIC PRODUCT BY ECONOMIC ACTIVITY  
IN REMAINING WEST BANK AT CURRENT PRICES (IN MILLION US \$)

1995

الرقم	النشاط الاقتصادي	الانتاج Output	الاستهلاك الوسيط Intermediate Consumption	اجمالي القيمة المضافة Gross Value Added	No. Economic Activities
أ.	الصناعات	2808.72	1254.66	1554.06	A. Industries
1-	الزراعة وصيد الاسماك	466.94	192.70	274.24	1- Agriculture and Fishing
2-	التعدين، الصناعة التحويلية والمياه والكهرباء	853.56	477.78	375.78	2- Mining, Manufacturing, Electricity and Water
	التعدين واستغلال المحاجر	62.03	29.95	32.08	Mining and Quarrying
	الصناعة التحويلية	770.14	438.13	332.01	Manufacturing
	امدادات المياه والكهرباء	21.39	9.70	11.69	Electricity & Water Supply
3-	الانشاءات	553.59	374.68	178.91	3- Construction
4-	تجارة الجملة والتجزئة	359.36	69.72	289.64	4- Wholesale & Retail Trade
5-	النقل	106.41	46.30	60.11	5- Transport
6-	الوساطة المالية	56.88	14.94	41.94	6- Financial Intermediation
7-	الخدمات	411.97	78.54	333.43	7- Services
	الانشطة العقارية والايارية والتجارية*	312.85	39.32	273.53	Real Estate and Business Services*
	أنشطة الخدمة المجتمعية والاجتماعية والشخصية	22.76	9.75	13.01	Community, Social & Personal Services
	المطاعم والفنادق	51.26	21.03	30.23	Hotels & Restaurants
	التعليم	10.99	3.71	7.28	Education
	الصحة والعمل الاجتماعي	14.10	4.72	9.38	Health & Social Work
ب.	منتجات الخدمات الحكومية	435.66	182.23	253.43	B. Producers of Government Services
ج.	منتجات الخدمات الخاصة التي لا تهدف الى الربح وتخدم الاسر المعيشية	110.35	34.30	76.05	C. Producers of Private Non-Profit Services to Households
د.	الخدمات المنزلية	3.21	0.00	3.21	D. Private Households with Employed Persons
	ناقص: خدمات الوساطة المالية المقاسة بصورة غير مباشرة	0.00	25.09	-25.09	Less: FISIM
	زائد: الرسوم الجمركية	37.02	0.00	37.02	Plus: Customs Duties
	زائد: صافي ضريبة القيمة المضافة على الواردات	123.06	0.00	123.06	Plus: VAT on Imports, Net
	المجموع	3518.01	1496.27	2021.74	TOTAL
	الناتج المحلي الاجمالي			2021.74	Gross Domestic Product

\*Imputed rent of owner-occupied dwellings represents 63% of output as well as of the value added (approximately).

\* تشكل القيمة الإيجارية المحتسبة للابنية التي يقطنها مالكوها 63% من قيمة الإنتاج وكذلك من القيمة المضافة (تقريبا).

جدول 1-1-5: الناتج المحلي الاجمالي حسب النشاط الاقتصادي في قطاع غزة بالاسعار الجارية (مليون دولار)

TABLE 1-1-5: GROSS DOMESTIC PRODUCT BY ECONOMIC ACTIVITY

IN GAZA STRIP AT CURRENT PRICES (IN MILLION US \$)

1995

الرقم	النشاط الاقتصادي	الإنتاج Output	الاستهلاك الوسيط Intermediate Consumption	اجمالي القيمة المضافة Gross Value Added	No. Economic Activities
أ.	الصناعات	1330.30	543.29	787.02	<b>A. Industries</b>
1-	الزراعة وصيد الأسماك	202.92	73.91	129.01	<b>1- Agriculture and Fishing</b>
2-	التعدين، الصناعة التحويلية والمياه والكهرباء	299.89	170.86	129.03	<b>2- Mining, Manufacturing, Electricity and Water</b>
	التعدين واستغلال المحاجر	0.00	0.00	0.00	Mining and Quarrying
	الصناعة التحويلية	283.92	165.70	118.22	Manufacturing
	امدادات المياه والكهرباء	15.97	5.16	10.81	Electricity & Water Supply
3-	الانشاءات	301.00	203.98	97.02	<b>3- Construction</b>
4-	تجارة الجملة والتجزئة	210.62	42.83	167.79	<b>4- Wholesale &amp; Retail Trade</b>
5-	النقل	52.69	21.50	31.19	<b>5- Transport</b>
6-	الوساطة المالية	24.38	6.17	18.21	<b>6- Financial Intermediation</b>
7-	الخدمات	238.80	24.04	214.76	<b>7- Services</b>
	الانشطة العقارية والإيجارية والتجارية*	204.25	10.84	193.40	Real Estate and Business Services*
	أنشطة الخدمة المجتمعية والاجتماعية والشخصية	5.62	1.46	4.16	Community, Social & Personal Services
	المطاعم والفنادق	17.20	8.77	8.43	Hotels & Restaurants
	التعليم	6.52	1.61	4.91	Education
	الصحة والعمل الاجتماعي	5.22	1.37	3.85	Health & Social Work
ب.	منتجات الخدمات الحكومية	266.56	122.67	143.89	<b>B. Producers of Government Services</b>
ج.	منتجات الخدمات الخاصة التي لا تهدف الى الربح وتخدم الاسر المعيشية	124.62	43.14	81.48	<b>C. Producers of Private Non-Profit Services to Households</b>
د.	الخدمات المنزلية	1.72	0.00	1.72	<b>D. Private Households with Employed Persons</b>
	ناقص: خدمات الوساطة المالية المقاسة بصورة غير مباشرة	0.00	10.75	-10.75	Less: FISIM
	زائد: الرسوم الجمركية	15.22	0.00	15.22	Plus: Customs Duties
	زائد: صافي ضريبة القيمة المضافة على الواردات	71.91	0.00	71.91	Plus: VAT on Imports, Net
	المجموع	1810.33	719.85	1090.49	<b>T O T A L</b>
	الناتج المحلي الاجمالي			1090.49	<b>Gross Domestic Product</b>

\*Imputed rent of owner-occupied dwellings represents 72% of output as well as of the value added (approximately).

\* تشكل القيمة الإيجارية المحتسبة للابنية التي يقطنها مالكوها 72% من قيمة الإنتاج وكذلك من القيمة المضافة (تقريباً).

جدول 1-2-1: حساب توليد الدخل حسب النشاط الاقتصادي في الضفة الغربية وقطاع غزة بالاسعار الجارية (مليون دولار)

TABLE 1-2-1: GENERATION OF INCOME ACCOUNT BY ECONOMIC ACTIVITY IN  
WEST BANK AND GAZA STRIP AT CURRENT PRICES (IN MILLION US \$)

1995

No.	Economic Activities	اجمالي فائض التشغيل Gross Operating Surplus	الضرائب على الانتاج ناقص الاعانات Taxes on Production less Subsidies	تعويضات العاملين Compensation of Employees	اجمالي القيمة المضافة Gross Value Added	الرقم النشاط الاقتصادي
A.	Industries	2199.36	114.34	408.77	2722.47	أ. الصناعة
1-	Agriculture and Fishing	397.22	0.00	7.99	405.22	1- الزراعة وصيد الاسماك
2-	Mining, Manufacturing, Electricity and Water	406.29	36.88	172.31	615.49	2- التعدين، الصناعة التحويلية والمياه والكهرباء
	Mining and Quarrying	19.83	1.64	10.61	32.08	التعدين واستغلال المحاجر
	Manufacturing	349.84	38.16	152.63	540.63	الصناعة التحويلية
	Electricity & Water Supply	36.63	-2.92	9.07	42.77	امدادات المياه والكهرباء
3-	Construction	203.57	6.49	82.08	292.14	3- الانشاءات
4-	Wholesale & Retail Trade	410.37	38.77	60.69	509.82	4- تجارة الجملة والتجزئة
5-	Transport	114.19	13.77	22.31	150.27	5- النقل
6-	Financial Intermediation	33.37	7.24	20.57	61.17	6- الوساطة المالية
7-	Services	634.34	11.19	42.82	688.36	7- الخدمات
	Real Estate and Business Services	561.11	2.59	10.41	574.10	الانشطة العقارية والايجارية والتجارية
	Community, Social & Personal Services	14.49	1.22	4.06	19.77	أنشطة الخدمة المجتمعية والاجتماعية والشخصية
	Hotels & Restaurants	42.84	5.52	17.05	65.41	المطاعم والفنادق
	Education	6.68	0.73	5.87	13.28	التعليم
	Health & Social Work	9.23	1.13	5.44	15.80	الصحة والعمل الاجتماعي
B.	Producers of Government Services	0.00	0.00	423.85	423.85	ب. منتجو الخدمات الحكومية
C.	Producers of Private Non-Profit Services to Households	14.88	-1.51	182.70	196.07	ج. منتجو الخدمات الخاصة التي لا تهدف الى الربح وتخدم الاسر المعيشية
D.	Private Households with Employed Persons	0.00	0.00	5.62	5.62	د. الخدمات المنزلية
	Less: FISIM	-35.84	0.00	0.00	-35.84	ناقص: خدمات الوساطة المالية المقاسة بصورة غير مباشرة
	Plus: Customs Duties	0.00	57.03	0.00	57.03	زائد: الرسوم الجمركية
	Plus: VAT on Imports, Net	0.00	205.65	0.00	205.65	زائد: صافي ضريبة القيمة المضافة على الواردات
	TOTAL	2178.39	375.51	1020.94	3574.85	المجموع



جدول 1-2-2: حساب توليد الدخل حسب النشاط الاقتصادي في القدس بالاسعار الجارية (مليون دولار)

TABLE 1-2-2: GENERATION OF INCOME ACCOUNT BY ECONOMIC ACTIVITY IN JERUSALEM  
AT CURRENT PRICES (IN MILLION US \$)

1995

الرقم	النشاط الاقتصادي	اجمالي القيمة المضافة	تعويضات العاملين	الضرائب على الانتاج ناقص الاعانات	اجمالي فائض التشغيل	No. Economic Activites
		Gross Value Added	Compensation of Employees	Taxes on Production less Subsidies	Gross Operating Surplus	
أ.	الصناعات	381.39	64.10	21.09	296.21	A. Industries
1-	الزراعة وصيد الاسماك	1.97	0.05	0.00	1.92	1- Agriculture and Fishing
2-	التعدين، الصناعة التحويلية والمياه والكهرباء	110.67	17.90	6.72	86.05	Mining, Manufacturing, Electricity and Water
2-	التعدين واستغلال المحاجر	0.00	0.00	0.00	0.00	Mining and Quarrying
	الصناعة التحويلية	90.40	13.19	6.60	70.61	Manufacturing
	امدادات المياه والكهرباء	20.27	4.71	0.11	15.44	Electricity & Water Supply
3-	الانشاءات	16.21	10.60	0.35	5.26	3- Construction
4-	تجارة الجملة والتجزئة	52.39	11.49	5.37	35.53	4- Wholesale & Retail Trade
5-	النقل	58.97	9.71	1.86	47.40	5- Transport
6-	الوساطة المالية	1.02	0.26	0.18	0.58	6- Finance & Insurance
7-	الخدمات	140.17	14.09	6.62	119.46	7- Services
	الانشطة العقارية والايجارية والايجارية	107.16	0.89	0.72	105.56	Real Estate and Business Services
	أنشطة الخدمة المجتمعية والاجتماعية والشخصية	2.60	1.43	0.75	0.42	Community, Social & Personal Services
	المطاعم والفنادق	26.76	9.76	4.57	12.43	Hotels & Restaurants
	التعليم	1.09	0.52	0.10	0.46	Education
	الصحة والعمل الاجتماعي	2.56	1.48	0.48	0.60	Health & Social Work
ب.	منتجو الخدمات الحكومية	26.53	26.53	0.00	0.00	B. Producers of Government Services
ج.	منتجو الخدمات الخاصة التي لا تهدف الى الربح وتخدم الاسر المعيشية	38.54	34.39	1.26	2.89	C. Producers of Private Non-Profit Services to Households
د.	الخدمات المنزلية	0.69	0.69	0.00	0.00	D. Private Households with Employed Persons
	ناقص: خدمات الوساطة المالية المقاسة بصورة غير مباشرة	0.00	0.00	0.00	0.00	Less: FISIM
	زائد: الرسوم الجمركية	4.79	0.00	4.79	0.00	Plus: Customs Duties
	زائد: صافي ضريبة القيمة المضافة على الواردات	10.68	0.00	10.68	0.00	Plus: VAT on Imports, Net
	المجموع	462.62	125.71	37.82	299.09	TOTAL

جدول 1-2-3: حساب توليد الدخل حسب النشاط الاقتصادي في باقي الضفة الغربية وقطاع غزة بالاسعار الجارية (مليون دولار)

**TABLE 1-2-3: GENERATION OF INCOME ACCOUNT BY ECONOMIC ACTIVITY IN REMAINING  
WEST BANK AND GAZA STRIP AT CURRENT PRICES (IN MILLION US \$)**

1995

No.	Economic Activities	اجمالي فائض التشغيل Gross Operating Surplus	الضرائب على الانتاج ناقص الاعانات Taxes on Production less Subsidies	تعويضات العاملين Compensation of Employees	اجمالي القيمة المضافة Gross Value Added	النشاط الاقتصادي	الرقم
A.	<b>Industries</b>	1903.15	93.26	344.67	2341.08	الصناعات	أ.
1-	Agriculture and Fishing	395.31	0.00	7.94	403.25	الزراعة وصيد الاسماك	1-
2-	Mining, Manufacturing, Electricity and Water	320.24	30.17	154.40	504.81	التعدين، الصناعة التحويلية والمياه والكهرباء	2-
	Mining and Quarrying	19.83	1.64	10.61	32.08	التعدين واستغلال المحاجر	
	Manufacturing	279.23	31.56	139.44	450.23	الصناعة التحويلية	
	Electricity & Water Supply	21.18	-3.04	4.36	22.50	امدادات المياه والكهرباء	
3-	Construction	198.31	6.14	71.48	275.93	الانشاءات	3-
4-	Wholesale & Retail Trade	374.84	33.40	49.20	457.43	تجارة الجملة والتجزئة	4-
5-	Transport	66.79	11.92	12.60	91.30	النقل	5-
6-	Financial Intermediation	32.79	7.06	20.31	60.16	الوساطة المالية	6-
7-	Services	514.88	4.57	28.73	548.19	الخدمات	7-
	Real Estate and Business Services	455.55	1.87	9.52	466.94	الانشطة العقارية والايجارية والتجارية	
	Community, Social & Personal Services	14.07	0.47	2.63	17.17	أنشطة الخدمة المجتمعية والاجتماعية والشخصية	
	Hotels & Restaurants	30.41	0.95	7.29	38.66	المطاعم والفنادق	
	Education	6.22	0.63	5.34	12.19	التعليم	
	Health & Social Work	8.63	0.65	3.95	13.24	الصحة والعمل الاجتماعي	
B.	Producers of Government Services	0.00	0.00	397.32	397.32	منتجو الخدمات الحكومية	ب.
C.	Producers of Private Non-Profit Services to Households	11.99	-2.77	148.32	157.53	منتجو الخدمات الخاصة التي لا تهدف الى الربح وتخدم الاسر المعيشية	ج.
D.	Private Households with Employed Persons	0.00	0.00	4.93	4.93	الخدمات المنزلية	د.
	Less: FISIM	-35.84	0.00	0.00	-35.84	ناقص: خدمات الوساطة المالية المقاسة بصورة غير مباشرة	
	Plus: Customs Duties	0.00	52.24	0.00	52.24	زائد: الرسوم الجمركية	
	Plus: VAT on Imports, Net	0.00	194.97	0.00	194.97	زائد: صافي ضريبة القيمة المضافة على الواردات	
	<b>TOTAL</b>	<b>1879.30</b>	<b>337.69</b>	<b>895.23</b>	<b>3112.23</b>	<b>المجموع</b>	

جدول 1-2-4: حساب توليد الدخل حسب النشاط الاقتصادي في باقي الضفة الغربية بالاسعار الجارية (مليون دولار)

**TABLE 1-2-4: GENERATION OF INCOME ACCOUNT BY ECONOMIC ACTIVITY  
IN REMAINING WEST BANK AT CURRENT PRICES (IN MILLION US \$)**

1995

No.	Economic Activities	اجمالي فائض التشغيل Gross Operating Surplus	الضرائب على الانتاج ناقص الاعانات Taxes on Production less Subsidies	تعويضات العاملين Compensation of Employees	اجمالي القيمة المضافة Gross Value Added	الرقم النشاط الاقتصادي
<b>A.</b>	<b>Industries</b>	<b>1243.27</b>	<b>57.88</b>	<b>252.91</b>	<b>1554.06</b>	<b>أ. الصناعة</b>
1-	Agriculture and Fishing	269.20	0.00	5.04	274.24	1- الزراعة وصيد الاسماك
2-	Mining, Manufacturing, Electricity and Water	240.13	22.96	112.70	375.78	2- التعدين، الصناعة التحويلية والمياه والكهرباء
	Mining and Quarrying	19.83	1.64	10.61	32.08	التعدين واستغلال المحاجر
	Manufacturing	209.09	24.39	98.53	332.01	الصناعة التحويلية
	Electricity & Water Supply	11.21	-3.07	3.55	11.69	امدادات المياه والكهرباء
3-	Construction	116.32	3.33	59.25	178.91	3- الانشاءات
4-	Wholesale & Retail Trade	240.77	15.46	33.41	289.64	4- تجارة الجملة والتجزئة
5-	Transport	44.24	7.57	8.30	60.11	5- النقل
6-	Financial Intermediation	22.79	4.94	14.22	41.94	6- الوساطة المالية
7-	Services	309.83	3.62	19.98	333.43	7- الخدمات
	Real Estate and Business Services	265.80	1.45	6.28	273.53	الانشطة العقارية والايجارية والتجارية
	Community, Social & Personal Services	11.05	0.37	1.58	13.01	أنشطة الخدمة المجتمعية والاجتماعية والشخصية
	Hotels & Restaurants	23.23	0.84	6.15	30.23	المطاعم والفنادق
	Education	2.92	0.47	3.89	7.28	التعليم
	Health & Social Work	6.82	0.49	2.07	9.38	الصحة والعمل الاجتماعي
<b>B.</b>	<b>Producers of Government Services</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>253.43</b>	<b>253.43</b>	<b>ب. منتج الخدمات الحكومية</b>
<b>C.</b>	<b>Producers of Private Non-Profit Services to Households</b>	<b>5.97</b>	<b>-1.85</b>	<b>71.93</b>	<b>76.05</b>	<b>ج. منتج الخدمات الخاصة التي لا تهدف الى الربح وتخدم الاسر المعيشية</b>
<b>D.</b>	<b>Private Households with Employed Persons</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>3.21</b>	<b>3.21</b>	<b>د. الخدمات المنزلية</b>
	Less: FISIM	-25.09	0.00	0.00	-25.09	ناقص: خدمات الوساطة المالية المقاسة بصورة غير مباشرة
	Plus: Customs Duties	0.00	37.02	0.00	37.02	زائد: الرسوم الجمركية
	Plus: VAT on Imports, Net	0.00	123.06	0.00	123.06	زائد: صافي ضريبة القيمة المضافة على الواردات
	<b>TOTAL</b>	<b>1224.15</b>	<b>216.11</b>	<b>581.48</b>	<b>2021.74</b>	<b>المجموع</b>

جدول 1-2-5: حساب توليد الدخل حسب النشاط الاقتصادي في قطاع غزة بالاسعار الجارية (مليون دولار)

TABLE 1-2-5: GENERATION OF INCOME ACCOUNT BY ECONOMIC ACTIVITY  
IN GAZA STRIP AT CURRENT PRICES (IN MILLION US \$)

1995

No.	Economic Activities	اجمالي فائض التشغيل Gross Operating Surplus	الضرائب على الانتاج ناقص الاعانات Taxes on Production less Subsidies	تعويضات العاملين Compensation of Employees	اجمالي القيمة المضافة Gross Value Added	الرقم النشاط الاقتصادي
A.	<b>Industries</b>	659.89	35.37	91.76	787.02	أ. الصناعة
1-	<b>Agriculture and Fishing</b>	126.11	0.00	2.90	129.01	1- الزراعة وصيد الاسماك
2-	<b>Mining, Manufacturing, Electricity and Water</b>	80.12	7.21	41.71	129.03	2- التعدين، الصناعة التحويلية والمياه والكهرباء
	Mining and Quarrying	0.00	0.00	0.00	0.00	التعدين واستغلال المحاجر
	Manufacturing	70.14	7.17	40.91	118.22	الصناعة التحويلية
	Electricity & Water Supply	9.97	0.03	0.80	10.81	امدادات المياه والكهرباء
3-	<b>Construction</b>	81.99	2.81	12.22	97.02	3- الانشاءات
4-	<b>Wholesale &amp; Retail Trade</b>	134.07	17.93	15.79	167.79	4- تجارة الجملة والتجزئة
5-	<b>Transport</b>	22.55	4.35	4.29	31.19	5- النقل
6-	<b>Financial Intermediation</b>	10.00	2.12	6.09	18.21	6- الوساطة المالية
7-	<b>Services</b>	205.06	0.95	8.75	214.76	7- الخدمات
	Real Estate and Business Services	189.74	0.42	3.23	193.40	الانشطة العقارية والاجارية والتجارية
	Community, Social & Personal Services	3.01	0.10	1.05	4.16	أنشطة الخدمة المجتمعية والاجتماعية والشخصية
	Hotels & Restaurants	7.18	0.11	1.14	8.43	المطاعم والفنادق
	Education	3.30	0.16	1.45	4.91	التعليم
	Health & Social Work	1.81	0.16	1.88	3.85	الصحة والعمل الاجتماعي
B.	<b>Producers of Government Services</b>	0.00	0.00	143.89	143.89	ب. منتجو الخدمات الحكومية
C.	<b>Producers of Private Non-Profit Services to Households</b>	6.01	-0.92	76.38	81.48	ج. منتجو الخدمات الخاصة التي لا تهدف الى الربح وتخدم الاسر المعيشية
D.	<b>Private Households with Employed Persons</b>	0.00	0.00	1.72	1.72	د. الخدمات المنزلية
	Less: FISIM	-10.75	0.00	0.00	-10.75	ناقص: خدمات الوساطة المالية المقاسة بصورة غير مباشرة
	Plus: Customs Duties	0.00	15.22	0.00	15.22	زائد: الرسوم الجمركية
	Plus: VAT on Imports, Net	0.00	71.91	0.00	71.91	زائد: صافي ضريبة القيمة المضافة على الواردات
	<b>TOTAL</b>	<b>655.15</b>	<b>121.59</b>	<b>313.75</b>	<b>1090.49</b>	<b>المجموع</b>

جدول 1-3: المساهمة النسبية للأشطة الاقتصادية في الناتج المحلي الاجمالي حسب المنطقة

TABLE 1-3: PERCENTAGE CONTRIBUTION TO GROSS DOMESTIC PRODUCT BY ECONOMIC ACTIVITY AND REGION  
1995

No.	Economic Activities	قطاع غزة (%) Gaza Strip %	باقي الضفة الغربية (%) Remaining West Bank %	باقي الضفة الغربية وقطاع غزة (%) R. West Bank & Gaza Strip %	القدس (%) Jerusalem %	الضفة الغربية وقطاع غزة (%) West Bank & Gaza Strip %	الرقم النشاط الاقتصادي
A.	Industries	72.2	76.9	75.2	82.4	76.2	أ. الصناعات
1-	Agriculture and Fishing	11.8	13.6	13.0	0.4	11.3	1- الزراعة وصيد الاسماك
2-	Mining, Manufacturing, Electricity and Water	11.8	18.6	16.2	23.9	17.2	2- التعدين، الصناعة التحويلية والمياه والكهرباء
	Mining and Quarrying	0.0	1.6	1.0	0.0	0.9	التعدين واستغلال المحاجر
	Manufacturing	10.8	16.4	14.5	19.5	15.1	الصناعات التحويلية
	Electricity & Water Supply	1.0	0.6	0.7	4.4	1.2	امدادات المياه والكهرباء
3-	Construction	8.9	8.8	8.9	3.5	8.2	3- الانشاءات
4-	Wholesale & Retail Trade	15.4	14.3	14.7	11.3	14.3	4- تجارة الجملة والتجزئة
5-	Transport	2.9	3.0	2.9	12.7	4.2	5- النقل
6-	Financial Intermediation	1.7	2.1	1.9	0.2	1.7	6- الوساطة المالية
7-	Services	19.7	16.5	17.6	30.3	19.3	7- الخدمات
	Real Estate and Business Services	17.7	13.5	15.0	23.2	16.1	الانشطة العقارية والايجارية والتجارية
	Community, Social & Personal Services	0.4	0.6	0.6	0.6	0.6	أنشطة الخدمة المجتمعية والاجتماعية والشخصية
	Hotels & Restaurants	0.8	1.5	1.2	5.8	1.8	المطاعم والفنادق
	Education	0.5	0.4	0.4	0.2	0.4	التعليم
	Health & Social Work	0.4	0.5	0.4	0.6	0.4	الصحة والعمل الاجتماعي
B.	Producers of Government Services	13.2	12.5	12.8	5.7	11.9	ب. منتجو الخدمات الحكومية
C.	Producers of Private Non-Profit Services to Households	7.5	3.8	5.1	8.3	5.5	ج. منتجو الخدمات الخاصة التي لا تهدف الى الربح وتخدم الاسر المعيشية
D.	Private households with employed persons	0.2	0.2	0.2	0.1	0.2	د. الخدمات المنزلية
	Less: FISIM	-1.0	-1.2	-1.2	0.0	-1.0	ناقص: خدمات الوساطة المالية المقاسة بصورة غير مباشرة
	Plus: Customs Duties	1.4	1.8	1.7	1.0	1.6	زائد: الرسوم الجمركية
	Plus: VAT on Imports, Net	6.6	6.1	6.3	2.3	5.8	زائد: صافي ضريبة القيمة المضافة على الواردات
	TOTAL	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	المجموع

جدول 1-4-1: الناتج المحلي الاجمالي والانفاق عليه في الضفة الغربية وقطاع غزة بالاسعار الجارية (مليون دولار)

**TABLE 1-4-1: GROSS DOMESTIC PRODUCT BY EXPENDITURE IN WEST BANK AND GAZA STRIP  
AT CURRENT PRICES (IN MILLION US \$)  
1995**

	Final Use	النسبة % Percent %	القيمة Value	الاستخدام النهائي
A-	<b>Final Consumption Expenditure</b>	<b>115.40</b>	<b>4125.47</b>	أ- الانفاق الاستهلاكي النهائي
	Households Final Consumption Expenditure	94.52	3378.92	الانفاق الاستهلاكي النهائي للأسر المعيشية
	Government Final Consumption Expenditure	13.56	484.92	الانفاق الاستهلاكي النهائي الحكومي
	NPISH Final Consumption Expenditure	7.32	261.63	الانفاق الاستهلاكي النهائي لمنتجات الخدمات الخاصة التي لا تهدف الى الربح وتخدم الاسر المعيشية
B-	<b>Gross Capital Formation</b>	<b>34.80</b>	<b>1244.08</b>	ب- التكوين الراسمالي الاجمالي
	Gross Fixed Capital Formation	32.97	1178.48	التكوين الراسمالي الثابت الاجمالي
	<i>of buildings</i>	24.19	864.93	من الأبنية
	<i>of non-buildings</i>	8.77	313.55	من غير الأبنية
	Changes in Inventories	1.84	65.60	التغير في المخزون
C-	<b>Net Exports of Goods and Services</b>	<b>-43.50</b>	<b>-1554.97</b>	ج- صافي الصادرات من السلع والخدمات
	Exports	22.55	806.30	الصادرات
	Imports	66.05	2361.27	الواردات
	<b>Net Errors and Omissions</b>	<b>-6.71</b>	<b>-239.73</b>	صافي الخطأ والسهو
	<b>Gross Domestic Product</b>	<b>100.00</b>	<b>3574.85</b>	الناتج المحلي الاجمالي

جدول 1-4-2: الناتج المحلي الاجمالي والانفاق عليه في القدس بالاسعار الجارية (مليون دولار)

**TABLE 1-4-2: GROSS DOMESTIC PRODUCT BY EXPENDITURE AT CURRENT PRICES  
IN JERUSALEM (IN MILLION US \$)**

1995

	Final Use	النسبة % Percent %	القيمة Value	الاستخدام النهائي
A-	<b>Final Consumption Expenditure</b>	<b>133.06</b>	<b>615.57</b>	أ- الاتفاق الاستهلاكي النهائي
	Households Final Consumption Expenditure	115.87	536.06	الانفاق الاستهلاكي النهائي للأسر المعيشية
	Government Final Consumption Expenditure	6.07	28.06	الانفاق الاستهلاكي النهائي الحكومي
	NPISH Final Consumption Expenditure	11.12	51.45	الانفاق الاستهلاكي النهائي لمنتجات الخدمات الخاصة التي لا تهدف الى الربح وتخدم الاسر المعيشية
B-	<b>Gross Capital Formation</b>	<b>10.72</b>	<b>49.59</b>	ب- التكوين الرأسمالي الاجمالي
	Gross Fixed Capital Formation	9.23	42.69	التكوين الرأسمالي الثابت الاجمالي
	<i>of buildings</i>	7.83	36.21	من الأبنية
	<i>of non-buildings</i>	1.40	6.48	من غير الأبنية
	Changes in Inventories	1.49	6.90	التغير في المخزون
C-	<b>Net Exports of Goods and Services</b>	<b>-33.19</b>	<b>-153.53</b>	ج- صافي الصادرات من السلع والخدمات
	Exports	42.14	194.93	الصادرات
	Imports	75.32	348.46	الواردات
	<b>Net Errors and Omissions</b>	<b>-10.59</b>	<b>-49.00</b>	صافي الخطأ والسهو
	<b>Gross Domestic Product</b>	<b>100.00</b>	<b>462.62</b>	الناتج المحلي الاجمالي

جدول 1-4-3: الناتج المحلي الاجمالي والانفاق عليه في باقي الضفة الغربية وقطاع غزة بالاسعار الجارية (مليون دولار)

**TABLE 1-4-3: GROSS DOMESTIC PRODUCT BY EXPENDITURE IN REMAINING WEST BANK AND GAZA STRIP  
AT CURRENT PRICES (IN MILLION US \$)**

1995

	Final Use	النسبة % Percent %	القيمة Value	الاستخدام النهائي	
A-	<b>Final Consumption Expenditure</b>	<b>112.78</b>	<b>3509.90</b>	الانفاق الاستهلاكي النهائي	أ-
	Households Final Consumption Expenditure	91.34	2842.86	الانفاق الاستهلاكي النهائي للأسر المعيشية	
	Government Final Consumption Expenditure	14.68	456.86	الانفاق الاستهلاكي النهائي الحكومي	
	NPISH Final Consumption Expenditure	6.75	210.18	الانفاق الاستهلاكي النهائي لمنتجي الخدمات الخاصة التي لا تهدف الى الربح وتخدم الاسر المعيشية	
B-	<b>Gross Capital Formation</b>	<b>38.38</b>	<b>1194.49</b>	التكوين الراسمالي الاجمالي	ب-
	Gross Fixed Capital Formation	36.49	1135.79	التكوين الراسمالي الثابت الاجمالي	
	<i>of buildings</i>	26.63	828.73	من الأبنية	
	<i>of non-buildings</i>	9.87	307.06	من غير الأبنية	
	Changes in Inventories	1.89	58.70	التغير في المخزون	
C-	<b>Net Exports of Goods and Services</b>	<b>-45.03</b>	<b>-1401.44</b>	صافي الصادرات من السلع والخدمات	ج-
	Exports	19.64	611.37	الصادرات	
	Imports	64.67	2012.81	الواردات	
	<b>Net Errors and Omissions</b>	<b>-6.13</b>	<b>-190.73</b>	صافي الخطأ والسهو	
	<b>Gross Domestic Product</b>	<b>100.00</b>	<b>3112.23</b>	الناتج المحلي الاجمالي	



جدول 4-4-1: الناتج المحلي الاجمالي والاتفاق عليه في باقي الضفة الغربية بالاسعار الجارية (مليون دولار)

**TABLE 1-4-4: GROSS DOMESTIC PRODUCT BY EXPENDITURE IN REMAINING WEST BANK  
AT CURRENT PRICES (IN MILLION US \$)**

1995

	Final Use	النسبة % Percent %	القيمة Value	الاستخدام النهائي
A-	<b>Final Consumption Expenditure</b>	<b>111.15</b>	<b>2247.17</b>	أ- الاتفاق الاستهلاكي النهائي
	Households Final Consumption Expenditure	93.59	1892.16	الاتفاق الاستهلاكي النهائي للأسر المعيشية
	Government Final Consumption Expenditure	13.09	264.61	الاتفاق الاستهلاكي النهائي الحكومي
	NPISH Final Consumption Expenditure	4.47	90.40	الاتفاق الاستهلاكي النهائي لمنتجي الخدمات
				الخاصة التي لا تهدف الى الربح وتخدم الاسر المعيشية
B-	<b>Gross Capital Formation</b>	<b>37.98</b>	<b>767.90</b>	ب- التكوين الراسمالي الاجمالي
	Gross Fixed Capital Formation	35.55	718.80	التكوين الراسمالي الثابت الاجمالي
	<i>of buildings</i>	25.84	522.33	من الأبنية
	<i>of non-buildings</i>	9.72	196.47	من غير الأبنية
	Changes in Inventories	2.43	49.10	التغير في المخزون
C-	<b>Net Exports of Goods and Services</b>	<b>-43.75</b>	<b>-884.56</b>	ج- صافي الصادرات من السلع والخدمات
	Exports	25.13	508.12	الصادرات
	Imports	68.89	1392.68	الواردات
	<b>Net Errors and Omissions</b>	<b>-5.38</b>	<b>-108.77</b>	صافي الخطأ والسهو
	<b>Gross Domestic Product</b>	<b>100.00</b>	<b>2021.74</b>	الناتج المحلي الاجمالي

جدول 1-4-5: الناتج المحلي الاجمالي والاتفاق عليه في قطاع غزة بالاسعار الجارية (مليون دولار)

**TABLE 1-4-5: GROSS DOMESTIC PRODUCT BY EXPENDITURE IN GAZA STRIP  
AT CURRENT PRICES (IN MILLION US \$)**

1995

	Final Use	النسبة % Percent %	القيمة Value	الاستخدام النهائي
A-	<b>Final Consumption Expenditure</b>	<b>115.79</b>	<b>1262.73</b>	أ- الاتفاق الاستهلاكي النهائي
	Households Final Consumption Expenditure	87.18	950.70	الاتفاق الاستهلاكي النهائي للأسر المعيشية
	Government Final Consumption Expenditure	17.63	192.25	الاتفاق الاستهلاكي النهائي الحكومي
	NPISH Final Consumption Expenditure	10.98	119.78	الاتفاق الاستهلاكي النهائي لمنتجي الخدمات الخاصة التي لا تهدف الى الربح وتخدم الاسر المعيشية
B-	<b>Gross Capital Formation</b>	<b>39.12</b>	<b>426.59</b>	ب- التكوين الراسمالي الاجمالي
	Gross Fixed Capital Formation	38.24	416.99	التكوين الراسمالي الثابت الاجمالي
	<i>of buildings</i>	28.10	306.40	من الأبنية
	<i>of non-buildings</i>	10.14	110.59	من غير الأبنية
	Changes in Inventories	0.88	9.60	التغير في المخزون
C-	<b>Net Exports of Goods and Services</b>	<b>-47.40</b>	<b>-516.88</b>	ج- صافي الصادرات من السلع والخدمات
	Exports	9.47	103.25	الصادرات
	Imports	56.87	620.13	الواردات
	<b>Net Errors and Omissions</b>	<b>-7.52</b>	<b>-81.95</b>	صافي الخطأ والسهو
	<b>Gross Domestic Product</b>	<b>100.00</b>	<b>1090.49</b>	الناتج المحلي الاجمالي

جدول 1-5: الناتج المحلي الإجمالي والدخل القومي الإجمالي والدخل المتاح ونصيب الفرد من كل منهم حسب المنطقة بالأسعار الجارية

**TABLE 1-5: GROSS DOMESTIC PRODUCT, GROSS NATIONAL INCOME AND GROSS DISPOSABLE INCOME;  
AGGREGATES AND PER CAPITA BY REGION AT CURRENT PRICES**

1995

(million US \$)

(مليون دولار امريكي)

Region	الدخل المتاح الاجمالي GDI	صافي التحويلات من الخارج Net Transfers from Abroad	الدخل القومي الاجمالي GNI	صافي الدخل من الخارج		الناتج المحلي الاجمالي GDP	منطقة
				Net Income from Abroad			
				صافي دخل الملكية Net Property Income	صافي تعويضات العاملين Net Compensation of Employees		
West Bank & Gaza Strip	4546.60	311.38	4235.22	34.10	626.28	3574.85	الضفة الغربية وقطاع غزة
Jerusalem	585.46	-37.32	622.77	-0.70	160.85	462.62	القدس
Remaining West Bank & Gaza Strip	3961.14	348.69	3612.45	34.80	465.43	3112.23	باقي الضفة الغربية وقطاع غزة
Remaining West Bank	NA	NA	2368.63	29.72	317.17	2021.74	باقي الضفة الغربية
Gaza Strip	NA	NA	1243.82	5.07	148.26	1090.49	قطاع غزة

(US \$)

(دولار امريكي)

Region	نصيب الفرد من الدخل المتاح GDI per Capita	نصيب الفرد من الدخل القومي الاجمالي GNI per Capita	نصيب الفرد من الناتج المحلي الاجمالي GDP per Capita	المنطقة
West Bank & Gaza Strip	1902.39	1772.10	1495.79	الضفة الغربية وقطاع غزة
Jerusalem	2436.13	2591.40	1925.00	القدس
Remaining West Bank & Gaza Strip	1842.72	1680.50	1447.80	باقي الضفة الغربية وقطاع غزة
Remaining West Bank	NA	1903.48	1624.71	باقي الضفة الغربية
Gaza Strip	NA	1374.00	1204.62	قطاع غزة

جدول 1-2-1: الناتج المحلي الاجمالي حسب النشاط الاقتصادي في الضفة الغربية وقطاع غزة بالاسعار الجارية (مليون دولار)

TABLE 2-1-1: GROSS DOMESTIC PRODUCT BY ECONOMIC ACTIVITY IN WEST BANK  
AND GAZA STRIP AT CURRENT PRICES (IN MILLION US \$)

1996

الرقم	النشاط الاقتصادي	الانتاج Output	الاستهلاك الوسيط Intermediate Consumption	اجمالي القيمة المضافة Gross Value Added	No. Economic Activities
أ. الصناعات		4900.64	2138.12	2762.53	A. Industries
1- الزراعة وصيد الاسماك		783.52	307.36	476.16	1- Agriculture and Fishing
2- التعدين، الصناعة التحويلية والمياه والكهرباء		1323.35	754.22	569.14	2- Mining, Manufacturing, Electricity and Water
التعدين واستغلال المحاجر		61.01	32.67	28.34	Mining and Quarrying
الصناعة التحويلية		1176.06	665.19	510.87	Manufacturing
امدادات المياه والكهرباء		86.28	56.36	29.92	Electricity & Water Supply
3- الانشاءات		962.89	665.16	297.73	3- Construction
4- تجارة الجملة والتجزئة		622.01	150.29	471.72	4- Wholesale & Retail Trade
5- النقل		243.12	85.00	158.12	5- Transport
6- الوساطة المالية		113.79	33.81	79.97	6- Financial Intermediation
7- الخدمات		851.96	142.27	709.69	7- Services
الانشطة العقارية والايجارية والتجارية *		658.53	66.53	592.00	Real Estate and Business Services*
أنشطة الخدمة المجتمعية والاجتماعية والشخصية		29.84	11.14	18.70	Community, Social & Personal Services
المطاعم والفنادق		113.38	49.39	63.98	Hotels & Restaurants
التعليم		21.20	6.19	15.02	Education
الصحة والعمل الاجتماعي		29.02	9.02	19.99	Health & Social Work
ب. منتجو الخدمات الحكومية		1073.36	537.36	536.01	B. Producers of Government Services
ج. منتجو الخدمات الخاصة التي لا تهدف الى الربح وتخدم الاسر المعيشية		315.72	94.91	220.81	C. Producers of Private Non-Profit Services to Households
د. الخدمات المنزلية		6.49	0.00	6.49	D. Private Households with Employed Persons
ناقص: خدمات الوساطة المالية المقاسة بصورة غير مباشرة		0.00	64.10	-64.10	Less: FISIM
زائد: الرسوم الجمركية		206.10	0.00	206.10	Plus: Customs Duties
زائد: صافي ضريبة القيمة المضافة على الواردات		228.92	0.00	228.92	Plus: VAT on Imports, Net
المجموع		6731.24	2834.48	3896.75	TOTAL
الناتج المحلي الاجمالي				3896.75	Gross Domestic Product

\*Imputed rent of owner-occupied dwellings represents 70% of output as well as of the value added (approximately).

\* تشكل القيمة الإيجارية المحتسبة للابنية التي يقطنها مالكوها 70% من قيمة الإنتاج وكذلك من القيمة المضافة (تقريباً).

جدول 2-1-2: الناتج المحلي الاجمالي حسب النشاط الاقتصادي في القدس بالاسعار الجارية (مليون دولار)

**TABLE 2-1-2: GROSS DOMESTIC PRODUCT BY ECONOMIC ACTIVITY IN JERUSALEM**  
**AT CURRENT PRICES (IN MILLION US \$)**  
**1996**

No.	Economic Activities	اجمالي القيمة المضافة Gross Value Added	الاستهلاك الوسيط Intermediate Consumption	الانتاج Output	الرقم النشاط الاقتصادي
<b>A.</b>	<b>Industries</b>	<b>382.94</b>	<b>243.74</b>	<b>626.68</b>	<b>أ. الصناعات</b>
<b>1-</b>	<b>Agriculture and Fishing</b>	<b>2.42</b>	<b>3.42</b>	<b>5.84</b>	<b>1- الزراعة وصيد الاسماك</b>
<b>2-</b>	<b>Mining, Manufacturing, Electricity and Water</b>	<b>98.33</b>	<b>130.18</b>	<b>228.51</b>	<b>2- التعدين، الصناعة التحويلية والمياه والكهرباء</b>
	Mining and Quarrying	0.00	0.00	0.00	التعدين واستغلال المحاجر
	Manufacturing	85.91	85.12	171.03	الصناعة التحويلية
	Electricity & Water Supply	12.42	45.06	57.48	امدادات المياه والكهرباء
<b>3-</b>	<b>Construction</b>	<b>16.68</b>	<b>38.05</b>	<b>54.73</b>	<b>3- الانشاءات</b>
<b>4-</b>	<b>Wholesale &amp; Retail Trade</b>	<b>49.30</b>	<b>25.42</b>	<b>74.72</b>	<b>4- تجارة الجملة والتجزئة</b>
<b>5-</b>	<b>Transport</b>	<b>62.96</b>	<b>16.40</b>	<b>79.36</b>	<b>5- النقل</b>
<b>6-</b>	<b>Financial Intermediation</b>	<b>1.01</b>	<b>0.41</b>	<b>1.43</b>	<b>6- الوساطة المالية</b>
<b>7-</b>	<b>Services</b>	<b>152.25</b>	<b>29.85</b>	<b>182.09</b>	<b>7- الخدمات</b>
	Real Estate and Business Services*	114.02	6.04	120.06	الانشطة العقارية والايجارية والتجارية *
	Community, Social & Personal Services	5.34	3.48	8.82	أنشطة الخدمة المجتمعية والاجتماعية والشخصية
	Hotels & Restaurants	27.52	18.34	45.86	المطاعم والفنادق
	Education	1.52	0.63	2.15	التعليم
	Health & Social Work	3.85	1.35	5.20	الصحة والعمل الاجتماعي
<b>B.</b>	<b>Producers of Government Services</b>	<b>25.73</b>	<b>14.71</b>	<b>40.44</b>	<b>ب. منتجو الخدمات الحكومية</b>
<b>C.</b>	<b>Producers of Private Non-Profit Services to Households</b>	<b>43.44</b>	<b>21.81</b>	<b>65.24</b>	<b>ج. منتجو الخدمات الخاصة التي لا تهدف الى الربح وتخدم الاسر المعيشية</b>
<b>D.</b>	<b>Private Households with Employed Persons</b>	<b>0.69</b>	<b>0.00</b>	<b>0.69</b>	<b>د. الخدمات المنزلية</b>
	Less: FISIM	0.00	0.00	0.00	ناقص: خدمات الوساطة المالية المقاسة بصورة غير مباشرة
	Plus: Customs Duties	17.36	0.00	17.36	زائد: الرسوم الجمركية
	Plus: VAT on Imports, Net	13.29	0.00	13.29	زائد: صافي ضريبة القيمة المضافة على الواردات
	<b>T O T A L</b>	<b>483.44</b>	<b>280.25</b>	<b>763.70</b>	<b>المجموع</b>
	<b>Gross Domestic Product</b>	<b>483.44</b>			<b>الناتج المحلي الاجمالي</b>

\* تشكل القيمة الإيجارية المحتسبة للابنية التي يقطنها مالكوها 66% من قيمة الإنتاج وكذلك من القيمة المضافة (تقريباً).

\*Imputed rent of owner-occupied dwellings represents 66% of output as well as of the value added (approximately).

جدول 2-1-3: الناتج المحلي الاجمالي حسب النشاط الاقتصادي في باقي الضفة الغربية وقطاع غزة بالاسعار الجارية (مليون دولار)

TABLE 2-1-3: GROSS DOMESTIC PRODUCT BY ECONOMIC ACTIVITY IN REMAINING WEST BANK AND GAZA STRIP AT CURRENT PRICES (IN MILLION US \$)

1996

الرقم	النشاط الاقتصادي	الانتاج Output	الاستهلاك الوسيط Intermediate Consumption	اجمالي القيمة المضافة Gross Value Added	No. Economic Activities
أ.	الصناعات	4273.96	1894.37	2379.59	A. Industries
1-	الزراعة وصيد الاسماك	777.67	303.93	473.74	1- Agriculture and Fishing
2-	التعدين، الصناعة التحويلية والمياه والكهرباء	1094.84	624.04	470.81	2- Mining, Manufacturing, Electricity and Water
	التعدين واستغلال المحاجر	61.01	32.67	28.34	Mining and Quarrying
	الصناعة التحويلية	1005.04	580.07	424.96	Manufacturing
	امدادات المياه والكهرباء	28.80	11.30	17.50	Electricity & Water Supply
3-	الانشاءات	908.16	627.10	281.06	3- Construction
4-	تجارة الجملة والتجزئة	547.29	124.87	422.42	4- Wholesale & Retail Trade
5-	النقل	163.77	68.60	95.16	5- Transport
6-	الوساطة المالية	112.36	33.40	78.96	6- Financial Intermediation
7-	الخدمات	669.87	112.43	557.44	7- Services
	الانشطة العقارية والايجارية والتجارية*	538.47	60.49	477.98	Real Estate and Business Services*
	أنشطة الخدمة المجتمعية والاجتماعية والشخصية	21.02	7.66	13.36	Community, Social & Personal Services
	المطاعم والفنادق	67.51	31.05	36.46	Hotels & Restaurants
	التعليم	19.05	5.55	13.50	Education
	الصحة والعمل الاجتماعي	23.82	7.67	16.15	Health & Social Work
ب.	منتجو الخدمات الحكومية	1032.92	522.65	510.27	B. Producers of Government Services
ج.	منتجو الخدمات الخاصة التي لا تهدف الى الربح وتخدم الاسر المعيشية	250.48	73.11	177.37	C. Producers of Private Non-Profit Services to Households
د.	الخدمات المنزلية	5.80	0.00	5.80	D. Private Households with Employed Persons
	ناقص: خدمات الوساطة المالية المقاسة بصورة غير مباشرة	0.00	64.10	-64.10	Less: FISIM
	زائد: الرسوم الجمركية	188.74	0.00	188.74	Plus: Customs Duties
	زائد: صافي ضريبة القيمة المضافة على الواردات	215.63	0.00	215.63	Plus: VAT on Imports, Net
	المجموع	5967.54	2554.23	3413.31	T O T A L
	الناتج المحلي الاجمالي			3413.31	Gross Domestic Product

\*Imputed rent of owner-occupied dwellings represents 71% of output as well as of the value added (approximately).

\* تشكل القيمة الإيجارية المحتسبة للإبنية التي يقطنها مالكوها 71% من قيمة الإنتاج وكذلك من القيمة المضافة (تقريباً).

جدول 4-1-2: الناتج المحلي الاجمالي حسب النشاط الاقتصادي في باقي الضفة الغربية بالاسعار الجارية (مليون دولار)

TABLE 2-1-4: GROSS DOMESTIC PRODUCT BY ECONOMIC ACTIVITY

IN REMAINING WEST BANK AT CURRENT PRICES (IN MILLION US \$)

1996

الرقم	النشاط الاقتصادي	الإنتاج Output	الاستهلاك الوسيط Intermediate Consumption	إجمالي القيمة المضافة Gross Value Added	No. Economic Activities
أ.	الصناعات	2986.80	1365.12	1621.68	A. Industries
1-	الزراعة وصيد الأسماك	616.33	232.81	383.52	1- Agriculture and Fishing
2-	التعدين، الصناعة التحويلية والمياه والكهرباء	809.19	466.76	342.44	2- Mining, Manufacturing, Electricity and Water
	التعدين واستغلال المحاجر	61.01	32.67	28.34	Mining and Quarrying
	الصناعة التحويلية	728.90	426.70	302.20	Manufacturing
	إمدادات المياه والكهرباء	19.29	7.39	11.90	Electricity & Water Supply
3-	الانشاءات	610.48	425.84	184.64	3- Construction
4-	تجارة الجملة والتجزئة	349.64	83.36	266.29	4- Wholesale & Retail Trade
5-	النقل	108.15	45.87	62.27	5- Transport
6-	الوساطة المالية	78.65	23.53	55.12	6- Financial Intermediation
7-	الخدمات	414.35	86.94	327.41	7- Services
	الأنشطة العقارية والإيجارية والتجارية*	316.50	47.50	269.00	Real Estate and Business Services
	أنشطة الخدمة المجتمعية والاجتماعية والشخصية	15.27	6.26	9.00	Community, Social & Personal Services
	المطاعم والفنادق	52.90	23.32	29.59	Hotels & Restaurants
	التعليم	12.42	4.01	8.41	Education
	الصحة والعمل الاجتماعي	17.26	5.86	11.41	Health & Social Work
ب.	منتجات الخدمات الحكومية	626.76	326.81	299.95	B. Producers of Government Services
ج.	منتجات الخدمات الخاصة التي لا تهدف الى الربح وتخدم الاسر المعيشية	120.10	33.66	86.43	C. Producers of Private Non-Profit Services to Households
د.	الخدمات المنزلية	3.77	0.00	3.77	D. Private Households with Employed Persons
	نقص: خدمات الوساطة المالية المقاسة بصورة غير مباشرة	0.00	44.87	-44.87	Less: FISIM
	زائد: الرسوم الجمركية	128.65	0.00	128.65	Plus: Customs Duties
	زائد: صافي ضريبة القيمة المضافة على الواردات	131.45	0.00	131.45	Plus: VAT on Imports, Net
	المجموع	3997.52	1770.46	2227.06	T O T A L
	الناتج المحلي الاجمالي			2227.06	Gross Domestic Product

\* تشكل القيمة الإيجارية المحتسبة للابنية التي يقطنها مالكوها 69% من قيمة الإنتاج وكذلك من القيمة المضافة (بغريباً).

\*Imputed rent of owner-occupied dwellings represents 69% of output as well as of the value added (approximately).

جدول 5-1-2: الناتج المحلي الاجمالي حسب النشاط الاقتصادي في قطاع غزة بالاسعار الجارية (مليون دولار)

TABLE 2-1-5: GROSS DOMESTIC PRODUCT BY ECONOMIC ACTIVITY  
IN GAZA STRIP AT CURRENT PRICES (IN MILLION US \$)

1996

الرقم	النشاط الاقتصادي	الانتاج Output	الاستهلاك الوسيط Intermediate Consumption	اجمالي القيمة المضافة Gross Value Added	No. Economic Activities
أ.	الصناعات	1287.17	529.26	757.91	A. Industries
1-	الزراعة وصيد الأسماك	161.34	71.12	90.22	1- Agriculture and Fishing
2-	التعدين، الصناعة التحويلية والمياه والكهرباء	285.65	157.28	128.37	2- Mining, Manufacturing, Electricity and Water
	التعدين واستغلال المحاجر	0.00	0.00	0.00	Mining and Quarrying
	الصناعة التحويلية	276.14	153.37	122.77	Manufacturing
	امدادات المياه والكهرباء	9.51	3.91	5.61	Electricity & Water Supply
3-	الانشاءات	297.69	201.26	96.42	3- Construction
4-	تجارة الجملة والتجزئة	197.65	41.51	156.14	4- Wholesale & Retail Trade
5-	النقل	55.62	22.73	32.89	5- Transport
6-	الوساطة المالية	33.71	9.87	23.84	6- Financial Intermediation
7-	الخدمات	255.52	25.48	230.04	7- Services
	الانشطة العقارية والايجارية والتجارية*	221.97	12.99	208.97	Real Estate and Business Services*
	أنشطة الخدمة المجتمعية والاجتماعية والشخصية	5.75	1.39	4.36	Community, Social & Personal Services
	المطاعم والفنادق	14.61	7.73	6.88	Hotels & Restaurants
	التعليم	6.63	1.55	5.09	Education
	الصحة والعمل الاجتماعي	6.56	1.82	4.74	Health & Social Work
ب.	منتجات الخدمات الحكومية	406.16	195.83	210.33	B. Producers of Government Services
ج.	منتجات الخدمات الخاصة التي لا تهدف الى الربح وتخدم الاسر المعيشية	130.38	39.45	90.94	C. Producers of Private Non-Profit Services to Households
د.	الخدمات المنزلية	2.03	0.00	2.03	D. Private Households with Employed Persons
	نقص: خدمات الوساطة المالية المقاسة بصورة غير مباشرة	0.00	19.23	-19.23	Less: FISIM
	زائد: الرسوم الجمركية	60.09	0.00	60.09	Plus: Customs Duties
	زائد: صافي ضريبة القيمة المضافة على الواردات	84.18	0.00	84.18	Plus: VAT on Imports, Net
	المجموع	1970.02	783.77	1186.25	TOTAL
	الناتج المحلي الاجمالي			1186.25	Gross Domestic Product

\* تشكل القيمة الإيجارية المحتسبة للابنية التي يقطنها مالكوها 74% من قيمة الإنتاج

\*Imputed rent of owner-occupied dwellings represents 74% of output



جدول 2-2-1: حساب توليد الدخل حسب النشاط الاقتصادي في الضفة الغربية وقطاع غزة بالاسعار الجارية (مليون دولار)

TABLE 2-2-1: GENERATION OF INCOME ACCOUNT BY ECONOMIC ACTIVITY IN  
WEST BANK AND GAZA STRIP AT CURRENT PRICES (IN MILLION US \$)

1996

No.	Economic Activities	اجمالي فائض التشغيل Gross Operating Surplus	الضرائب على الانتاج ناقص الاعانات Taxes on Production less Subsidies	تعويضات العاملين Compensation of Employees	اجمالي القيمة المضافة Gross Value Added	الرقم النشاط الاقتصادي
A.	Industries	2187.45	127.52	447.56	2762.53	أ. الصناعة
1-	Agriculture and Fishing	467.20	0.00	8.96	476.16	1- الزراعة وصيد الاسماك
2-	Mining, Manufacturing, Electricity and Water	356.68	41.02	171.43	569.14	2- التعدين، الصناعة التحويلية والمياه والكهرباء
	Mining and Quarrying	14.21	1.74	12.39	28.34	التعدين واستغلال المحاجر
	Manufacturing	323.29	37.97	149.61	510.87	الصناعة التحويلية
	Electricity & Water Supply	19.18	1.31	9.43	29.92	امدادات المياه والكهرباء
3-	Construction	198.02	9.13	90.58	297.73	3- الانشاءات
4-	Wholesale & Retail Trade	359.41	43.62	68.68	471.72	4- تجارة الجملة والتجزئة
5-	Transport	123.98	14.30	19.84	158.12	5- النقل
6-	Financial Intermediation	42.06	6.98	30.93	79.97	6- الوساطة المالية
7-	Services	640.09	12.46	57.13	709.69	7- الخدمات
	Real Estate and Business Services	570.10	3.99	17.90	592.00	الانشطة العقارية والايجارية والتجارية
	Community, Social & Personal Services	12.81	1.28	4.60	18.70	أنشطة الخدمة المجتمعية والاجتماعية والشخصية
	Hotels & Restaurants	38.78	4.92	20.28	63.98	المطاعم والفنادق
	Education	6.39	0.93	7.69	15.02	التعليم
	Health & Social Work	12.00	1.34	6.65	19.99	الصحة والعمل الاجتماعي
B.	Producers of Government Services	0.00	0.00	536.01	536.01	ب. منتج الخدمات الحكومية
C.	Producers of Private Non-Profit Services to Households	14.52	-2.00	208.29	220.81	ج. منتج الخدمات الخاصة التي لا تهدف الى الربح وتخدم الاسر المعيشية
D.	Private Households with Employed Persons	0.00	0.00	6.49	6.49	د. الخدمات المنزلية
	Less: FISIM	-64.10	0.00	0.00	-64.10	ناقص: خدمات الوساطة المالية المقاسة بصورة غير مباشرة
	Plus: Customs Duties	0.00	206.10	0.00	206.10	زائد: الرسوم الجمركية
	Plus: VAT on Imports, Net	0.00	228.92	0.00	228.92	زائد: صافي ضريبة القيمة المضافة على الواردات
	TOTAL	2266.51	431.89	1198.35	3896.75	المجموع

وكذلك من القيمة المضافة (تقريباً).

as well as of the value added (approximately).

جدول 2-2-2: حساب توليد الدخل حسب النشاط الاقتصادي في القدس بالاسعار الجارية (مليون دولار)

TABLE 2-2-2: GENERATION OF INCOME ACCOUNT BY ECONOMIC ACTIVITY IN JERUSALEM  
AT CURRENT PRICES (IN MILLION US \$)

1996

No.	Economic Activities	اجمالي فائض التشغيل Gross Operating Surplus	الضرائب على الانتاج ناقص الاعانات Taxes on Production less Subsidies	تعويضات العاملين Compensation of Employees	اجمالي القيمة المضافة Gross Value Added	الرقم النشاط الاقتصادي
A	Industries	289.92	21.95	71.08	382.94	أ. الصناعات
1-	Agriculture and Fishing	2.42	0.00	0.00	2.42	1- الزراعة وصيد الاسماك
2-	Mining, Manufacturing, Electricity and Water	71.04	6.84	20.44	98.33	2- التعدين، الصناعة التحويلية والمياه والكهرباء
2-	Mining and Quarrying	0.00	0.00	0.00	0.00	التعدين واستغلال المحاجر
	Manufacturing	64.01	6.70	15.20	85.91	الصناعة التحويلية
	Electricity & Water Supply	7.03	0.14	5.25	12.42	امدادات المياه والكهرباء
3-	Construction	2.95	0.58	13.15	16.68	3- الانشاءات
4-	Wholesale & Retail Trade	28.09	6.46	14.75	49.30	4- تجارة الجملة والتجزئة
5-	Transport	54.68	1.95	6.32	62.96	5- النقل
6-	Finance & Insurance	0.56	0.16	0.29	1.01	6- الوساطة المالية
7-	Services	130.17	5.95	16.12	152.25	7- الخدمات
	Real Estate and Business Services	112.28	0.75	0.99	114.02	الانشطة العقارية والايجارية والايجارية
	Community, Social & Personal Services	3.09	0.73	1.52	5.34	أنشطة الخدمة المجتمعية والاجتماعية والشخصية
	Hotels & Restaurants	12.62	3.84	11.06	27.52	المطاعم والفنادق
	Education	0.47	0.11	0.95	1.52	التعليم
	Health & Social Work	1.72	0.53	1.61	3.85	الصحة والعمل الاجتماعي
B.	Producers of Government Services	0.00	0.00	25.73	25.73	ب. منتجو الخدمات الحكومية
C.	Producers of Private Non-Profit Services to Households	2.81	0.65	39.97	43.44	ج. منتجو الخدمات الخاصة التي لا تهدف الى الربح وتخدم الاسر المعيشية
D.	Private Households with Employed Persons	0.00	0.00	0.69	0.69	د. الخدمات المنزلية
	Less: FISIM	0.00	0.00	0.00	0.00	ناقص: خدمات الوساطة المالية المقاسة بصورة غير مباشرة
	Plus: Customs Duties	0.00	17.36	0.00	17.36	زائد: الرسوم الجمركية
	Plus: VAT on Imports, Net	0.00	13.29	0.00	13.29	زائد: صافي ضريبة القيمة المضافة على الواردات
	TOTAL	292.73	53.25	137.47	483.44	المجموع

جدول 2-2-3: حساب توليد الدخل حسب النشاط الاقتصادي في باقي الضفة الغربية وقطاع غزة بالاسعار الجارية (مليون دولار)

TABLE 2-2-3: GENERATION OF INCOME ACCOUNT BY ECONOMIC ACTIVITY IN REMAINING WEST BANK AND GAZA STRIP AT CURRENT PRICES (IN MILLION US \$)

1996

الرقم	النشاط الاقتصادي	اجمالي القيمة المضافة	تعويضات العاملين	الضرائب على الانتاج ناقص الاعانات	اجمالي فائض التشغيل	No. Economic Activities
		Gross Value Added	Compensation of Employees	Taxes on Production less Subsidies	Gross Operating Surplus	
أ.	الصناعات	2379.59	376.48	105.57	1897.53	A. Industries
1-	الزراعة وصيد الاسماك	473.74	8.96	0.00	464.78	1- Agriculture and Fishing
2-	التعدين، الصناعة التحويلية والمياه والكهرباء	470.81	150.98	34.18	285.64	2- Mining, Manufacturing, Electricity and Water
	التعدين واستغلال المحاجر	28.34	12.39	1.74	14.21	Mining and Quarrying
	الصناعة التحويلية	424.96	134.41	31.28	259.28	Manufacturing
	امدادات المياه والكهرباء	17.50	4.19	1.16	12.15	Electricity & Water Supply
3-	الانشاءات	281.06	77.43	8.56	195.07	3- Construction
4-	تجارة الجملة والتجزئة	422.42	53.93	37.16	331.33	4- Wholesale & Retail Trade
5-	النقل	95.16	13.52	12.34	69.30	5- Transport
6-	الوساطة المالية	78.96	30.64	6.82	41.50	6- Financial Intermediation
7-	الخدمات	557.44	41.01	6.51	509.92	7- Services
	الانشطة العقارية والايجارية والتجارية	477.98	16.92	3.24	457.83	Real Estate and Business Services
	أنشطة الخدمة المجتمعية والاجتماعية والشخصية	13.36	3.08	0.56	9.72	Community, Social & Personal Services
	المطاعم والفنادق	36.46	9.22	1.08	26.16	Hotels & Restaurants
	التعليم	13.50	6.74	0.82	5.93	Education
	الصحة والعمل الاجتماعي	16.15	5.05	0.81	10.28	Health & Social Work
ب.	منتجات الخدمات الحكومية	510.27	510.27	0.00	0.00	B. Producers of Government Services
ج.	منتجات الخدمات الخاصة التي لا تهدف الى الربح وتخدم الاسر المعيشية	177.37	168.32	-2.65	11.70	C. Producers of Private Non-Profit Services to Households
د.	الخدمات المنزلية	5.80	5.80	0.00	0.00	D. Private Households with Employed Persons
	ناقص: خدمات الوساطة المالية المقاسة بصورة غير مباشرة	-64.10	0.00	0.00	-64.10	Less: FISIM
	زائد: الرسوم الجمركية	188.74	0.00	188.74	0.00	Plus: Customs Duties
	زائد: صافي ضريبة القيمة المضافة على الواردات	215.63	0.00	215.63	0.00	Plus: VAT on Imports, Net
	المجموع	3413.31	1060.88	378.64	1973.78	TOTAL

جدول 2-2-4: حساب توليد الدخل حسب النشاط الاقتصادي في باقي الضفة الغربية بالاسعار الجارية (مليون دولار)

**TABLE 2-2-4: GENERATION OF INCOME ACCOUNT BY ECONOMIC ACTIVITY**  
**IN REMAINING WEST BANK AT CURRENT PRICES (IN MILLION US \$)**

1996

No.	Economic Activities	اجمالي فائض التشغيل Gross Operating Surplus	الضرائب على الانتاج ناقص الإعانات Taxes on Production less Subsidies	تعويضات العاملين Compensation of Employees	اجمالي القيمة المضافة Gross Value Added	النشاط الاقتصادي	الرقم
<b>A.</b>	<b>Industries</b>	<b>1276.33</b>	<b>66.14</b>	<b>279.21</b>	<b>1621.68</b>	<b>الصناعات</b>	<b>أ.</b>
1-	Agriculture and Fishing	376.86	0.00	6.66	383.52	الزراعة وصيد الأسماك	1-
2-	Mining, Manufacturing, Electricity and Water	205.96	27.26	109.22	342.44	التعدين، الصناعة التحويلية والمياه والكهرباء	2-
	Mining and Quarrying	14.21	1.74	12.39	28.34	التعدين واستغلال المحاجر	
	Manufacturing	184.50	24.38	93.31	302.20	الصناعة التحويلية	
	Electricity & Water Supply	7.24	1.14	3.52	11.90	إمدادات المياه والكهرباء	
3-	Construction	115.70	3.59	65.34	184.64	الإنشاءات	3-
4-	Wholesale & Retail Trade	211.03	17.61	37.64	266.29	تجارة الجملة والتجزئة	4-
5-	Transport	45.69	7.66	8.92	62.27	النقل	5-
6-	Financial Intermediation	28.90	4.77	21.45	55.12	الوساطة المالية	6-
7-	Services	292.18	5.24	29.98	327.41	الخدمات	7-
	Real Estate and Business Services	254.11	2.66	12.23	269.00	الأنشطة العقارية والإيجارية والتجارية	
	Community, Social & Personal Services	6.58	0.45	1.97	9.00	أنشطة الخدمة المجتمعية والاجتماعية والشخصية	
	Hotels & Restaurants	20.61	0.91	8.07	29.59	المطاعم والفنادق	
	Education	2.60	0.67	5.14	8.41	التعليم	
	Health & Social Work	8.29	0.55	2.56	11.41	الصحة والعمل الاجتماعي	
<b>B.</b>	<b>Producers of Government Services</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>299.95</b>	<b>299.95</b>	منتجات الخدمات الحكومية	<b>ب.</b>
<b>C.</b>	<b>Producers of Private Non-Profit Services to Households</b>	<b>5.84</b>	<b>-1.78</b>	<b>82.37</b>	<b>86.43</b>	منتجات الخدمات الخاصة التي لا تهدف إلى الربح وتخدم الأسر المعيشية	<b>ج.</b>
<b>D.</b>	<b>Private Households with Employed Persons</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>3.77</b>	<b>3.77</b>	الخدمات المنزلية	<b>د.</b>
	Less: FISIM	-44.87	0.00	0.00	-44.87	ناقص: خدمات الوساطة المالية المقاسة بصورة غير مباشرة	
	Plus: Customs Duties	0.00	128.65	0.00	128.65	زائد: الرسوم الجمركية	
	Plus: VAT on Imports, Net	0.00	131.45	0.00	131.45	زائد: صافي ضريبة القيمة المضافة على الواردات	
	<b>TOTAL</b>	<b>1365.95</b>	<b>195.81</b>	<b>665.30</b>	<b>2227.06</b>	<b>المجموع</b>	

جدول 2-2-5: حساب توليد الدخل حسب النشاط الاقتصادي في قطاع غزة بالاسعار الجارية (مليون دولار)

**TABLE 2-2-5: GENERATION OF INCOME ACCOUNT BY ECONOMIC ACTIVITY  
IN GAZA STRIP AT CURRENT PRICES (IN MILLION US \$)**

1996

No.	Economic Activities	اجمالي فائض التشغيل Gross Operating Surplus	الضرائب على الانتاج ناقص الاعانات Taxes on Production less Subsidies	تعويضات العاملين Compensation of Employees	اجمالي القيمة المضافة Gross Value Added	الرقم النشاط الاقتصادي
A.	Industries	621.20	39.43	97.28	757.91	أ- الصناعات
1-	Agriculture and Fishing	87.91	0.00	2.30	90.22	1- الزراعة وصيد الاسماك
2-	Mining, Manufacturing, Electricity and Water	79.68	6.92	41.77	128.37	2- التعدين، الصناعة التحويلية والمياه والكهرباء
	Mining and Quarrying	0.00	0.00	0.00	0.00	التعدين واستغلال المحاجر
	Manufacturing	74.78	6.89	41.10	122.77	الصناعة التحويلية
	Electricity & Water Supply	4.91	0.03	0.67	5.61	امدادات المياه والكهرباء
3-	Construction	79.37	4.96	12.09	96.42	3- الانشاءات
4-	Wholesale & Retail Trade	120.29	19.55	16.29	156.14	4- تجارة الجملة والتجزئة
5-	Transport	23.60	4.68	4.61	32.89	5- النقل
6-	Financial Intermediation	12.60	2.05	9.19	23.84	6- الوساطة المالية
7-	Services	217.74	1.27	11.03	230.04	7- الخدمات
	Real Estate and Business Services	203.72	0.58	4.68	208.97	الانشطة العقارية والايجارية والتجارية
	Community, Social & Personal Services	3.14	0.11	1.11	4.36	أنشطة الخدمة المجتمعية والاجتماعية والشخصية
	Hotels & Restaurants	5.56	0.17	1.15	6.88	المطاعم والفنادق
	Education	3.33	0.15	1.60	5.09	التعليم
	Health & Social Work	1.99	0.26	2.48	4.74	الصحة والعمل الاجتماعي
B.	Producers of Government Services	0.00	0.00	210.33	210.33	ب- منتجو الخدمات الحكومية
C.	Producers of Private Non-Profit Services to Households	5.86	-0.87	85.95	90.94	ج- منتجو الخدمات الخاصة التي لا تهدف الى الربح وتخدم الاسر المعيشية
D.	Private Households with Employed Persons	0.00	0.00	2.03	2.03	د- الخدمات المنزلية
	Less: FISIM	-19.23	0.00	0.00	-19.23	ناقص: خدمات الوساطة المالية المقاسة بصورة غير مباشرة
	Plus: Customs Duties	0.00	60.09	0.00	60.09	زائد: الرسوم الجمركية
	Plus: VAT on Imports, Net	0.00	84.18	0.00	84.18	زائد: صافي ضريبة القيمة المضافة على الواردات
	<b>TOTAL</b>	<b>607.83</b>	<b>182.83</b>	<b>395.58</b>	<b>1186.25</b>	<b>المجموع</b>

جدول 2-3: المساهمة النسبية للأنشطة الاقتصادية في الناتج المحلي الإجمالي حسب المنطقة

TABLE 2-3: PERCENTAGE CONTRIBUTION TO GROSS DOMESTIC PRODUCT BY ECONOMIC ACTIVITY AND REGION

1996

No.	Economic Activities	قطاع غزة (%) Gaza Strip %	باقي الضفة الغربية (%) Remaining West Bank %	باقي الضفة الغربية وقطاع غزة (%) R. West Bank & Gaza Strip %	القدس (%) Jerusalem %	الضفة الغربية وقطاع غزة (%) West Bank & Gaza Strip %	الرقم النشاط الاقتصادي
A.	Industries	63.9	72.8	69.7	79.2	70.9	أ. الصناعة
1-	Agriculture and Fishing	7.6	17.2	13.9	0.5	12.2	1- الزراعة وصيد الأسماك
2-	Mining, Manufacturing, Electricity and Water	10.8	15.4	13.8	20.3	14.6	2- التعدين، الصناعة التحويلية والمياه والكهرباء
	Mining and Quarrying	0.0	1.3	0.8	0.0	0.7	التعدين واستغلال المحاجر
	Manufacturing	10.3	13.6	12.5	17.8	13.1	الصناعات التحويلية
	Electricity & Water Supply	0.5	0.5	0.5	2.6	0.8	إمدادات المياه والكهرباء
3-	Construction	8.1	8.3	8.2	3.4	7.6	3- الإنشاءات
4-	Wholesale & Retail Trade	13.2	12.0	12.4	10.2	12.1	4- تجارة الجملة والتجزئة
5-	Transport	2.8	2.8	2.8	13.0	4.1	5- النقل
6-	Financial Intermediation	2.0	2.5	2.3	0.2	2.1	6- الوساطة المالية
7-	Services	19.4	14.7	16.3	31.5	18.2	7- الخدمات
	Real Estate and Business Services	17.6	12.1	14.0	23.6	15.2	الأنشطة العقارية والإيجارية والتجارية
	Community, Social & Personal Services	0.4	0.4	0.4	1.1	0.5	الأنشطة الخدمية المجتمعية والاجتماعية والشخصية
	Hotels & Restaurants	0.6	1.3	1.1	5.7	1.6	المطاعم والفنادق
	Education	0.4	0.4	0.4	0.3	0.4	التعليم
	Health & Social Work	0.4	0.5	0.5	0.8	0.5	الصحة والعمل الاجتماعي
B.	Producers of Government Services	17.7	13.5	14.9	5.3	13.8	ب. منتجو الخدمات الحكومية
C.	Producers of Private Non-Profit Services to Households	7.7	3.9	5.2	9.0	5.7	ج. منتجو الخدمات الخاصة التي لا تهدف إلى الربح وتخدم الأسر المعيشية
D.	Private households with employed persons	0.2	0.2	0.2	0.1	0.2	د. الخدمات المنزلية
	Less: FISIM	-1.6	-2.0	-1.9	0.0	-1.6	ناقص: خدمات الوساطة المالية المقاسة بصورة غير مباشرة
	Plus: Customs Duties	5.1	5.8	5.5	3.6	5.3	زائد: الرسوم الجمركية
	Plus: VAT on Imports, Net	7.1	5.9	6.3	2.7	5.9	زائد: صافي ضريبة القيمة المضافة على الواردات
	TOTAL	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	المجموع

جدول 1-4-2: الناتج المحلي الاجمالي والاتفاق عليه في الضفة الغربية وقطاع غزة بالاسعار الجارية (مليون دولار)

**TABLE 2-4-1: GROSS DOMESTIC PRODUCT BY EXPENDITURE IN WEST BANK AND GAZA STRIP  
AT CURRENT PRICES (IN MILLION US \$)**

1996

	Final Use	النسبة % Percent %	القيمة Value	الاستخدام النهائي
A-	<b>Final Consumption Expenditure</b>	<b>128.59</b>	<b>5010.70</b>	أ- الاتفاق الاستهلاكي النهائي
	Households Final Consumption Expenditure	101.37	3950.32	الاتفاق الاستهلاكي النهائي للأسر المعيشية
	Government Final Consumption Expenditure	20.02	780.22	الاتفاق الاستهلاكي النهائي الحكومي
	NPISH Final Consumption Expenditure	7.19	280.15	الاتفاق الاستهلاكي النهائي لمنتجي الخدمات الخاصة التي لا تهدف الى الربح وتخدم الاسر المعيشية
B-	<b>Gross Capital Formation</b>	<b>30.21</b>	<b>1177.39</b>	ب- التكوين الراسمالي الاجمالي
	Gross Fixed Capital Formation	28.00	1091.08	التكوين الرأسمالي الثابت الاجمالي
	<i>of buildings</i>	21.43	834.92	من /الأبنية
	<i>of non-buildings</i>	6.57	256.16	من غير /الأبنية
	Changes in Inventories	2.21	86.31	التغير في المخزون
C-	<b>Net Exports of Goods and Services</b>	<b>-49.45</b>	<b>-1926.82</b>	ج- صافي الصادرات من السلع والخدمات
	Exports	22.05	859.19	الصادرات
	Imports	71.50	2786.01	الواردات
	<b>Net Errors and Omissions</b>	<b>-9.35</b>	<b>-364.51</b>	صافي الخطأ والسهو
	<b>Gross Domestic Product</b>	<b>100.00</b>	<b>3896.75</b>	الناتج المحلي الاجمالي



جدول 2-4-2: الناتج المحلي الاجمالي والانفاق عليه في القدس بالاسعار الجارية (مليون دولار)

**TABLE 2-4-2: GROSS DOMESTIC PRODUCT BY EXPENDITURE IN JERUSALEM  
AT CURRENT PRICES (IN MILLION US \$)**

1996

	Final Use	النسبة % Percent %	القيمة Value	الاستخدام النهائي	
A-	<b>Final Consumption Expenditure</b>	<b>147.59</b>	<b>713.51</b>	الانفاق الاستهلاكي النهائي	أ-
	Households Final Consumption Expenditure	129.21	624.65	الانفاق الاستهلاكي النهائي للأسر المعيشية	
	Government Final Consumption Expenditure	6.21	30.01	الانفاق الاستهلاكي النهائي الحكومي	
	NPISH Final Consumption Expenditure	12.17	58.85	الانفاق الاستهلاكي النهائي لمنتجي الخدمات	
				الخاصة التي لا تهدف الى الربح وتخدم الاسر المعيشية	
B-	<b>Gross Capital Formation</b>	<b>2.80</b>	<b>13.56</b>	التكوين الراسمالي الاجمالي	ب-
	Gross Fixed Capital Formation	6.87	33.21	التكوين الراسمالي الثابت الاجمالي	
	<i>of buildings</i>	5.26	25.44	من الأبنية	
	<i>of non-buildings</i>	1.61	7.77	من غير الأبنية	
	Changes in Inventories	-4.07	-19.65	التغير في المخزون	
C-	<b>Net Exports of Goods and Services</b>	<b>-43.73</b>	<b>-211.39</b>	صافي الصادرات من السلع والخدمات	ج-
	Exports	42.60	205.95	الصادرات	
	Imports	86.33	417.34	الواردات	
	<b>Net Errors and Omissions</b>	<b>-6.67</b>	<b>-32.23</b>	صافي الخطأ والسهو	
	<b>Gross Domestic Product</b>	<b>100.00</b>	<b>483.44</b>	الناتج المحلي الاجمالي	

جدول 2-4-3: الناتج المحلي الاجمالي والانفاق عليه في باقي الضفة الغربية وقطاع غزة بالاسعار الجارية (مليون دولار)

**TABLE 2-4-3: GROSS DOMESTIC PRODUCT BY EXPENDITURE IN REMAINING WEST BANK AND GAZA STRIP  
AT CURRENT PRICES (IN MILLION US \$)**

1996

	Final Use	النسبة % Percent %	القيمة Value	الاستخدام النهائي	
A-	<b>Final Consumption Expenditure</b>	<b>125.90</b>	<b>4297.19</b>	الانفاق الاستهلاكي النهائي	أ-
	Households Final Consumption Expenditure	97.43	3325.67	الانفاق الاستهلاكي النهائي للأسر المعيشية	
	Government Final Consumption Expenditure	21.98	750.22	الانفاق الاستهلاكي النهائي الحكومي	
	NPISH Final Consumption Expenditure	6.48	221.30	الانفاق الاستهلاكي النهائي لمنتجي الخدمات الخاصة التي لا تهدف الى الربح وتخدم الاسر المعيشية	
B-	<b>Gross Capital Formation</b>	<b>34.10</b>	<b>1163.83</b>	التكوين الراسمالي الاجمالي	ب-
	Gross Fixed Capital Formation	30.99	1057.87	التكوين الرأسمالي الثابت الاجمالي	
	<i>of buildings</i>	23.72	809.48	من الأبنية	
	<i>of non-buildings</i>	7.28	248.39	من غير الأبنية	
	Changes in Inventories	3.10	105.96	التغير في المخزون	
C-	<b>Net Exports of Goods and Services</b>	<b>-50.26</b>	<b>-1715.43</b>	صافي الصادرات من السلع والخدمات	ج-
	Exports	19.14	653.24	الصادرات	
	Imports	69.40	2368.67	الواردات	
	<b>Net Errors and Omissions</b>	<b>-9.73</b>	<b>-332.28</b>	صافي الخطأ والسهو	
	<b>Gross Domestic Product</b>	<b>100.00</b>	<b>3413.31</b>	الناتج المحلي الاجمالي	

جدول 4-4-2: الناتج المحلي الاجمالي والانفاق عليه في باقي الضفة الغربية بالاسعار الجارية (مليون دولار)

**TABLE 2-4-4: GROSS DOMESTIC PRODUCT BY EXPENDITURE IN REMAINING WEST BANK  
AT CURRENT PRICES (IN MILLION US \$)**

1996

	Final Use	النسبة % Percent %	القيمة Value	الاستخدام النهائي
A-	<b>Final Consumption Expenditure</b>	<b>123.15</b>	<b>2742.55</b>	أ- الانفاق الاستهلاكي النهائي
	Households Final Consumption Expenditure	99.31	2211.78	الانفاق الاستهلاكي النهائي للأسر المعيشية
	Government Final Consumption Expenditure	19.49	434.13	الانفاق الاستهلاكي النهائي الحكومي
	NPISH Final Consumption Expenditure	4.34	96.64	الانفاق الاستهلاكي النهائي لمنتجي الخدمات
				الخاصة التي لا تهدف الى الربح وتخدم الاسر المعيشية
B-	<b>Gross Capital Formation</b>	<b>34.46</b>	<b>767.36</b>	ب- التكوين الراسمالي الاجمالي
	Gross Fixed Capital Formation	31.76	707.28	التكوين الراسمالي الثابت الاجمالي
	<i>of buildings</i>	23.80	529.95	من /الأبنية
	<i>of non-buildings</i>	7.96	177.32	من غير /الأبنية
	Changes in Inventories	2.70	60.09	التغير في المخزون
C-	<b>Net Expors of Goods and Services</b>	<b>-46.96</b>	<b>-1045.73</b>	ج- صافي الصادرات من السلع والخدمات
	Exports	24.50	545.56	الصادرات
	Imports	71.45	1591.29	الواردات
	<b>Net Errors and Omissions</b>	<b>-10.65</b>	<b>-237.12</b>	صافي الخطأ والسهو
	<b>Gross Domestic Product</b>	<b>100.00</b>	<b>2227.06</b>	الناتج المحلي الاجمالي

جدول 2-4-5: الناتج المحلي الاجمالي والاتفاق عليه في قطاع غزة بالاسعار الجارية (مليون دولار)

**TABLE 2-4-5: GROSS DOMESTIC PRODUCT BY EXPENDITURE IN GAZA STRIP  
AT CURRENT PRICES (IN MILLION US \$)**

1996

	Final Use	النسبة % Percent %	القيمة Value	الاستخدام النهائي	
A-	<b>Final Consumption Expenditure</b>	<b>131.06</b>	<b>1554.65</b>	الاتفاق الاستهلاكي النهائي	أ-
	Households Final Consumption Expenditure	93.90	1113.90	الاتفاق الاستهلاكي النهائي للأسر المعيشية	
	Government Final Consumption Expenditure	26.65	316.08	الاتفاق الاستهلاكي النهائي الحكومي	
	NPISH Final Consumption Expenditure	10.51	124.66	الاتفاق الاستهلاكي النهائي لمنتجات الخدمات الخاصة التي لا تهدف الى الربح وتخدم الاسر المعيشية	
B-	<b>Gross Capital Formation</b>	<b>33.42</b>	<b>396.46</b>	التكوين الراسمالي الاجمالي	ب-
	Gross Fixed Capital Formation	29.55	350.59	التكوين الرأسمالي الثابت الاجمالي	
	<i>of buildings</i>	23.56	279.53	من الأبنية	
	<i>of non-buildings</i>	5.99	71.06	من غير الأبنية	
	Changes in Inventories	3.87	45.87	التغير في المخزون	
C-	<b>Net Exports of Goods and Services</b>	<b>-56.46</b>	<b>-669.70</b>	صافي الصادرات من السلع والخدمات	ج-
	Exports	9.08	107.68	الصادرات	
	Imports	65.53	777.38	الواردات	
	<b>Net Errors and Omissions</b>	<b>-8.02</b>	<b>-95.16</b>	صافي الخطأ والسهو	
	<b>Gross Domestic Product</b>	<b>100.00</b>	<b>1186.25</b>	الناتج المحلي الاجمالي	

جدول 2-5: الناتج المحلي الإجمالي والدخل القومي الإجمالي والدخل المتاح ونصيب الفرد من كل منهم حسب المنطقة بالاسعار الجارية

**TABLE 2-5: GROSS DOMESTIC PRODUCT, GROSS NATIONAL INCOME AND GROSS DISPOSABLE INCOME;  
AGGREGATES AND PER CAPITA BY REGION AT CURRENT PRICES  
1996**

(million US \$)

(مليون دولار امريكي)

Region	الدخل المتاح الاجمالي GDI	صافي التحويلات من الخارج Net Transfers from Abroad	الدخل القومي الاجمالي GNI	صافي الدخل من الخارج Net Income from Abroad		الناتج المحلي الاجمالي GDP	المنطقة
				صافي دخل الملكية Net Property Income	صافي تعويضات العاملين Net Compensation of Employees		
West Bank & Gaza Strip	4946.88	437.53	4509.35	87.14	525.46	3896.75	الضفة الغربية وقطاع غزة
Jerusalem	623.64	-21.49	645.13	-0.01	161.69	483.44	القدس
Remaining West Bank & Gaza Strip	4323.25	459.02	3864.23	87.15	363.77	3413.31	باقي الضفة الغربية وقطاع غزة
Remaining West Bank	NA	NA	2546.37	63.79	255.51	2227.06	باقي الضفة الغربية
Gaza Strip	NA	NA	1317.86	23.36	108.26	1186.25	قطاع غزة

(US \$)

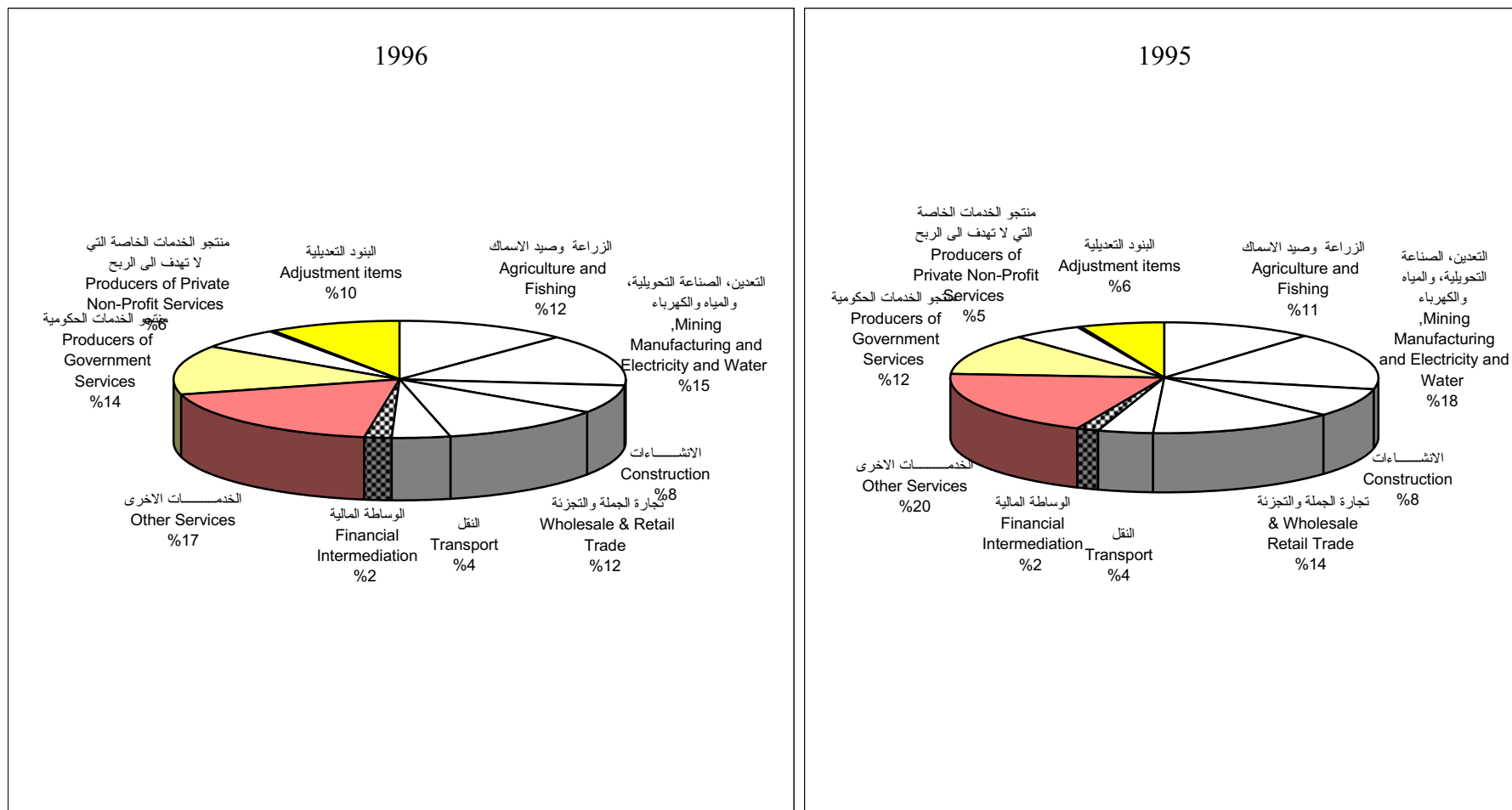
(دولار امريكي)

Region	نصيب الفرد من الدخل المتاح GDI per Capita	نصيب الفرد من الدخل القومي الاجمالي GNI per Capita	نصيب الفرد من الناتج المحلي الاجمالي GDP per Capita	المنطقة
West Bank & Gaza Strip	1951.74	1779.12	1537.42	الضفة الغربية وقطاع غزة
Jerusalem	2451.52	2536.00	1900.43	القدس
Remaining West Bank & Gaza Strip	1895.98	1694.68	1496.92	باقي الضفة الغربية وقطاع غزة
Remaining West Bank	NA	1933.18	1690.77	باقي الضفة الغربية
Gaza Strip	NA	1368.45	1231.79	قطاع غزة

شكل 1: المساهمة النسبية للانشطة الاقتصادية في الناتج المحلي الاجمالي للضفة الغربية وقطاع غزة

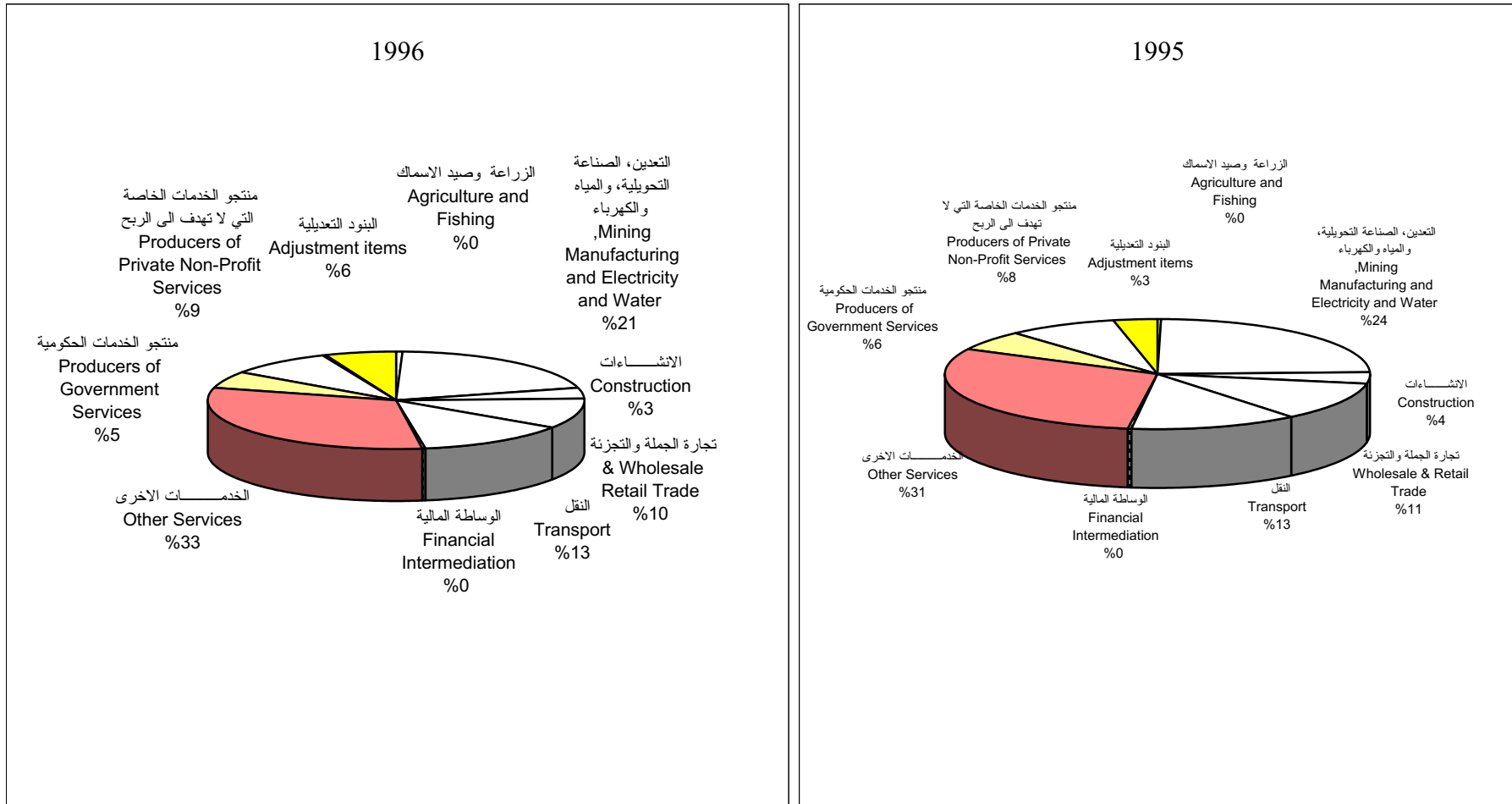
Figure1: Percentage Contribution to Gross Domestic Product by Economic Activity in West Bank and Gaza Strip

1995, 1996



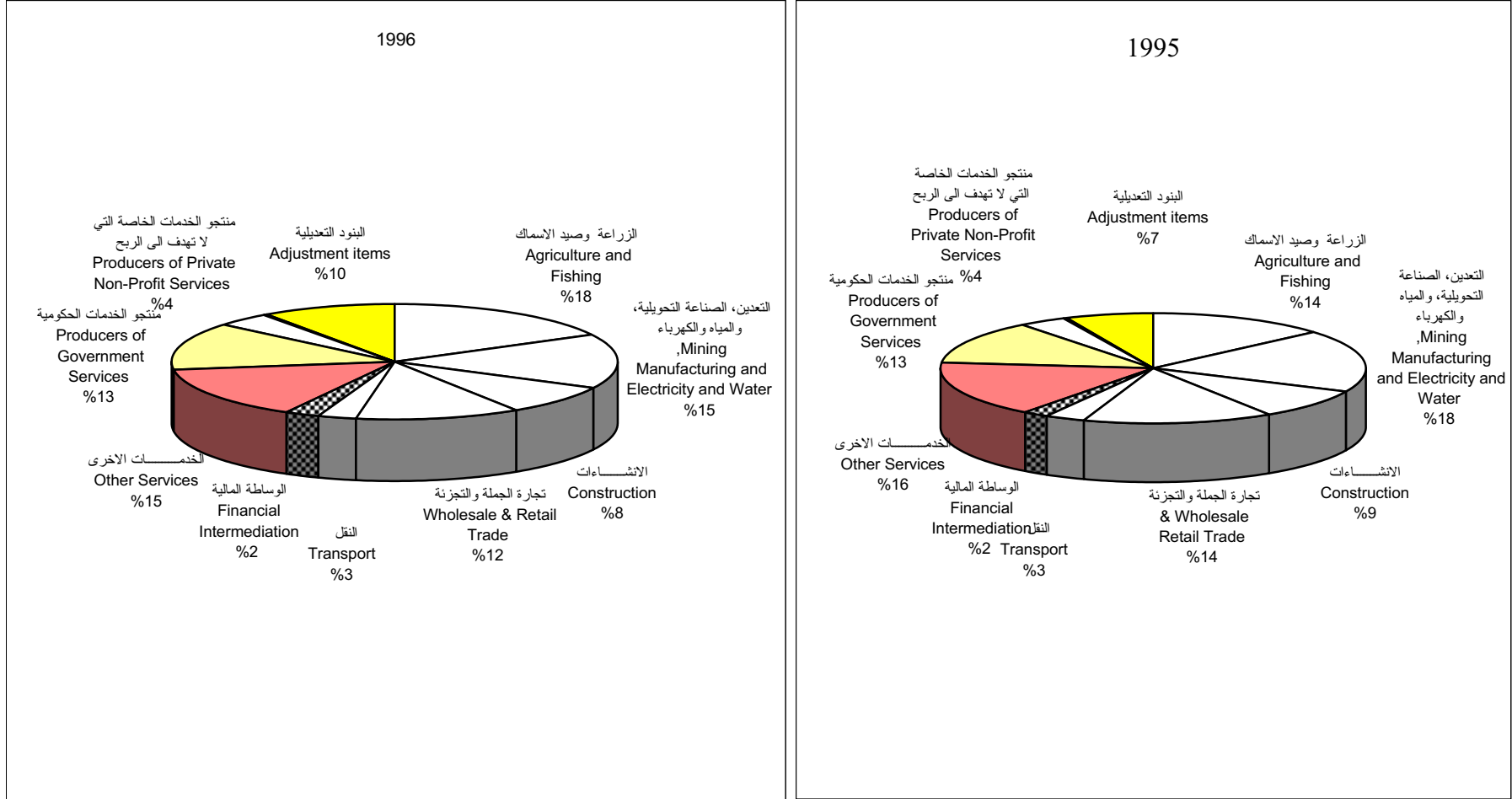
شكل 2 : المساهمة النسبية للأنشطة الاقتصادية في الناتج المحلي الإجمالي في القدس

Figure 2: Percentage Contribution to Gross Domestic Product by Economic Activity in Jerusalem  
1995, 1996



شكل 3: المساهمة النسبية للأنشطة الاقتصادية في الناتج المحلي الإجمالي في باقي الضفة الغربية

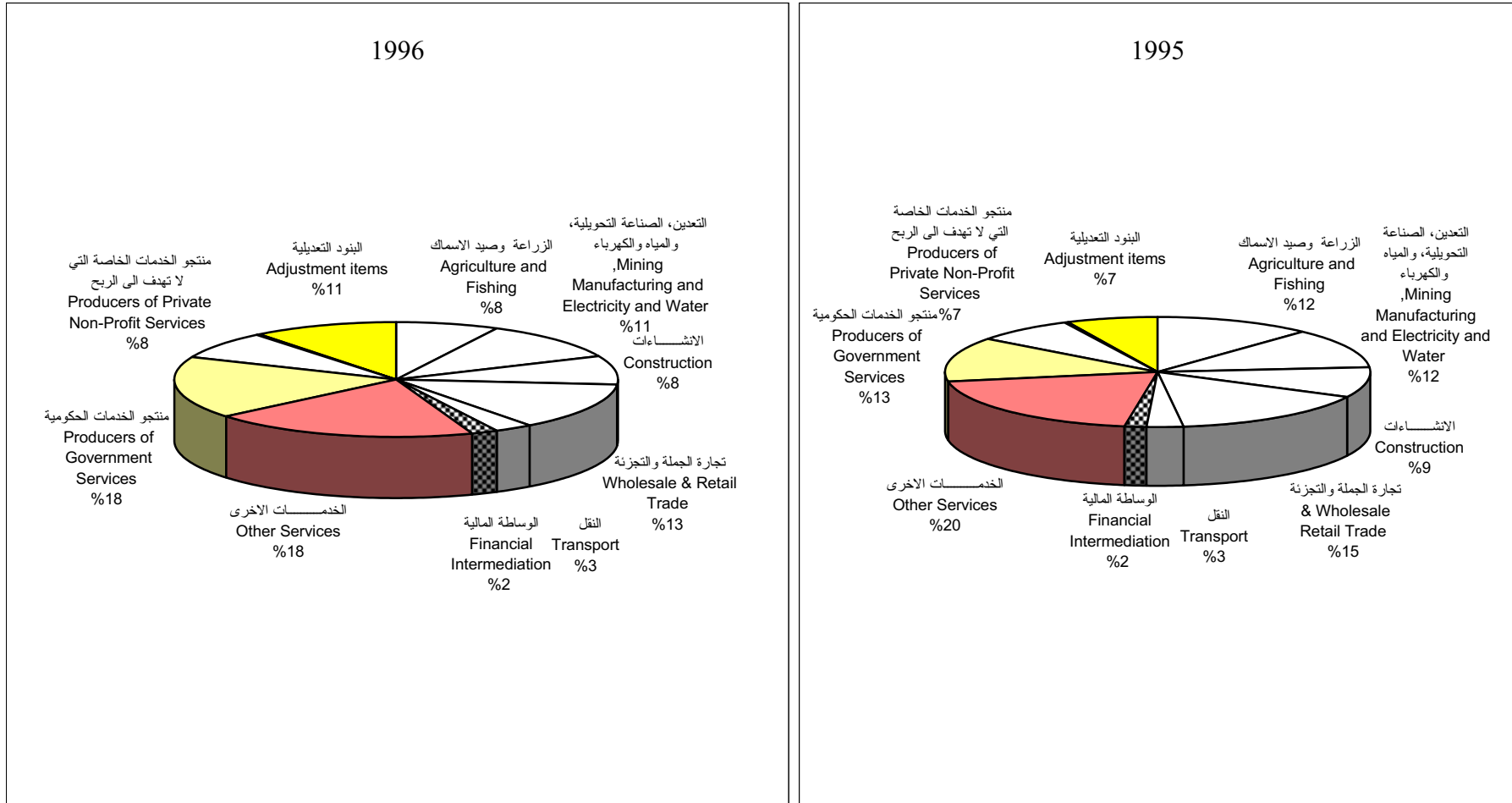
Figure 3: Percentage Contribution to Gross Domestic Product by Economic Activity in Remaining West Bank  
1995, 1996





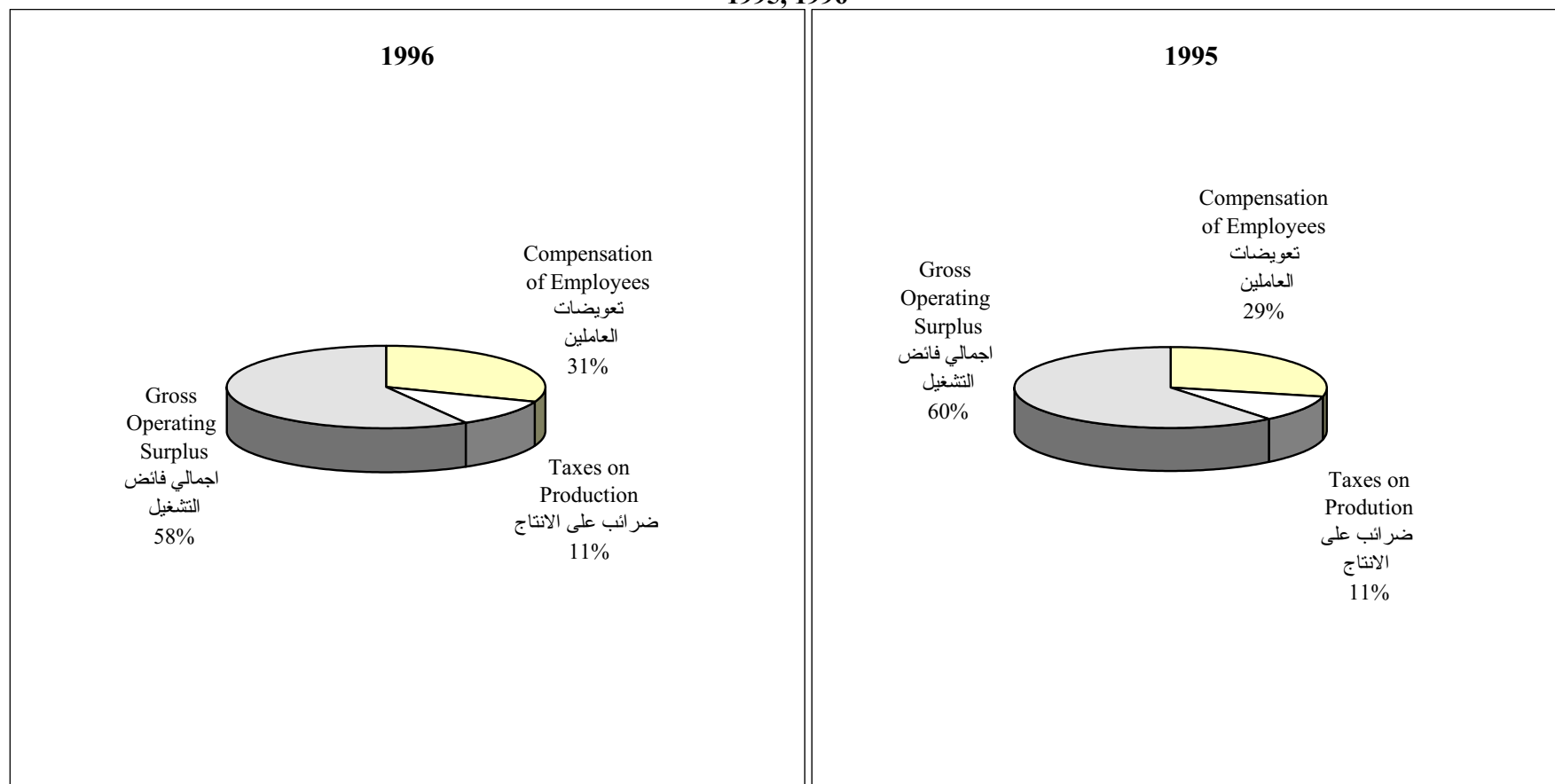
شكل 4: المساهمة النسبية للانشطة الاقتصادية في الناتج المحلي الاجمالي في قطاع غزة

Figure 4: Percentage Contribution to Gross Domestic Product by Economic Activity in Gaza Strip  
1995, 1996



شكل 5: مكونات القيمة المضافة في الضفة الغربية وقطاع غزة

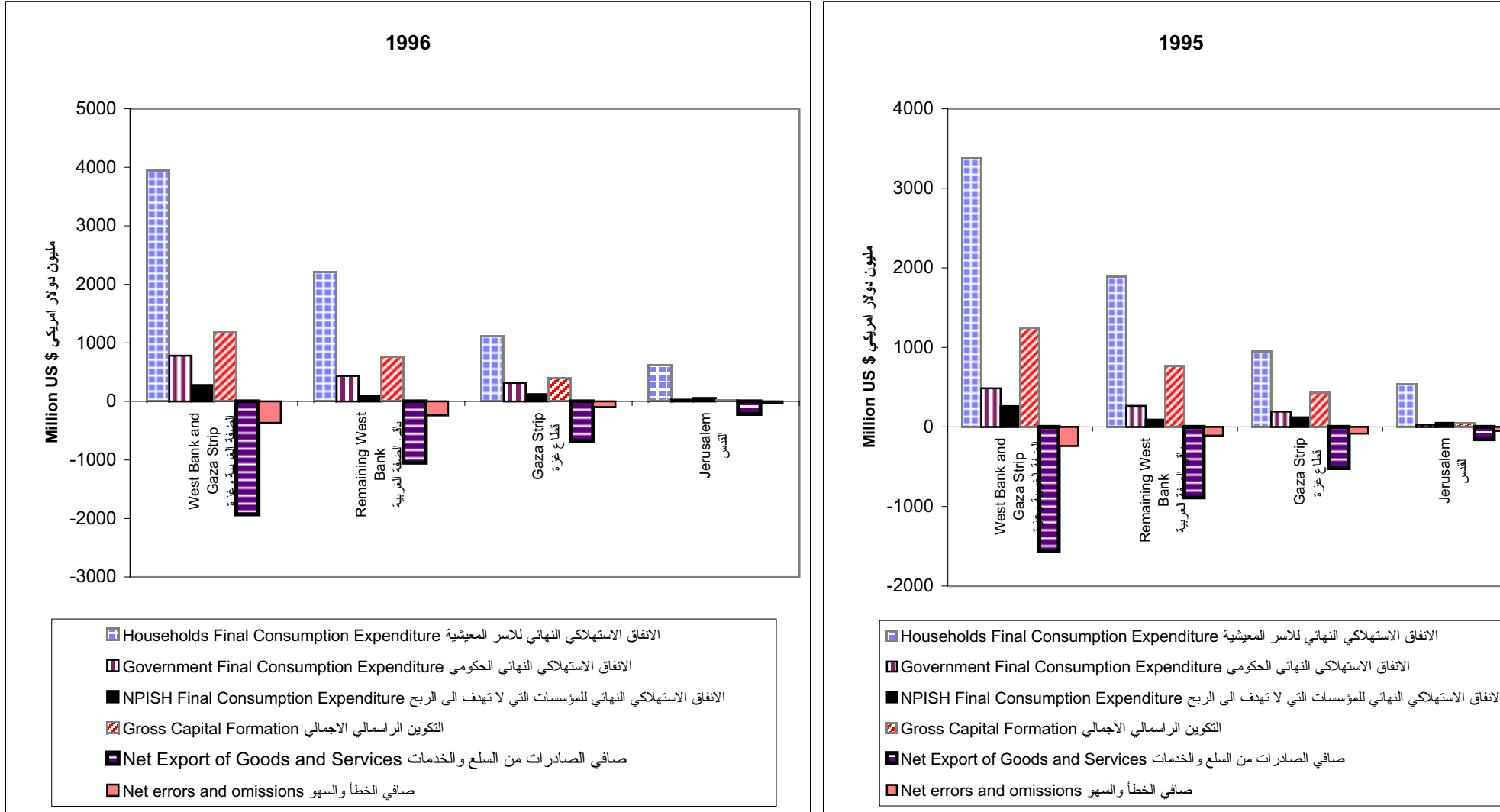
FIGURE 5: COMPONENTS OF VALUE ADDED IN WEST BANK AND GAZA STRIP  
1995, 1996



شكل 6: الناتج المحلي الاجمالي حسب الإنفاق والمنطقة (مليون دولار امريكي)

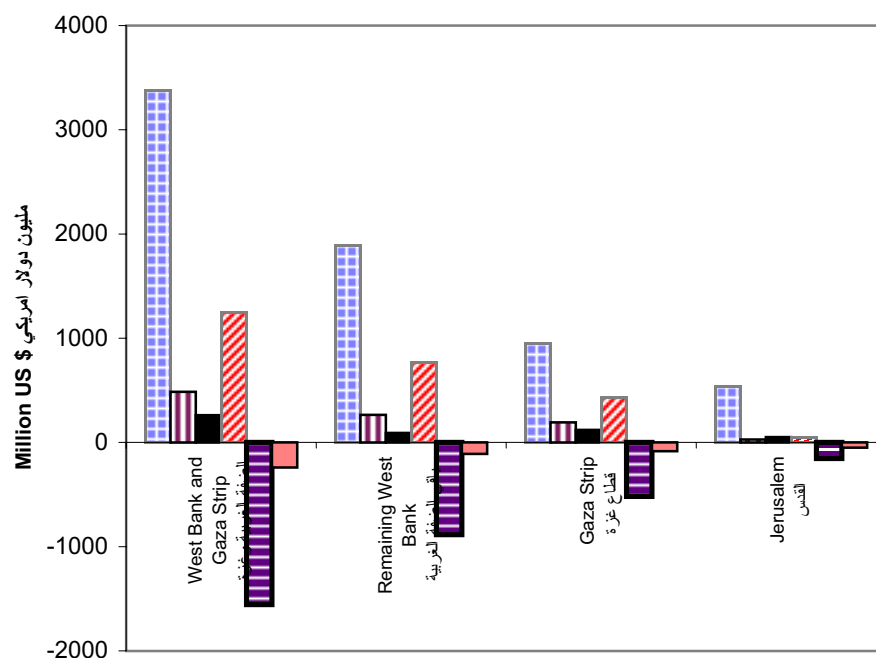
Figure 5: Gross Domestic Product by Expenditure and Region (Million US \$)

1995, 1996





1995

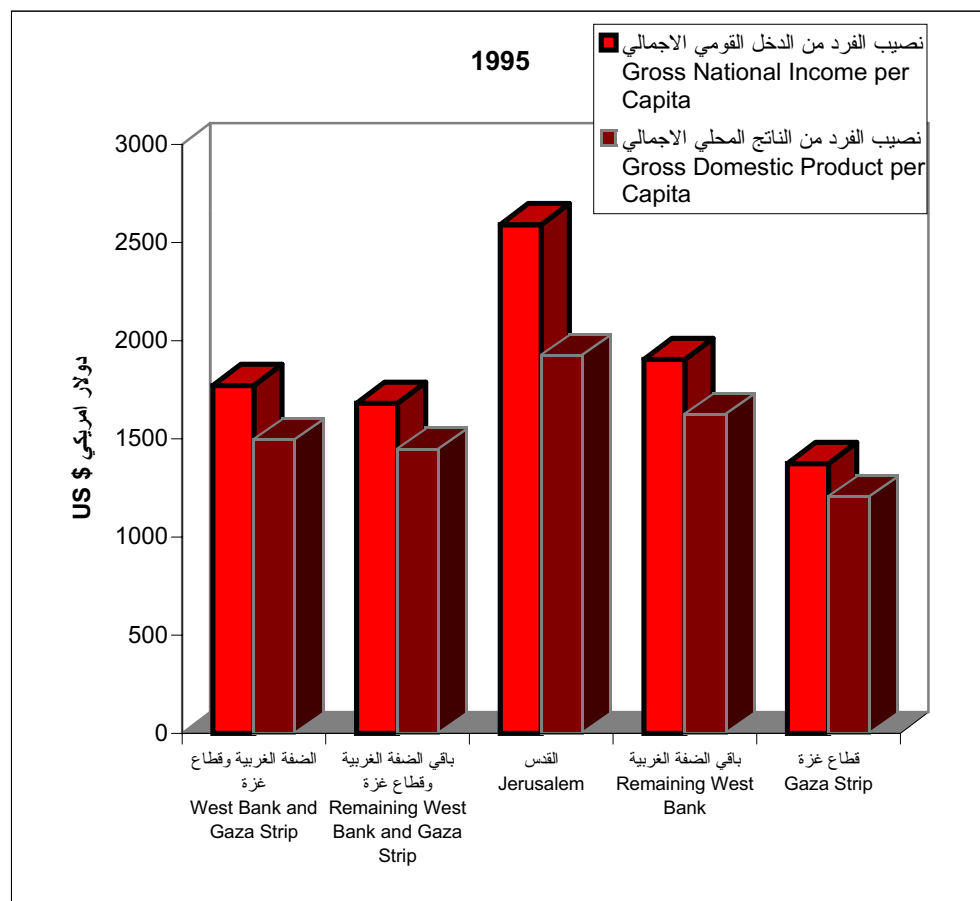
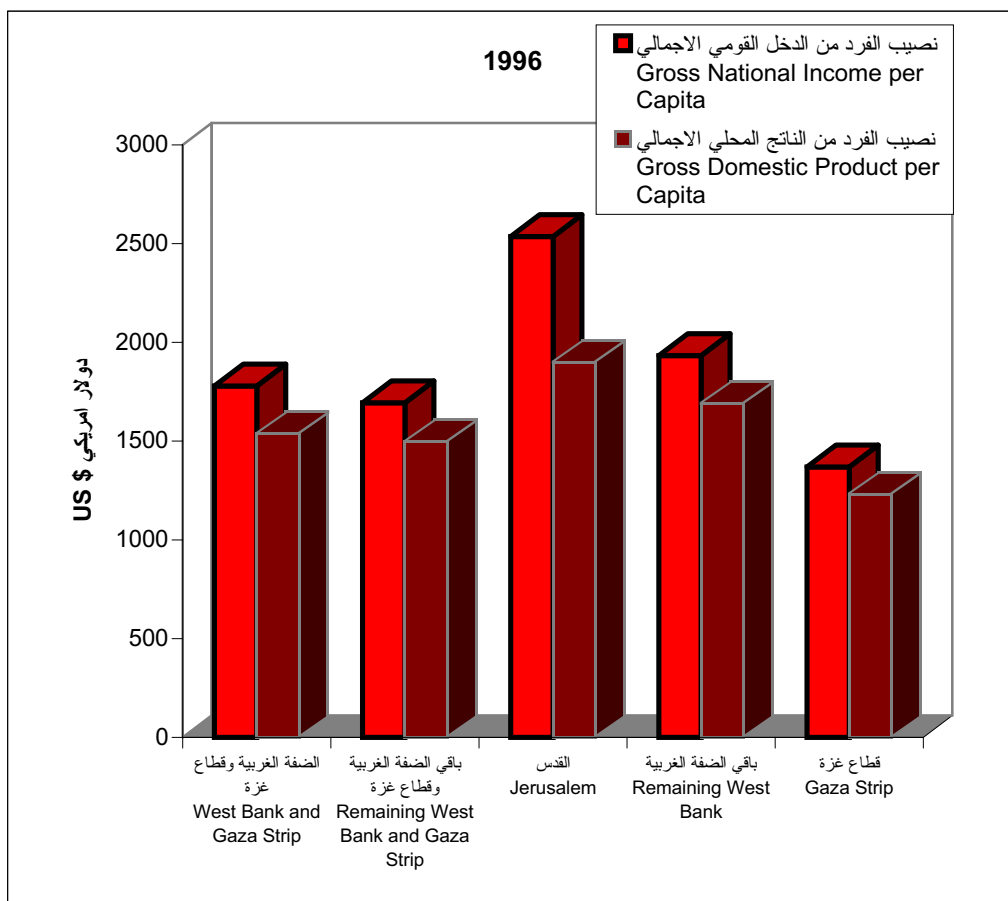


- Households Final Consumption Expenditure الانفاق الاستهلاكي النهائي للأسر المعيشية
- Government Final Consumption Expenditure الانفاق الاستهلاكي النهائي الحكومي
- NPISH Final Consumption Expenditure الانفاق الاستهلاكي النهائي للمؤسسات التي لا تهدف الى الربح
- Gross Capital Formation التكوين الرأسمالي الاجمالي
- Net Export of Goods and Services صافي الصادرات من السلع والخدمات
- Net errors and omissions صافي الخطأ والسهو

\_\_\_\_\_

شكل 7: نصيب الفرد من الناتج المحلي الاجمالي والدخل القومي الاجمالي حسب المنطقة بالاسعار الجارية

**Figure 7: Gross Domestic Product and Gross National Income per Capita by Region at Current Prices  
1995, 1996**





# **Palestinian Central Bureau of Statistics**

## **National Accounts 1995 -1996: Preliminary Estimates**

**March, 1998**



**PAGE NUMBERS OF ENGLISH TEXT ARE PRINTED IN SQUARE BRACKETS.  
TABLES ARE PRINTED IN THE ARABIC ORDER (FROM RIGHT TO LEFT).**

© March, 1998.

**All Rights Reserved**

**Suggested Citation:**

**Palestinian Central Bureau of Statistics, 1998.** *National Accounts 1995 - 1996:  
Preliminary Estimates.* Ramallah - Palestine.

All correspondence should be directed to:

Department of user services  
Palestinian Central Bureau of Statistics  
P.O.Box 1647, Ramallah  
West bank, Palestine.

Tel: 972-2-998 6340

E-Mail: [pcbs@pcbs.pna.org](mailto:pcbs@pcbs.pna.org)

Fax: 972-2-998 6343

web-site: <http://www.pcbs.org>

## **Acknowledgment**

The Palestinian Central Bureau of Statistics (PCBS) expresses its deep gratitude to private and public sectors' institutions for providing data necessary for the compilation of the National Accounts figures presented in this report.

Financial and technical support for the Economic Statistics Program at PCBS is being provided by the Government of Germany through the German Agency for Technical Cooperation (GTZ). PCBS extends special thanks to the Government of Germany and GTZ for this support.

## **Preface**

The compilation of National Accounts (NA) in any country is considered the peak of efforts exerted in developing a contemporary integrated economic statistical system. This makes providing basic data needed for NA among the major goals targeted when launching the various economic statistical programmes.

National Accounts of any country are supposed to give both systematic statistical description of the economy as a whole and quite detailed map of the transactions between the various parts of the economy and with the rest of the world.

It is quite fortunate that there is a comprehensive framework for the compilation of NA applied in most countries in the world, i.e. System of National Accounts (SNA). The new version of this system was released in 1993 by a group of international organizations including the United Nations, International Monetary Fund, European Union, Organization for Economic Cooperation and Development and the World Bank. In fact this version is based on the 1968 version which was issued by the United Nations. Many countries are in the process of shifting to the new version notwithstanding the difficulties encountered in providing the basic data detailed enough to meet the new version requirements.

PCBS has adopted, since its establishment in 1993, the SNA as a comprehensive framework guiding all statistical efforts in the field. Still, it is a demanding and technically complicated task to compile even basic accounts from the scratch, more or less, as in the case of Palestine, even with the help of a guiding framework and technical assistance. No country is able to implement the whole System of National Accounts (SNA) in one stage. Priority has to be given to those parts of SNA that have most immediate and general use for policy makers. Many countries will only be able to implement the most relevant parts for many years to come.

The PCBS is pleased to issue the second National Accounts report that basically involves the Gross Domestic Product (GDP) for 1995 and 1996 at current prices both from the production and the expenditure side. Estimates for Gross National Income and Gross Disposable Income are also included in this report. The PCBS has previously issued the first report of National Accounts for the preliminary estimates of 1994 in January of the last year.

It is worth to mention that data provided in this report are preliminary and will undergo continuous upgrading and development based on improved methodology and the availability of additional data; particularly the final findings of the Establishment Census which has been conducted along with the Population and Housing Census by the end of last year. The PCBS is looking forward to issuing another report by the second half of 1998 for a revised time series of 1994-1996.

**March, 1998**

**Hasan Abu-Libdeh, Ph.D.  
President**

## **List of Contents**

<b>Subject</b>	<b>Page</b>
<b>List of tables</b>	
<b>List of Figures</b>	
<b>Chapter One: Introduction</b>	<b>[10]</b>
1. System of National Accounts	[10]
2. Stages of Compiling National Accounts in Palestine	[11]
2.1 The occupation period 1967-1993	[11]
2.2 Current status 1994-1996	[11]
2.3 Future plans	[12]
3. Features of the current compilation effort	[13]
4. Differences in compilation methodology between 1995/96 and 1994	[14]
<b>Chapter Two: Definitions of Principal Terms Used</b>	<b>[16]</b>
1. General concepts	[16]
2. Production Concepts	[18]
3. Final use Categories	[20]
4. Income Components	[21]
<b>Chapter Three - Sources and Methodology</b>	<b>[24]</b>
1. Estimation of GDP	[24]
1.1 Estimation of GDP by Production	[24]
1.2 Estimation of GDP by income	[35]
1.3 Estimation of GDP by expenditure	[36]
2. Estimation of Gross National Income	[38]
3. Estimation of Gross Disposable Income	[38]
<b>Chapter Four – Main Results</b>	<b>[40]</b>
<b>Tables</b>	
<b>Figures</b>	

## List of Tables

<u>Table</u>	<u>Page</u>
<b>1. 1995 Tables</b>	
<b>Table 1-1-1:</b> Gross Domestic Product by Economic Activity in West Bank and Gaza Strip at Current Prices.	<b>59</b>
<b>Table 1-1-2:</b> Gross Domestic Product by Economic Activity in Jerusalem at Current Prices.	<b>60</b>
<b>Table 1-1-3:</b> Gross Domestic Product by Economic Activity in Remaining West Bank and Gaza Strip at Current Prices.	<b>61</b>
<b>Table 1-1-4:</b> Gross Domestic Product by Economic Activity in Remaining West Bank at Current Prices.	<b>62</b>
<b>Table 1-1-5:</b> Gross Domestic Product by Economic Activity in Gaza Strip at Current Prices.	<b>63</b>
<b>Table 1-2-1:</b> Generation of Income Account by Economic Activity in West Bank and Gaza Strip at Current Prices.	<b>64</b>
<b>Table 1-2-2:</b> Generation of Income Account by Economic Activity in Jerusalem at Current Prices.	<b>65</b>
<b>Table 1-2-3:</b> Generation of Income Account by Economic Activity in Remaining West Bank and Gaza Strip at Current Prices.	<b>66</b>
<b>Table 1-2-4:</b> Generation of Income Account Economic Activity in Remaining West Bank at Current Prices.	<b>67</b>
<b>Table 1-2-5:</b> Generation of Income Account by Economic Activity in Gaza Strip at Current Prices.	<b>68</b>
<b>Table 1-3:</b> Percentage Contribution to Gross Domestic Product by Economic Activity and Region.	<b>69</b>
<b>Table 1-4-1:</b> Gross Domestic Product by Expenditure in West Bank and Gaza Strip at Current Prices.	<b>70</b>
<b>Table 1-4-2:</b> Gross Domestic Product by Expenditure at Current Prices in Jerusalem.	<b>71</b>
<b>Table 1-4-3:</b> Gross Domestic Product by Expenditure in Remaining West Bank and Gaza Strip at Current Prices.	<b>72</b>

<b><u>Table</u></b>	<b><u>Page</u></b>
<b>Table 1-4-4:</b> Gross Domestic Product by Expenditure at Current Prices in Remaining West Bank.	<b>73</b>
<b>Table 1-4-5:</b> Gross Domestic product by Expenditure at Current Prices in Gaza Strip.	<b>74</b>
<b>Table 1-5:</b> Gross Domestic Product, Gross National Income and Gross Disposable Income; Aggregates and per capita by region at Current Prices.	<b>75</b>

## **2. 1996 Tables**

<b>Table 2-1-1:</b> Gross Domestic Product by Economic Activity in West Bank and Gaza Strip at Current Prices.	<b>79</b>
<b>Table 2-1-2:</b> Gross Domestic Product by Economic Activity in Jerusalem at Current Prices.	<b>80</b>
<b>Table 2-1-3:</b> Gross Domestic Product by Economic Activity in Remaining West Bank and Gaza Strip at Current Prices.	<b>81</b>
<b>Table 2-1-4:</b> Gross Domestic Product by Economic Activity in Remaining West Bank at Current Prices.	<b>82</b>
<b>Table 2-1-5:</b> Gross Domestic Product by Economic Activity in Gaza Strip at Current Prices.	<b>83</b>
<b>Table 2-2-1:</b> Generation of Income Account by Economic Activity in West Bank and Gaza Strip at Current Prices.	<b>84</b>
<b>Table 2-2-2:</b> Generation of Income Account by Economic Activity in Jerusalem at Current Prices.	<b>85</b>
<b>Table 2-2-3:</b> Generation of Income Account by Economic Activity in Remaining West Bank and Gaza Strip at Current Prices.	<b>86</b>
<b>Table 2-2-4:</b> Generation of Income Account by Economic Activity in Remaining West Bank at Current Prices.	<b>87</b>
<b>Table 2-2-5:</b> Generation of Income Account by Economic Activity in Gaza Strip at Current Prices.	<b>88</b>
<b>Table 2-3:</b> Percentage Contribution to Gross Domestic Product by Economic Activity and Region.	<b>89</b>

<b><u>Table</u></b>	<b><u>Page</u></b>
<b>Table 2-4-1:</b> Gross Domestic Product by Expenditure in West Bank and Gaza Strip at Current Prices.	<b>90</b>
<b>Table 2-4-2:</b> Gross Domestic Product by Expenditure at Current Prices in Jerusalem.	<b>91</b>
<b>Table 2-4-3:</b> Gross Domestic Product by Expenditure in Remaining West Bank and Gaza Strip at Current Prices.	<b>92</b>
<b>Table 2-4-4:</b> Gross Domestic Product by Expenditure in Remaining West Bank at Current Prices.	<b>93</b>
<b>Table 2-4-5:</b> Gross Domestic Product by Expenditure in Gaza Strip at Current Prices.	<b>94</b>
<b>Table 2-5:</b> Gross Domestic Product, Gross National Income and Gross Disposable Income; Aggregates and per capita by region at Current Prices.	<b>95</b>

## **List of Figures**

<b><u>Figure</u></b>		<b><u>Page</u></b>
<b>Figure 1:</b>	Percentage Contribution to Gross Domestic Product by Economic Activity in West Bank and Gaza Strip, 1995-1996.	<b>99</b>
<b>Figure 2:</b>	Percentage Contribution to Gross Domestic Product by Economic Activity in Jerusalem, 1995-1996.	<b>100</b>
<b>Figure 3:</b>	Percentage Contribution to Gross Domestic Product by Economic Activity in Remaining West Bank, 1995-1996.	<b>101</b>
<b>Figure 4:</b>	Percentage Contribution to Gross Domestic Product by Economic Activity in Gaza Strip, 1995-1996.	<b>102</b>
<b>Figure 5:</b>	Components of Value Added in West Bank and Gaza Strip, 1995-1996.	<b>103</b>
<b>Figure 6:</b>	Gross Domestic Product by Expenditure and Region, 1995-1996.	<b>104</b>
<b>Figure 7:</b>	Gross Domestic Product and Gross National Income per Capita by Region at Current Prices, 1995-1996.	<b>105</b>



## Chapter One

### Introduction

#### 1. System of National Accounts

In accordance with the Master Plan for Developing Palestine Official Statistics, Palestinian National Accounts have a high priority in are being developed following the standards laid down in SNA 1993 (System of National Accounts). They are the pivot of economic statistics compiled at the PCBS, because in them are included the results of all other efforts in the this area. In addition, the National Accounts provide systematic framework to check the quality and coverage of the data attained by means of these other economic statistical sources.

The Palestinian national accounts have been done in conformity with the System of National Accounts, 1993 (1993 SNA), the manual for national accounts compilation. It delineates the most recent, internationally accepted standards and recommendations for the establishment of a coherent and consistent set of macroeconomic accounts. It provides a set of concepts, definitions, and classifications within a broad accounting framework, designed for purposes of policy-making, decision-taking and economic analysis.

The 1993 SNA is the fourth edition of the national accounting manual. Five international agencies have been involved in formulating the definitions, concepts and norms it contains, namely: Commission of European Communities; International Monetary Fund; Organisation for Economic Co-operation and Development; United Nations; Commission of the European Communities; and World Bank.

With the 1993 SNA, the previous manual, 1968 SNA, falls obsolete. Whilst the formulation of basic ideas and concepts is similar, the 1993 SNA differs in some important aspects from the 1968 SNA. For example, the 1993 SNA is better harmonised with other statistical systems, for example the balance of payments than was the 1968 SNA. Moreover, the sequence of accounts has been more appropriate structured and balance sheets fully integrated within the structure. In addition, the 1993 SNA has further specified and extended the production boundary. Contrary to the previous edition where certain own-account households produced goods were outside the production boundary, in the 1993 SNA all goods are within. National accounts provide a comprehensive and complete picture of all transactions taking place in a given time period, and, thus, an overall view of the economy in a country. They give a systematic, consistent and statistical description of the economy as a whole and the interrelationship between the different economic sectors and between the total economy and the rest-of-the-world. In national accounting, the society is separated into sector and activity accounts which form part of the overall national accounting system. The accounts themselves present in a condensed way a great mass of detailed information, organised according to economic principles and perceptions about the workings of an economy.

In many countries, the national accounts perform a dual function. First, they serve as a tool to monitor the performance of the economy and the economic policy through observing and analysing the economic interactions taking place between the different sectors of the economy.

Secondly, the data and the underlying framework may be used in econometric models, in national budgeting, macroeconomic planning, forecasts and various economic analyses.

#### 2. Stages of compiling national accounts in Palestine

### **2.1. The occupation period 1967-1993**

In 1968 the Israeli Central Bureau of Statistics (ICBS) started compiling various statistics including national accounts for the Palestinian Territories. Starting in 1988, after the 1987 Intifada, the quality and coverage of the compiled statistics deteriorated, mainly as a result of a decline in the response rate. In consequence, data on trade in goods between the West Bank, Gaza and Israel was not collected at all, and reliability of data from the surveys was negatively affected (reference: National Accounts of Judea, Samaria and the Gaza Area 1968-1993, disseminated by ICBS in January 1996). The ICBS tried to bridge this gap by postulating estimates in some years, but the accumulation of defects led to severe imprecision. The ICBS admitted such defects by disseminating approximate figures on the national accounts only.

An evaluation of the Israeli statistics for the occupied territories is provided in the Current Status Report Series (No. 2), Economic Statistics in the West Bank and Gaza Strip, published by the PCBS in January 1995.

### **2.2. Current status 1994-1996**

Since its establishment in 1993, the PCBS has been developing a database for basic economic statistics necessary for the compilation of the Palestinian national accounts. Below are listed the PCBS activities which have been used for the compilation of the national accounts up to 1996:

1. Conducting two Establishments Censuses on all economic entities in the Palestinian Territory (excluding agriculture and fishing). Work on the first Census was initiated in December 1994, and the findings were officially disseminated on August 1995. The Census was the first step in establishing a business register, the most appropriate sampling frame for economic surveys. Definitions were in line with international recommendations, namely the International Standard Industrial Classification of All Economic Activities, rev. 3, (ISIC). In November 1997, fieldwork for the second Census was carried out in conjunction with the Population Census aiming at a complete update for the register. As for 1995 and 1996, in between the two Censuses, the PCBS also contacted all relevant public institutions, i.e. Ministry of trade, municipalities, chambers of commerce and others, in order to update the register for the new born establishments.
2. Conducting two rounds of Economic Surveys, the first with 1994 as reference year, and the second for 1995 and 1996. The first round consisted of:
  - a) the Industrial Survey, including manufacturing, mining and quarrying, water and electricity;
  - b) the Internal Trade Survey, including wholesale and retail trade, maintenance and repair of motor vehicles, and personal household goods;
  - c) the Constructions-Contractors Survey; and
  - d) the Services Survey, including hotels and restaurants, real estate and business activities, education, health and social work, and other community and personal services - this Survey covered both market producers and non-profit institutions;e) to the second round was added the Formal Transport, Storage and Communication Survey;
3. Conducting selected surveys including the Existing Buildings Survey, aiming basically to measure the output of producers in construction activity, Informal Transport Survey, Olive Presses Survey for the years 1995 and 1996;
4. Conducting the Financial Institutions Survey, on insurance companies, insurance brokers, and banks and money exchangers for 1995 and 1996;

5. Compiling a balance of payments for 1995 and 1996 - this has served as a source for estimations of net property income and net current transfers vis-à-vis non-residents;
6. On a monthly basis, compiling monthly Consumer Price Index since November 1995. Also initiating for the establishment of a system for the Producers' Price Index to start publication in the second quarter of 1998;
7. Conducting seven rounds of a Labour Force Survey for 1995 through 1997. In the first year, one round was conducted, followed by three rounds in 1996, and another three rounds in 1997;
8. On a monthly basis, conducting Palestinian Expenditure and Consumption Survey (PECS) for October 1995 - September 1996, and for 1997;
9. On a monthly basis, conducting the Hotel Survey since November 1995;
10. In co-operation with the Ministry of Agriculture, compiling statistical data for agricultural activities using methodology established by the ICBS. Reference years were 1994, 1995 and 1996;
11. Compiling statistical data from administrative records available for both private and public sectors, particularly Ministry of Finance/ VAT and other Departments for data on foreign trade, budgets from local governments, UNRWA, extra-budgetary government institutions, building licenses from Ministry of Local Government and municipalities and, for 1994, institutions engaged in insurance and financial intermediation;

As mentioned above, the Economic Surveys have been conducted in two rounds, the first for 1994 and the second for 1995/96. The fieldwork for the second was carried out in 1997. The PCBS decided to merge data collection for the years 1995 and 1996 in a single field step to bridge the time gap in order to report an up-to-date economic statistical data. For 1995 a shorter version of the questionnaire was used which may have led to a lower quality for data pertaining to that year.

All the aforementioned sources were used to reach the estimates presented in this report. Naturally, at this stage, it has been impossible to compile a full set of flow accounts, starting with the *production account* and ending with the *other changes in assets account*. Instead, efforts have focused on the compilation of GDP using the production approach, but independent data has been used on both the production and expenditure sides. A presentation from the income side is also included in a *generation of income account*, but in this account one of the components - gross operating surplus - is estimated as a residual. An estimate for GDP from the expenditure side is also presented. The present publication also contains Gross National Income (GNI) and Gross Disposable Income (GDI) estimates.<sup>1</sup>

### 2.3. Future plans

The PCBS has put forward a multi-stage master plan for developing the Palestinian national accounts in accordance with international standards and recommendations. Compiling the preliminary accounts for 1994 was the first stage in this process. The preliminary estimates for 1995 and 1996, included in this report, may be viewed as part of the same stage.

It is envisaged the second stage be introduced in the third quarter of 1998 with the publication of the revised estimates for 1994-96. For accounting year 1996, the aim is to introduce

---

<sup>1</sup> GDI was not included in the estimates for 1994, and the only transactions with the rest of the world included in the GNI estimate for that year were those pertaining to compensation of employees earned by Palestinian border workers in Israel.

integrated supply and use tables as recommended in the 1993 SNA. The integrated supply and use tables provide a more detailed basis for analysing industries and products through a breakdown of the production accounts, the generation of income accounts and the goods and services accounts. The supply and use tables serve both statistical and analytical purposes.

They contain information showing the inter-relationship between producer and user, thus providing a framework for checking consistency of data on flows of goods and services obtained from various statistical sources. The supply and use tables are also an appropriate tool for calculating economic data in the national accounts and detecting weaknesses. This is particularly important for decomposition of values of flows of goods and services into prices and volumes and for the calculation of integrated set of price and volume measures.

Integrating supply and use tables on an annual basis in the national accounts, and arranging the basic economic statistics as to fit in with the purposes of national accounts, set the stage for a useful empirical basis for constructing econometric models. The data sources, listed above, especially the Economic Surveys, are designed to make operational a supply and use approach in the Palestinian national accounts.

In the third stage, national accounts are to be compiled at constant prices for 1994-96 figures to be published in third quarter of 1998. In addition, this will be done for the accounting year 1997 for publication in 1998 as well as for future years.

SNA 1993 includes accounts for two groups of units or economic agents: industry accounts for groups of establishments; and sector accounts for enterprises and other institutional units. This requires links between corporations (enterprises) and establishments. After having developed the industry accounts at current and constant prices in stages 1, 2 and 3, the fourth step is thus to start developing the institutional sector accounts. The institutional units to be identified are the economic units capable of owning goods and assets, incurring liabilities and engaging in economic activities and transactions with other units in their own right. These units are grouped together in institutional sectors. Within the institutional sector, the enterprise (the legal unit) is the statistical unit. The plan is to start compiling institutional sector accounts for the accounting year 1997.

The fifth step of the plan is developing quarterly national accounts. Depending on the availability of short term statistics, work on this may commence in 1999 for publication in 2000. Quarterly national accounts are important for economic planning and essential in business-cycles analysis.

### **3. Features of the current compilation effort**

With the exception of Jerusalem, the quality of the GDP-estimates from the production side are deemed to be adequate, mainly because they are mainly based on the Economic Surveys. Many of the data sources were improved for this compilation effort, particularly those related to Transport and Financial Intermediation activities. For Jerusalem, however, estimates may be flawed, given the political situation prevailing in the city. This is the reason why separate tables have been made for the West Bank and Gaza Strip (including Jerusalem), the Remaining West Bank and Gaza Strip (excluding Jerusalem) and Jerusalem.

For the GDP estimates from the expenditure side, statistics on some expenditure components still were not available for the accounting years 1995 and 1996. However, data sources have

also improved considerably compared to the 1994 compilation effort, particularly estimates related to net exports (see details in the following section). Similarly to the 1994 round, there was also independent data on final consumption by the household sector, government and non-profit institutions serving households. Regarding gross fixed capital formation, however, the data available from the Economic Surveys was flawed, and, with the exception of the Existing Buildings Survey, could not be used. To estimate this variable, fixed ratios vis-à-vis output from the 1994 series were used to impute values. Moreover, transactions with the rest-of-the-world were covered more comprehensively by compiling the balance of payments enabling to reach estimates on Gross National Income and Gross Disposable Income.

The national accounts figures presented in this report are preliminary. In the spring of 1998 the Enterprise/Establishment Register is to be updated using results from the fieldwork undertaken in conjunction with the Population Census which was carried out in December 1997. This will lead to a revision of the weights used for computations in the Economic Surveys, and thus a revision of the national accounts estimates. Moreover, as mentioned above, for 1996 data, supply and use methodology will be used. This will change 1996 results, and presumably also provide a basis for adjustments of 1994 and 1995 numbers. Revised estimates for the 1994-96 period are to be published in the third quarter of 1998.

It is also worth mentioning that the figures presented in this report do not give a solid basis for growth rate analysis as they are compiled only at current market prices. The above mentioned revised estimates, planned for the second half of 1998, will include a set of estimates at constant prices in spite of the difficulties envisaged due to the availability of adequate prices data for the relevant period in the Palestinian Territories.

#### **4. Differences in compilation methodology between 1995/96 and 1994**

These differences may be summarised as follows:

1. Transport and financial intermediation activities: In the 1994 compilation effort these activities were estimated through indirect sources. This was a marked difference from the 1995/96 round when they were estimated through separate surveys covering: 1) formal sector transport; 2) informal sector transport; and 3) financial intermediation.
2. Foreign trade in goods and services: For the 1994 estimates, net foreign trade in goods and services was estimated as a residual, given values of GDP by activity, final consumption and gross capital formation. For 1995 and 1996, exports and imports of goods and services were estimated independently through relevant sources (see below).
3. Producers of government services: 1994 estimates covers central and local government only, while in 1995 and 1996, extra-budgetary institutions and expenditure by Palestinian diplomatic representative offices are also included.
4. Agricultural statistics: In all three years, the same source was used, but methodology was improved for the 1995/96 estimates, particularly with respect to questionnaire design.
5. Gross national income: In 1994 external primary income was reduced to a rough estimate on compensation of employees earned by Palestinian workers in Israel. In 1995/96 this item was obtained from the balance of payments with a much larger range of sources - including *inter alia* income earned and paid by households and corporations on financial assets and liabilities vis-à-vis non-residents - and improved compilation methodology.

6. Gross disposable income: For the 1994 estimates no sources on external current transfers were available. For 1995 and 1996, this item was obtained from the balance of payments.
7. Reference period: For some sources, mainly PECS and the Labour Force Survey, the reference period was not quite suitable for the 1994 compilation effort. This is self-explanatory taking into account that the reference period in PECS data - used for all three years but with suitable adjustments for prices, exchange rate and population growth - was from October 1995 till September 1996. The Labour Force Survey was conducted in four rounds - one in 1995 and three in 1996.

## Chapter Two

### Definitions of Principal Terms Used

All variables are defined in accordance with SNA 1993.

#### 1. General concepts:

**Enterprise:** An enterprise is an economic institutional unit, capable in its own right of owning assets, incurring liabilities and engaging in economic activities and transactions with other entities. An enterprise may be very large, and could simultaneously be involved in many different production processes. There are three categories of enterprise:

- corporations (for example, companies manufacturing canned food);
- non-profit institutions (for example, charitable institution); and
- unincorporated production units (for example, small workshops or tailors).

**Establishment:** An establishment is defined as an enterprise, or part of an enterprise, situated in a single location, and in which only one productive activity (non-ancillary) is taking place or in which the principal activity accounts for most of the value added.

**Industry:** Industries are defined as a set of establishments which are engaged in a similar type of activity. This is the same definition as the ISIC, where they are divided at various levels. At the most aggregated level, these sets are referred to as *tabulation categories*, and, at the next, *divisions*. The various sets are delineated according to the character of the output, its use, and input structure. In the tables, the most relevant tabulation categories for the Palestinian economy are included.

**Sector:** There are five institutional sectors in the system of national accounts: government; non-profit institutions serving households; financial corporations; households; and non-financial corporations. Accounts are not presented at an institutional sector level; however, most activities can be attributed to one or two specific sectors.

Financial corporation: In the financial corporations sector, there are mainly banks, insurance companies, and auxiliary financial institutions, for example money exchangers that maintain a complete set of accounts for their activities.

Non-financial corporation: The non-financial corporations sector contains all other entities whose principal activity is production of market goods and services. They are distinguished from productive units in the household sector by their maintaining a complete set of accounts. A considerable part of value added in the remaining activities is attributable to this sector.

Government: The government is an entity established by political processes which have legislative, judicial or executive authority over others. In Palestine the Government appears

at two levels: central and local. In the tables, economic activity attributable to the government sector appears under the item *producers of government services*.<sup>2</sup>

Non-profit institution serving households: As the name indicates, in spite of producing goods and services, non-profit institutions do not generate income nor profit for those entities that own them. They may be divided into three groups: those serving businesses (e.g. a chamber of commerce which is grouped in the non-financial corporation sector); those which form part of the government sector (e.g. a government-owned hospital) and non-profit institutions serving households. The latter consists mainly of trade unions, professional unions, churches, charities and privately financed aid organisations.

Household: A household is defined as a group of persons who share the same living accommodation, who pool some, or all, of their income and wealth and who consume certain types of goods and services collectively, mainly housing and food. Households are mainly consumers, but they may also be producers. All economic activity taking place within the production boundary and not performed by an entity maintaining a complete set of accounts is considered to be undertaken in the household sector. In the tables, the activity labelled *private households with employed persons* belong to the household sector. Households also participate in many of the remaining activities in the tables, e.g. agriculture and retail trade.

**Residence**: Persons and establishments are considered residents of the economy wherein their centre of economic interest lies. This means that they will undertake a considerable part of their economic activities there, and stay for a long time. Thus, residence is an economic, and not a legal, concept, and should not be confused with nationality or citizenship.

For persons, the main criterion used to determine centre of economic interest is the one year rule: when a person stays or intends to stay in a certain country for a period longer than one year, he/she is considered a resident of that country. Exceptions to this rule are students, medical patients and non-natives of the resident economy employed at foreign (to the resident economy) embassies, diplomatic missions and military establishments. These three categories are considered non-residents of the economy in which they live, and residents of their country of origin, irrespective of length of stay.

Establishments are always considered residents in the country where the activity takes place. This is in line with the concept of centre of economic interest, because a productive activity is not started at whim, without an intention to stay for a long time.

For establishments operating mobile equipment, application of this rule may need some further elaboration. An example would be fishermen undertaking productive activity in the waters of another country than that in which the operator is located. This activity is considered resident of the home country of the operator if no separate accounts are maintained for the operations abroad. If, however, separate accounts are maintained and recognised by the tax and licensing authorities in the foreign country, the foreign activity is deemed resident of the country where it takes place. The same principle also applies to other activities, e.g. construction.

---

<sup>2</sup> This is contrary to the practice in many countries where education, health and social services are included under those industries according to the SNA recommendations.



**Geographical notions:** In the Palestinian national accounts, the term “Remaining West Bank and Gaza Strip” (RWBGS) excludes occupied Jerusalem from Palestinian territory. Israeli settlements are not considered part of Palestinian economic territory, and their activities do not contribute to Palestinian GDP.

**Financial intermediation services indirectly measured (FISIM):** An explanation appears below under *1.2. Production concepts - Output*.

## 2. Production concepts

**Output:** Output is measured in a given time period as the value of the goods and services produced within an establishment and are capable of being delivered to other units even though they may also be used for own account consumption or own account gross fixed capital formation. Output consists of two categories: final commodities and work-in-progress. The value of most commodities is simply recorded when the production process is completed. However, the production of certain products may continue beyond the end of the accounting period-in this case work-in-progress is evaluated and recorded. In Palestine work-in-progress is relevant for, e.g. construction and winter crops.

Output may be categorised as either:

- market output-goods and services sold at prices which are economically significant, most goods and services sold in stores and other retail outlets are included in this category; or
- own-account production-goods and services which are consumed within the same production unit, for example agricultural products consumed on the farm where they were produced; or
- other non-market output-goods and services produced by government or non-profit institutions, provided free of charge or at prices which are not economically significant, for example educational services provided by government.

Output is valued at the time the commodities emerge from the production process. It may be gauged in different ways, depending on which taxes and subsidies on production and on imports (more commonly referred to as indirect taxes, an obsolete term in the new system of 1993) are included in the definition. The 1993 SNA recommends valuation at producer's prices and basic prices. The basic price is the value of a good or a service receivable by a producer before any taxes charged or subsidies received other than those charged or received before the commencement of the production process. Such taxes are referred to as “other taxes on production” in the 1993 SNA, and consist mainly of taxes on use of land and buildings by enterprises, and business licenses. A government transfer to an establishment for purposes of reducing pollution, irrespective of amount of production, would be an example of a subsidy received before the commencement of the production process.

The producer's price is the basic price plus all other taxes and subsidies on production and on imports (except value added taxes); these taxes are referred to as taxes and subsidies on products. The most important examples of these taxes are sales taxes, excise taxes and import duties. Subsidies take many different forms, the most common of which may be export and import subsidies.

The 1993 SNA discusses briefly the two remaining definitions for valuation: market prices and factor cost. Market value is the producer's price plus value added tax. In Palestinian national accounts, this is the concept used, because it is not possible to separate the VAT component. In factor cost, no taxes on production and on imports have been included.<sup>3</sup>

Neither of these four ways of valuation includes any transport charges invoiced separately by the producer.

For most activities, calculation of output is relatively straightforward. However, for two activities, financial and insurance services, measurement is slightly more complicated. Therefore, explanations are made below.

Financial services: Output in financial services is measured as the sum of actual and imputed service charges. This is necessary because financial institutions frequently charge their customers indirectly using the interest differential between loans and deposits. Whereas calculation of actual fees and commissions is relatively straight-forward, estimation of the imputed charges is slightly more involved. The latter, referred to as FISIM, equals total property income receivable by financial institutions minus their total interest payable, excluding the value of property income receivable from investment of own funds.

In the calculation of GDP by production, FISIM also appears as a negative value of a separate, nominal activity. This is done to avoid double counting. Because FISIM, by definition, is not shown separately from interest payments, it is very difficult to measure it directly from the expenditure side for enterprises and households. Therefore, it is not included on the expenditure side. Similarly to many other countries, in Palestine its total value is instead attributed to this nominal value as intermediate consumption. Because some of it actually is payable by households (the consumption of which is classified as final, not intermediate), intermediate consumption is consequently slightly over-estimated, implying that value added is somewhat under-estimated.

Insurance services: Output is measured as the value of actual and imputed service charges. In case of non-life insurance (insurance against contingencies, i.e. motor insurance, fire insurance, general accident, marine and land insurance, and other insurance activities not including life insurance), the imputed service charge, and thus output, equals:

*actual premiums earned-premiums receivable for the risk incurred during the reference period*

*plus*

*income\* earned on investment of technical reserves during the reference period*

*minus*

*claims payable during the reference period.*

*\* Income = this income consists of property income (i.e. income on financial and non-financial non-produced assets, i.e. interests + dividends and share profits + rent on land and sub-soil assets) plus realised holding gains.*

For life insurance, output is estimated in a similar way, consisting of the three components above plus decreases in actuarial reserves. The latter are reserves built up by the insurance companies to be used for payments of claims pertaining to policies guaranteed under these schemes.

---

<sup>3</sup> It is explicitly recommended that factor cost, plagued by conceptual difficulties, should not be used. For a discussion of the conceptual issues, see paragraphs - 6.230-6.232 in the SNA Manual for further elaboration of this point.

**Intermediate consumption:** Intermediate consumption is the total value of inputs used, consumed or transformed in the production process. Similarly to output, it is measured in a given time period.

Intermediate consumption is valued at purchasers' prices, defined as the producer's price plus transport charges plus wholesale and retail margins. The total value of intermediate consumption in a given economy is the same whether or not it is valued at producer's prices and purchasers' prices. At a disaggregated level, however, there are differences.

**Value added:** Value added is a vital production economic concept that refers to the value generated by a unit engaged in productive activity. Gross value added is defined as total output minus intermediate consumption, and net value added as gross value added minus consumption of fixed capital. Net value added better reflects the level of productive activity; however, due to the difficulty to measure accurately consumption of fixed capital, gross value added is more frequently used than the net concept.

Value added at producer's prices is the difference between output at basic prices and intermediate consumption at purchasers' prices, plus taxes less subsidies on products. Excluding these taxes and subsidies, value added at basic prices is obtained.

**Gross Domestic Product (GDP):** GDP is an aggregate measurement of production taking place in a given time period. Similarly to output and value added, valuation of GDP may differ depending on which taxes on production and imports are included. Standard GDP aggregates are GDP at market value, at producer's prices and at basic prices.

There are three ways of estimating GDP: GDP by production, expenditure and income. By the production approach GDP is equal to the total gross value added for all economic activities.

Because the supply of the value added component of all goods and services must equal total expenditure on the same products, the following identity must hold:

$$\text{GDP at market prices} = \text{final consumption} + \text{gross fixed capital formation} + \text{changes in inventories} + \text{exports (of goods and services)} - \text{imports (of goods and services)}.$$

By a similar logic, income is intimately related to the production process; the total value added is used as income on capital (operating surplus) and labour (compensation of employees) plus taxes paid in connection with the production process less subsidies received in the same connection. Therefore, the following identity must also be true:

$$\text{GDP at market prices} = \text{compensation of employees (payable by resident producers to residents and non-residents)} + \text{net operating surplus (payable by enterprises which, by definition, are residents)} + \text{consumption of fixed capital} + \text{taxes less subsidies on production and on imports}.$$
 In Palestine, no independent estimate on consumption of fixed capital has been made; therefore, operating surplus is presented gross, i.e. including consumption of fixed capital.

### 3. Final use categories

**Final consumption:** Households, the government and non-profit institutions account for all of final consumption, recorded in national accounts. Establishments do not consume in this sense; as mentioned above, products used up in the production process are considered intermediate consumption, not final consumption.

Household final consumption: is recorded at purchasers' prices, and consists of expenditure incurred on all goods and services, with the exception of spending on dwellings which is considered gross fixed capital formation of the owner. However, rentals are classified as final consumption spending of the household.

Final consumption by government and non-profit institutions: is treated the same way in the 1993 SNA. It is measured as the value of the output minus the receipt from sales.

Expenditures incurred by these two sectors may be divided into two categories: individual; and collective. The first comprises those incurred for the benefit of individuals, e.g. medical services. Collective expenditure have a public character, for example government spending on defence and public security would be included in this category.

**Gross capital formation:** This item is defined as the sum of gross fixed capital formation, changes in inventories and net acquisition of valuables. (It is also referred to as investment.) Similarly to consumption, it is measured at purchasers' prices.

Gross fixed capital formation is the total value of producers' net acquisitions of new or existing capital goods (including dwellings of households-in this sense, households are considered producers of housing services) plus major improvements to land and sub-soil assets plus cost of ownership transfer of such assets.<sup>4</sup>Capital goods may be tangible-e.g.

buildings, structures, machinery-and intangible-e.g. computer software.

Changes in inventories are measured as the value of goods entered in inventories minus the value of goods withdrawn from inventories. They are valued at current prices, i.e. at the time they are entered and withdrawn-thus ensuring that unrealised holding gains are not included. Included in this item is work-in-progress, discussed above.

Valuables are assets that are not used primarily for production or consumption. They do not deteriorate over time, and are acquired or held mainly as stores of value. Examples are diamonds, non-monetary gold, paintings and jewellery. This component of gross capital formation has not been taken into account in the 1995/96 compilation.

**Exports and imports of goods and services:** Exports and imports consist of trade in goods and services between residents and non-residents, including sales, barter and gifts.

#### 4. Income components

**Compensation of employees:** This item is defined as the total remuneration, including social contributions, in cash or in kind, payable to an employee.

**Taxes on production:** Taxes are compulsory, unrequited payments, in cash or in kind, made by producers to general government. Taxes on production consist of taxes on products payable on goods and services when they are produced or sold or otherwise disposed by their

---

<sup>4</sup> This is a slight simplification. More precisely, gross fixed capital formation includes major improvements to all tangible non-produced assets and the cost of ownership transfer is associated with all non-produced assets. Tangible non-produced assets includes, in addition to land and sub-soil assets, non-cultivated biological resources and water resources. Non-produced assets includes, in addition to the tangible non-produced ones, all intangible non-produced assets, e.g. patented entities, leases and other transferable contracts, purchased goodwill. However, no attempt has been made to infer values for these transactions, which presumably are negligible in Palestine.

producer, and other taxes on production that resident producers incur as a result of engaging in production.

**Customs duties on imports (excluding VAT):** Taxes and duties on imports consist of taxes on goods and services that become payable at the moment those products cross the national or customs frontier.

Import duties consist of customs duties and other import charges which are payable on goods of a particular type when they enter the economic territory.

Other taxes on imports (excluding VAT) include general sales taxes, excise duties (which are levied on specific goods, typically tobacco, fuels, cars) and other specific taxes on services etc.

**Subsidies on production:** Subsidies are current, unrequited payments that government makes to domestic producers or importers. They consist both of subsidies on products payable per unit of good or service, and other subsidies on production that resident producers may receive from general government in connection with their engaging in production.

**Gross operating surplus:** This item is defined as gross value added at basic prices minus total compensation of employees (including that payable to non-residents), minus taxes less subsidies on products. Gross operating surplus may be disaggregated into net operating surplus and consumption of fixed capital.<sup>5</sup> However, in Palestinian national accounts, due to lack of relevant data, this distinction has not been made.

**Property income:** This income is receivable by the owner of a financial or tangible non-produced asset (mainly land and sub-soil assets) in return for making the asset disposable to another unit.

**Gross National Income (GNI):**<sup>5</sup> This variable reflects the total value of primary income earned by residents. Primary incomes are defined as incomes accruing as a result of the production process or through ownership of financial assets, land and sub-soil assets.<sup>6</sup> It is measured as the sum of:

- *Compensation of employees receivable by resident labour;*
  - *Operating surplus receivable by productive units (which, by definition, are resident);*
  - *Taxes minus subsidies on production and on imports earned by government;*
  - *Income on financial assets, land and sub-soil assets receivable by residents;*
- minus

---

<sup>5</sup> Consumption of fixed capital should not be confused with depreciation which is a way to calculate write-off of fixed capital, practised in business accounting mainly for taxation purposes. Consumption of fixed capital measures the decline in capital assets resulting from usage, physical deterioration and obsolescence, and is a forward looking variable.

<sup>5</sup> This item used to be referred to as Gross National Product in the 1968 SNA; this term is obsolete in the 1993 SNA.

<sup>6</sup> In the balance of payments "property income" is referred to as "income".

- *Income on financial assets, land and sub-soil assets payable by residents.*

Alternatively, GNI can be estimated as GDP less primary incomes payable to non-residents plus primary incomes receivable from non-residents.

**Gross Disposable Income (GDI):** This variable measures income available to residents for expenditure on consumption products (products are goods and services which may be locally produced or imported) or savings. On the domestic side, it may be calculated as the sum of:

- *GNI;*
- *current taxes on income, wealth, etc. receivable vis-à-vis residents;*
- *social contributions and benefits receivable vis-à-vis residents;*
- *net non-life insurance premiums and claims vis-à-vis residents;*
- *miscellaneous current domestic transfers vis-à-vis residents;*
- *current transfers vis-à-vis non-residents (which could take the form of any of the categories above);*

minus

- *the same items on the payable side.*

A simplified way of calculating GDI would be to add net current transfers vis-à-vis non-residents to GNI.

## Sources and Methodology

This chapter presents the statistical sources and methods used in compiling GDP, GNI, GDI, other income components and the expenditure items. All numbers are estimated in accordance with the recommendations of SNA 1993, given data constraints.

### 1. Estimation of GDP

#### 1.1. Estimation of GDP by production

The activities are classified according to ISIC which is also the classification used in the Economic Surveys. These Surveys were the source of data for the bulk of activities in the West Bank and Gaza Strip.

Currently, the Enterprise/Establishment Register is being updated in accordance with findings from the latest Establishment Census, the fieldwork of which was undertaken in conjunction with the Population Census in December 1997. Preliminary results suggest that, in the three year period since the 1994 Census, the number of enterprises have increased significantly faster than implied by updates in the Register. Results from all five Economic Surveys have been revised upwards to reflect this situation. This has been done for both 1995 and 1996 data for the Remaining West Bank and Gaza.<sup>7</sup>

These revisions are difficult in many respects. Firstly, the distribution of establishment growth over the three years since the previous Census is not known. Allocation of a certain percentage growth increase to a given year must therefore be made with circumspection. Secondly, the enterprises which had not been included in the Register were, by definition, new, and the structure of these new enterprises is likely to differ from already existing ones. Therefore, it is precarious to treat the new enterprises as standard non-responses, i.e. to assume that the non-responding enterprises have the same structure as the responding ones. These problems notwithstanding, a certain growth rate of establishments was postulated, and the uncovered establishments were treated as non-responses. To ensure that the results were broadly correct, findings from a secondary source, the Palestinian Expenditure and Consumption Survey (PECS), were used as control totals. From PECS can be obtained data on household income per capita. It was ascertained that the magnitude of GDI per capita, resulting from these revisions, tallied with PECS data on the income side.

On a separate note, additional adjustments were made to 1995 data from the Industrial Survey. This was done because fieldwork for the 1995 round was carried out in the summer of 1997 in conjunction with the 1996 round using a shortened version of the questionnaire, which may have lead to a less reliable results for the early round

For activities not covered by the Economic Surveys, the figures are compiled using other statistical surveys conducted by the PCBS, as well as administrative records, for example accounts of local government in the West Bank and Gaza. In very few instances, sources are also based on estimates made by other parties. This is the case with the consumer price index for the first 10 months of 1995 - it was assumed that the Palestinian index evolved in line with

---

<sup>7</sup> For Jerusalem other adjustments were made to estimate gaps in the data.

the Israeli index, compiled by the ICBS. In addition, numbers from international organisations were used as source of data on Central Government.

### **1.1.1. Industries:**

#### **1.1.1.1. Agriculture and fishing:**

**Agriculture:** Agriculture includes both plant and livestock production. Plant production consists mainly of field crops, fruits and vegetables. As for livestock production, it includes red meat, milk, wool, poultry, eggs and bee honey. Agriculture appears under tabulation category (A) in ISIC,3.

Estimates for plant and livestock output were based on estimates made by officials from the Ministry of Agriculture, using methodology established by the ICBS, but improved by the PCBS, especially with respect to questionnaire design. These officials are intimately familiar with the land, because they also provide guidance and advice to farmers. For 1995 and 1996, they collected statistics on cultivated area, average yield and average prices at locality level. Volume data was estimated from cultivated area and productivity. The value of output was estimated by multiplying these quantities by the annual average prices - the latter were available by type of crop at the Ministry of Agriculture.

The officials from the Ministry of Agriculture also collected data on livestock slaughters, which enabled the Ministry of Agriculture to estimate the value of output for livestock production activities. Changes in stock of cattle, sheep and goats were also available and considered. However, because these numbers, in value, turned out to be very small and it was difficult to separate imports from domestic production, they were not included in these preliminary estimates.

As for production inputs of agriculture, Ministry of Agriculture officials made estimates based on information provided at locality level. Production inputs consisted of fertilisers, water, pesticides, veterinary medicines, animal feeds, purchased chicks and calves, and other miscellaneous inputs including seeds and seedlings.

The different agricultural seasons in Palestinian areas do not coincide with the western calendar year used for the national accounts. The agricultural year starts in October and ends in September. This is because some activities, especially soil preparations, start already in the autumn. However, because the distribution of the cost of production over the year was not known, it was not possible to calculate accurately work-in-progress to account for the discrepancy in output between the calendar and agricultural year.

Similarly to all other activities, to compile gross value added for agriculture, intermediate consumption was subtracted from output.

Regarding compensation of employees, estimations were based on the findings of the Labour Force Survey conducted by the PCBS for the relevant reference period. The total compensation of agricultural employees was then computed as the number of agricultural employees multiplied by the average daily wage and again multiplied by the number of working days during the year. Because the 1995 and 1996 rounds did not cover the whole year, estimates for missing months were made, based on the average of months covered. Admittedly, this is a rather rough procedure; however, given the absence of any firm numbers on seasonality, there was no other option. Also, this procedure has no effect on the estimate



for value added. Gross operating surplus was obtained as a residual given gross value added, compensation of employees and presuming that taxes on production in the agriculture.

It is envisaged that data in both volume and value terms should be estimated through surveys. However, this can only be done once a sampling frame for surveys has been established. This, in turn, requires a register based on the findings of a census of all agricultural holdings. The Population Census conducted in December 1997 will, inter alia, be used to establish a sampling frame for agricultural holdings; at a later stage, this will serve as basis for conducting periodical sample surveys based on adequate statistical techniques.

**Fishing:** Estimates for output from fisheries were reached with the co-operation of the Fishermen's Association in Gaza and the Ministry of Agriculture. Both quantity of fish catches and prices were available. However, data on intermediate consumption had not been collected; therefore, the ratio of intermediate consumption to output in agriculture was applied to fisheries. This method is likely to lead to a slight bias in intermediate consumption in fisheries, and, thus, to value added. However, this problem is assumed to affect the total GDP-estimate only marginally.

#### **1.1.1.2. Mining, quarrying, and manufacturing:**

Mining and quarrying - tabulation category C - encompasses all extraction from the earth and sub-soil of minerals and metal ores. In Palestine stone quarrying is particularly important. In ISIC manufacturing - category (D) - is defined as the "physical or chemical transformation of materials or components into new products, whether the work is performed by power-driven machines or by hand, whether it is done in a factory or in the worker's home, and whether the products are sold or entered in the inventory". For example, whereas *stone quarrying* included under *category C*, *stone cutting shaping and polishing* is classified as *manufacture*.

Data on mining and quarrying, and manufacturing, in addition to water and electricity supply was obtained from the Industrial Survey conducted by the PCBS. A relatively big sample of 2,064 enterprises was covered by this Survey out of 12,783 total number of enterprises. The survey sample was designed as follows:

- For activities in which the number of enterprises was less than 50, full coverage for all enterprises engaged in the same economic activity at the 4-digit level in ISIC;
- Full coverage for all enterprises where 20 or more persons are engaged;
- For the remainder of the enterprises, single-stage random-systematic sampling as follows:
- For enterprises employing between 10 and 19 persons, 25 per cent of the enterprises were included in the sample;
- For enterprises employing between 5 and 9 persons, 10 per cent of the enterprises were included;
- For enterprises employing less than 5 persons, 7.5 per cent of the enterprises were included.

As sampling frame for the series of Economic Surveys conducted by the PCBS for the 1995/96 round, the findings of the 1994 Enterprise/Establishment Census were used. All economic enterprises were classified according to ISIC at 4-digit level. In order to represent the whole targeted universe, appropriate weights were used to infer values from the sample for the whole population.

In addition, the Olive Presses Survey was used to obtain data on manufacture of vegetable oil activity which also falls under category C.

Data for most national accounts variables was made available through these Surveys for the economic activities covered. Thus values for output, compensation of employees (cash and in-kind), taxes and subsidies on production could be used without any further manipulations. However, for intermediate consumption, some additional calibrations were required in connection with the value of insurance services. Correctly measured, insurance services receivable by insurance companies must equal insurance services payable by other sectors including the external sector. However, because output is not measured directly,<sup>8</sup> entities in these other sectors are often not in a position to estimate the intermediate consumption of insurance services. Therefore, output of insurance institutions companies was used to estimate intermediate and final consumption of insurance services payable by other entities. Consumption by these other entities was assumed to be proportional to the relative amount of premiums payable by them.

Gross value added is defined as the difference between output and intermediate consumption, while gross operating surplus is estimated as a residual, subtracting compensation of employees, and production taxes less subsidies, from the gross value added.

#### **1.1.1.3. Water and electricity:**

In accordance with ISIC, this tabulation category - (E) - “includes generation, collection, transmission and distribution of electric energy” as well as “collection, purification and distribution of water”.

The Industrial Survey for 1995/96 conducted by the PCBS covered economic activities in water and electricity for enterprises owned by the private sector. Thus, all the components in compiling gross value added and gross operating surplus for such enterprises were obtained from the Industrial Survey. As for public-owned water and electricity enterprises, their output is already reflected in the output of producers of government services as these utilities are provided by local governments. Regarding Jerusalem, data sources were improved because questions regarding electricity were included in the Industrial Survey for the city. However, for water supply, it was still assumed to be imported from Israel in its entirety.

#### **1.1.1.4. Construction:**

This tabulation category - (F) - includes all activities related to construction and maintenance of fixed structures. It encompasses site preparation, building of complete or parts of constructions including civil engineering structures, and building completion and installations. It also includes rental of machinery and equipment for construction with operator.

Similarly to many other countries, in Palestine construction activities are undertaken by:

a) registered companies; and b) unregistered contractors and skilled workers. The latter is frequently referred to as “informal sector”. In Palestine their contribution to total output in construction is highly significant.

---

<sup>8</sup> For non-life insurance, output is measured as premiums earned plus income from investment on technical reserves minus claims payable.

**Registered contractors (formal sector):** For the formal sector, data was obtained from the Construction-Contractors' Survey for 1995/96, referred to above. All enterprises engaged in this activity were included. According to the findings of the 1994 Enterprise/Establishment Census with updates from records of the Palestinian Contractors' Union, there were 580 such enterprises in 1995 and 1996.

Output from principal and secondary activities of contractors was made available from this survey. The output of principal activities includes the value of completed works, irrespective of whether or not it was sold during the reference years 1995/96. In a separate aggregation, it consists of main contracts, sub-contracts (work undertaken on behalf of another contractor), and jobs done for the contractor's own account.

The Construction-Contractors' Survey was also the source of data for the value of intermediate consumption of goods and services including payments to sub-contractors during the reference years 1995/96. Gross value added - equalling the difference between output and intermediate consumption - consists of the following components: compensation of employees, production taxes less subsidies, and gross operating surplus. All these components except gross operating surplus were obtained from the findings of the survey.

**Unregistered contractors and skilled workers (informal sector):** The fieldwork of the Existing Buildings Survey was undertaken from July through September 1997. The two stage cluster sample of the survey consisted of 180 primary sampling units (PSU) from a total of 1,733 units, into which the Palestinian Territories have been divided for statistical purposes. On average, the units contained 102 buildings. In the second stage, on average 30 buildings were sampled from each PSU. The total sample size was 5,422 buildings.

The survey questionnaire contained questions pertaining to expenditures on building construction, additions, improvements, and capital maintenance taking place in the years 1995 and 1996. Building owners completing the forms were required to provide a breakdown of the costs into: construction materials bought by the owner; payments for workmanship on these materials; payments to registered contracting companies; and various other costs. The amounts payable to registered contractors were not used to compute output of the informal sector, as this information was obtained from the Construction-Contractors' Survey.

The Existing Buildings Survey provided also data on current maintenance expenditures on buildings in the Palestinian Territories. Expenditure by the owners and tenants of buildings represents output value for the informal construction producers, when subtracting what the registered contractors have reported about their output of buildings current maintenance in the returns of the Contractors' Survey.

Output of informal construction producers also includes the value of work undertaken by unregistered contractors on behalf of registered contractors. This information was available from the Construction-Contractors' Survey from the expenditure side. Hence, the output of the informal sector was estimated by adding the aforementioned output items.

As for intermediate consumption of the informal sector, data provided by the Existing Buildings Survey was used to obtain information on the costs of materials used for construction. The ratio of these inputs to the output of building construction and capital maintenance, excluding the payments to registered contractors, was used to gross up the intermediate consumption for the informal sector as a whole.

With respect to the estimation of compensation of employees for the informal sector, the findings of the Labour Force Survey conducted by the PCBS (reference years 1995 and 1996) were used. Because this Survey provides information on compensation of employees in the whole construction sector, the value of compensation of employees obtained from Construction- Contractors Survey was subtracted.

Production taxes and subsidies for the informal sector were assumed to be zero. Gross operating surplus was thus computed as the difference between gross value added and compensation of employees.

#### **1.1.1.5. Wholesale and retail trade:**

As the name indicates, *wholesale and retail trade* includes sales of any product, new or old, by any wholesale or retail outlet. Coverage encompassed the three divisions under tabulation category (G) listed in ISIC as:

- Division 50: Sale, maintenance and repair of motor vehicles and motorcycles, and retail sale of automotive fuel.
- Division 51: Wholesale trade and commission trade, except of motor vehicles and motorcycles.
- Division 52: Retail trade, except of motor vehicles and motorcycles, and repair of personal and household goods.

The series of Economic Surveys, conducted by the PCBS, included a survey for internal trade activities. A sample of 2,366 enterprises was covered from a total of 33,255 enterprises engaged in those economic activities, according to the 1994 Enterprise/Establishment Census. The sample design was as follows:

- For activities in which the number of enterprises was less than 70, full coverage for all enterprises engaged in the same economic activity at the 4-digit level, according to ISIC;
- Full coverage for all enterprises where 10 or more persons are engaged;
- For the remainder of the enterprises, single-stage random-systematic sampling as follows:
  - For enterprises employing between 5 and 9 persons, 25 per cent of the enterprises were included in the sample;
  - For enterprises employing between 2 and 4 persons, 10 per cent of the enterprises were included;
  - For enterprises employing less than 2 persons, 2 per cent of the enterprises were included.

Figures for output, which represent the trade margin of sales (sales less purchases) plus the value of changes in stocks (of goods for resale), plus the income from secondary activities (services rendered to others), were presented in the findings of this survey. The findings also included number of persons engaged, compensation of employees, value of inputs of goods and services, production taxes and subsidies. The data obtained from this survey enabled calculating gross value added, as well as gross operating surplus.

#### **1.1.1.6. Transport, storage and communication:**

This tabulation category - includes the provision of transport of passengers and freight; a number of auxiliary activities, e.g. storage, cargo handling; and postal services and telecommunications. Data coverage encompassed the following divisions under tabulation category (I) in ISIC, listed as:

- Division 60: Land transport; transport via pipelines;
- Division 63: Supporting and auxiliary transport activities; activities of travel agencies;
- Division 64: Post and telecommunications.

Data was obtained from two surveys: the Formal Transport, Storage and Communication Survey, included in the 1995/96 round of Economic Surveys, as well as an Informal Transport Survey.

All 414 enterprises were included in the survey on formal activities.

In addition, the PCBS has conducted a survey for estimations of transport activities in the informal sector pertaining to land transport for both passengers and goods. The sample frame was established by observing vehicles at places where they stop. Vehicles were then divided into nine strata to obtain an efficient and representative sample. The sample size amounted to 1,250 vehicles out of the 8,579 vehicles comprising the sampling frame.

In line with recommendations, the value of output in transport activities has been measured by the value of amounts receivable for transporting goods and passengers. Storage output has been estimated by computing total income for storage facilities provided to others (outside the own establishment). During the reference period, there was no Palestinian activity taking place in communications, as all such facilities were provided by the Israelis.

For both the formal and informal sectors, intermediate consumption was based on survey results. Similarly to other activities, gross value added was obtained by deducting intermediate consumption from output, and gross operating surplus by subtracting compensation of employees and production taxes from gross value added.

#### **1.1.1.7. Financial intermediation:**

According to ISIC, the tabulation category of the financial intermediation (J), involves several activities. Amongst these, the following are practised in Palestine:

- Financial intermediation: Involving the activities of the Palestinian Monetary Authority (PMA) - started operations in 1995 - as well as those of commercial banks and other credit institutions.
- Insurance activities: Involving life and non-life insurance.
- Other activities: including activities auxiliary to financial intermediation, namely insurance brokers and money exchangers.

Data on financial intermediation was obtained through the Financial Institutions Survey, sent out to all banks and insurance companies operating in the Remaining West Bank and Gaza (RWBG). In Jerusalem, however, banks and insurance companies were not covered. Insurance brokers and money exchangers were included in this Survey irrespective of location, i.e. a questionnaire was sent also to those operating in Jerusalem.

As mentioned in Chapter Two, output of banks equals, by definition, the actual and imputed service charges. The latter, FISIM, equal total property income receivable by banks minus their total interest payable, excluding the value of property income receivable from investment of own funds.

All institutions engaged in financial intermediation, insurance and related activities received a questionnaire on output, intermediate consumption, compensation of employees, etc. In 1995 and 1996 there were 7 and 17 banks respectively, all of which completed the questionnaire. In 1995 there were 7 insurance companies, all of which responded. The ensuing year, there was one additional insurance company. In 1995 there were 115 brokers and 197 exchangers. The next year, their numbers had grown to 117 and 198 respectively.

For insurance activities, output is measured as the value of actual and imputed service charges. See Chapter Two for summary of the calculations of the latter.

The Financial Institutions Survey also included questions on intermediate consumption, compensation of employees and production taxes. These were used to calculate gross value added and operating surplus as residual items.

#### **1.1.1.8. Real estate, renting and other business activities:**

**Real estate:** In accordance with ISIC, *real estate division (70)* includes “buying, selling, renting, managing and appraising”. In Palestine output of real estate is measured as the sum of the following components:

1. Net payments of rents payable by producers (including producers of government services and private non-profit institutions serving households) to owners of buildings;
2. Value of actual rents of dwellings, measured by the rents payable by tenants to their landlords;
3. Value of imputed rent of dwellings which equals the estimated rental value, valued at the market price, for dwellings occupied by their owners;
4. Output of other real estate producers which includes the revenues of real estate commission offices generated from sale or purchase of land and building properties, on a contract or fee basis.

To estimate the first component, the findings from the five Economic Surveys were used. Survey questionnaires included questions on building rents both on the payments and revenues sides. For the economic activities not covered by the surveys - *producers of government services* and *agriculture* -, other methods were used. For the former, net rental payments were calculated as a percentage of output. This percentage was based on the ratio of total net rental payments to total output, according to the findings from the surveys. However, a lower percentage was used. For *agriculture*, no rental payments were imputed because of the nature of this activity.

Actual and imputed rental values for dwellings (components 2 and 3) were obtained from PECS. The reference period of the survey was October 1995 - September 1996. The PECS questionnaire - covering a representative, random sample of 4,800 households - contained specific questions pertaining to actual rents payable by households as well as imputed rents for households residing in their own properties. To calculate the latter, owners of self-occupied dwellings were asked to estimate the value of the house were they to rent it. Because in Palestine rentals of houses are fixed, it is likely that owners would take the future into account when setting a price and thereby over-estimate expected rental value as compared to that obtained in a free market. Therefore, a downward adjustment has been made to offset this bias.

PECS figures were deflated to 1995-values and inflated to 1996-values using the Israeli consumer price index for the period prior to November 1995 (as no Palestinian price index had been calibrated for this period) and the Palestinian CPI for the subsequent period. Using the Israeli index for the first period may be justified by the similar evolution of inflation for the Palestinian and the Israeli economies. In addition, PECS figures were adjusted for population growth.

Regarding intermediate consumption in the actual and imputed rental activity, it was estimated from the results of Existing Buildings Survey 1995/96. The questionnaire of this survey included a question on expenditures on current maintenance and insurance premiums for the relevant period. Compensation of employees was discarded because there are no employees.

For producers of real estate services (component 4), the Services Survey conducted by the PCBS for 1995/96, covered all enterprises engaged in this activity. The stratified systematic random sample of this survey, which also covered many other services activities, was designed as follows:

- Full coverage for all enterprises engaged in the same economic activity, at 4-digit level in ISIC if the number of enterprises engaged in the activity was less than 70.
- Full coverage for all enterprises in which 10 or more persons are engaged.
- For the rest of the population, a single-stage systematic random sample was drawn as follows:
  - for enterprises engaging 5-9 employees, 50 per cent of the enterprises were included;
  - for enterprises engaging 2-4 employees, 13 per cent of the enterprises were included; and
  - for enterprises engaging less than 2 employees, 5 per cent of the enterprises were included.

Regarding other real estate services, figures for output, intermediate consumption, compensation of employees, and production taxes and subsidies were made available from this survey.

**Rental and business activities:** According to ISIC, rental and business activities include the following:

- Renting of machinery and equipment without operator, and of personal and household goods;
- Data processing, software consultancy and related activities;
- Other business activities which include several groups at the 4-digit level in ISIC: legal activities, accounting and book-keeping activities, business and management activities, architectural and engineering activities, market research and public opinion polling, advertising, investigation and security activities, building-cleaning activities, photographic activities, packaging activities, and other business activities not elsewhere classified.

The Services Survey, which covered all activities listed above, provided the data required for output and intermediate consumption, and thus enabled computations of gross value added. Data pertaining to compensation of employees and production taxes and subsidies was also made available by this survey. This was used to calculate gross operating surplus.

#### **1.1.1.9. Community, social and personal services:**

Under tabulation category (O), community, social, and personal services are classified according to ISIC as follows:

- Activities of membership organisations not elsewhere classified: Chambers of industry and commerce, professional organisations, labour organisations, political organisations and others.
- Recreational, cultural and sporting activities: Motion picture, radio, television, dramatic arts, music, and other entertainment activities, news agency activities, sporting, and other activities.
- Other services activities: Washing and (dry-) cleaning of textiles, hairdressing and other beauty treatment, and other services activities not elsewhere classified.

The Services Survey provided the data for estimations of output, intermediate consumption and compensation of employees, based on which gross value added and gross operating surplus were computed. These estimations covered all private enterprises engaged in the economic activities listed above.

#### **1.1.1.10. Hotels and restaurants:**

According to ISIC, *hotels* includes the provision of short-term lodging on a fee basis, as well as related activities, for example food services. In *restaurants* are included sale of prepared foods and drinks for immediate consumption and take-away.

Data on hotels and restaurants - tabulation category (H) - was also obtained from the Services Survey. Output, intermediate consumption, compensation of employees, and production taxes and subsidies were all made available. Accordingly, gross value added, as well as gross operating surplus were calculated as residuals.

#### **1.1.1.11. Education:**

In ISIC, this tabulation category encompasses all educational services both those provided by government and other sectors, including private tutoring. Educational activities fall under tabulation category (M).

The Services Survey provided the data needed for estimating gross value added and gross operating surplus. The Survey covered all private institutions engaged in these activities in the Palestinian Territories. It is noteworthy that education provided by non-profit institutions was classified under *producers of private non-profit services to households* and that provided by government under *producers of government services*.

#### **1.1.1.12. Health and social work:**

According to ISIC, health and social work - tabulation category (N) - encompasses all human health and veterinary activities, as well social work activities. The latter includes “activities directed to provide social assistance to children, the aged and special categories of persons with some limits on ability for self-care, including accommodation for the mentioned groups, but where medical treatment and education or training are not important elements”. *Social work activities* also includes “a wide variety of social counselling, welfare, refugee, referral and similar activities, but without any accommodation”. In tabulation category (N) are included services provided by government and other sectors.

As one of the economic activities covered by Services Survey, *health and social work* was estimated using the same methodology described above. All private institutions engaged in these activities in the Palestinian Territories were covered. It is again worth noting that these



services provided by non-profit institutions was classified under *producers of private non-profit services to households* and those provided by government under *producers of government services*.

### **1.1.2. Producers of government services:**

Under this heading are included all activities of the government sector in the Palestinian territories. The Palestinian Government continued to grow rapidly in the 1995-96 period, reflecting its assuming increasing control over the majority of West Bank cities as well as the Gaza Strip. By definition, gross value added for producers of government services represents the sum of compensation of employees, consumption of fixed capital, and taxes on production. Output was calibrated by adding the value of intermediate consumption to gross value added.

Data available in reports of international organisations was used to estimate these aggregates for the central government. As for Local Governments, the closing accounts of a sample from municipalities and rural councils were made available to the PCBS by the Ministry of Local Governments. These were used to classify data which was then aggregated into compensation of employees, intermediate consumption, etc.

Consumption of fixed capital (or depreciation) was assumed zero for this activity due to the difficulty to estimate necessary capital stock. The recommendations in SNA 1993, is that independent estimates of consumption of fixed capital should be compiled in conjunction with estimates of the capital stock. These can be built up from data on gross fixed capital formation in the past combined with estimates of the rates at which the efficiency of fixed assets decline over their service lives. This method of building up estimates of the capital stock and changes in the capital stock over time is known as the perpetual inventory method, or PIM.

Taxes paid by the government were equal to zero and, hence, gross value added was equal to the total compensation of employees.

As for Jerusalem, and since it was treated as an integral part of Palestine even though it remains under occupation, the value added of the occupation government which is deemed to contribute to Palestinian GDP was estimated. Because there is no data on the activities of the occupation government, inferences were made based on other sources, mainly the Labour Force Survey for compensation of employees in the government sector receivable by households located in East Jerusalem.

### **1.1.3. Private non-profit institutions serving households:**

Under this heading are included all activities undertaken by entities in the non-profit institutions serving households sector.

In the Services Survey, a sample of the non-profit private institutions serving households was covered. The findings of this survey provided data on intermediate consumption, compensation of employees as well as taxes on production.

Gross value added of this sector, equalling compensation of employees plus consumption of fixed capital plus production taxes, was thus computed. As for output, its value was estimated as the outcome of intermediate consumption added to gross value added. In the Services Survey, depreciation of fixed assets is available. Although SNA 1993 recommends not to use depreciation as recorded in business accounts, the value of depreciation in the survey was

used as a proxy for the consumption of fixed capital in non-profit institutions serving households.

United Nations Relief and Works Agency (UNRWA) which offers various non-profit educational, health, and social services to many households was not covered in the Services Survey. Therefore, its budget was taken into consideration and the values of the relevant variables were added to those estimated from the Services Survey.

#### **1.1.4. Private households with employed persons:**

The value of compensation of employees for household services was estimated from PECS, conducted by the PCBS with reference period October 1995 - September 1996. This figure was adjusted by the population growth rate and consumer price index (as described above under sub-section *h) Real estate, renting and business activities*) to reflect values for calendar years 1995 and 1996.

No intermediate consumption should be computed for this household activity and, thus, output as well as gross value added are equal to the total compensation of employees paid for those who offer these services. The estimate reached for this figure for the Palestinian Territories was relatively small in both years.

#### **1.1.5. Import taxes:**

These taxes includes both import duties and excise taxes on petroleum products for goods entering the economic territory. Data pertaining to import taxes paid by producers to the Palestinian Authorities was provided by the VAT Department at the Ministry of Finance.

Even though the figure is quite important in both years, there was remarkable growth within the period, and also compared to 1994. This is not surprising in view of the fact that 1994 was a transitional year for the Palestinian National Authority which then started establishing itself in the Palestinian Territories.

#### **1.1.6. Value added tax for imports less exports**

In Palestine value added tax (VAT) on commodities imported from Israel are collected by the Israeli taxation authorities and then transferred to the PalesNational Authority. Because GDP at market value is defined as to include all taxes on production and on imports, it is necessary to include these taxes in the GDP estimate at market price. Similarly, the VAT collected on goods exported to Israel by the Palestinian authorities on behalf of the Israeli Government must be excluded from the Palestinian estimates. This data was made available by the Ministry of Finance/VAT Department.

### **1.2. Estimation of GDP by income**

Presentation of GDP by income are included in *Generation of Income Account*. This account contains the same rows as the table on *GDP by Production (Activity)*.

This Account is use to generate the gross operating surplus, which, as intimated above, is derived as a residual by deducting taxes less subsidies on production and on imports and compensation of employees from gross value added.

### **1.3. Estimation of GDP by expenditure**

#### **1.3.1. Household final consumption expenditure**

Household final consumption expenditure is estimated from PECS findings. The reference period of the survey was October 95 - September 96. PECS covered a sample of 4,800 households, and the response rate was as high as 95 percent. As mentioned above, the reference period does not coincide exactly with calendar years; therefore, the adjustments described above were made.

#### **1.3.2. NPISH's final consumption expenditures**

By definition, final consumption expenditures of non-profit institutions serving households is equal to output from NPISHs less sales of goods and services to households. The estimate of output from NPISHs is described above. Sales of services was estimated from the findings of PECS.

#### **1.3.3. Government final consumption expenditure**

In accordance with the definition in SNA 1993, government final consumption expenditure is recorded as output of government activities less receipts from sales. Receipts from central and local government sales to the households was estimated from the same sources as output. These are described above.

#### **1.3.4. Gross fixed capital formation and changes in inventories**

For the industries covered by the Economic Surveys, gross fixed capital formation, other than for buildings, was estimated in proportion to their share of output calibrated in 1994. Survey findings on this item for 1995 and 1996 were not considered reliable, mainly because new enterprises are more prone to contribute to gross fixed capital formation than existing ones, and the chosen samples were somewhat biased in that these new enterprises were not fully covered.

As for *producers of government services*, the aforementioned sources were used to estimate gross fixed capital formation.

Regarding gross fixed capital formation, data on buildings - including capital maintenance - was obtained from the Existing Buildings Survey. This was particularly relevant for owner-occupied dwellings, as there was no other source for this activity. However, it is worth emphasising that this Survey was also used to estimate gross fixed capital formation in buildings for all other activities, as it was considered a reliable source of data. To avoid double-counting, fixed capital formation in buildings was deducted for all other industries. This data accounted for the bulk of this variable in both years under review.

For all industries covered by the Economic Surveys, data on changes in inventories were available from the surveys. For other activities, changes in inventories was assumed to equal zero. As pointed out above, this was not strictly correct for livestock; however, the size of this item was negligible, and therefore not included in the preliminary estimates.

#### **1.3.5. Exports and imports of goods and services**

In an important departure from national accounts compilation in 1994, data on exports and imports of most goods and services was readily available for 1995 and 1996. For goods, f.o.b.

valuation for exports and imports was used.<sup>9</sup> Sources and compilation methodology varied depending on whether the trading partner is Israel or any other country. Because Palestinian residents trade mainly with Israelis, this is treated first.

To estimate trade in goods with Israel, the only available source of data was VAT forms used for clearance transactions with Israel. When, say, a Palestinian importer, buys goods from an Israeli, in addition to the price of the commodity (imports f.o.b.) he pays the VAT, which in 1995 and 1996 amounted to 17 per cent.<sup>10</sup> The Israeli then hands over this VAT payments to his government which, in turn, transfers it to the Palestine National Authority through the VAT clearance mechanism between the two countries. Naturally, not all traders comply with the rules that VAT forms must be submitted. However, the Government surveils traders, particularly importers because they are the source of clearance payments receivable. Nevertheless, coverage adjustments were made, based on the knowledge by officials involved in VAT clearance.

For trade with other countries, customs declarations, originally collected by Israeli customs officials, were used. Coverage was deemed adequate. However, because imports were compiled at c.i.f., valuation adjustments were made to exclude these.

For imports and exports of services many sources were used:

1. For travel receipts (broadly equivalent to income from tourism), data from the hotel survey was used for spending at hotels. For spending outside hotels by people staying at hotels, numbers were based on "reasonable" ratios of spending at the hotel for various categories of visitors: pilgrims, business travellers, people on holiday, etc. For non-residents visiting Palestinian households, numbers were obtained from PECS. For day-time visitors, a survey conducted by the Ministry of Tourism and Antiquities on visitors in Bethlehem was the major source;
2. For travel payments, in addition to PECS data on personal spending abroad and Economic Survey data on spending by business travellers abroad, information was obtained from the Ministry of Islamic Affairs about Palestinian pilgrims visiting Mecca.
3. For data on spending by the Palestinian National Authority on Palestinian medical patients being treated abroad, data was collected from the Ministry of Health.
4. For government services receivable (spending by diplomatic representative offices as well as non-resident staff working at these offices), data was obtained from questionnaires completed by officials at all relevant organisations. On the payable side, accounts provided by the Palestinian National Fund was source of data.
5. For all other service items, both on the receivable and payable sides, data was obtained from PECS, the Economic Surveys and the Bank Survey - the latter was conducted by the Palestinian Monetary Authority.

## **2. Estimation of Gross National Income**

---

<sup>9</sup> F.o.b. valuation of exports and imports is defined as the cost of the commodity plus transport and insurance to the border of the exporting economy. This may be contrasted to c.i.f. valuation of imports which includes the cost of insurance and freight to the borders of the importing economy. For adjacent countries, such as Israel and Palestine, f.o.b. valuation is, by definition, equal to c.i.f. valuation.

<sup>10</sup> Naturally, the VAT which is a tax on consumption in the importing country is not included in the value of traded goods f.o.b.

As mentioned above, Gross National Income, GNI, is the value of income on labour and financial assets earned by residents plus taxes less subsidies on production and on imports earned by government. In this report it has been estimated as GDP plus net compensation of employees from non-residents plus net property income from non-residents.

Compensation of employees receivable from non-residents is mainly attributable to Palestinian day-time workers in Israel, but Palestinians working at foreign diplomatic representative offices and international organisations also contribute significantly. On the payable side, foreigners working at Palestinian embassies abroad account for the bulk of the amount. Most of income stemming from ownership of assets is attributable to banks operating in Palestine; however, in some instances enterprises and households deal directly with non-residents, and these amounts are also included.

Compensation of employees receivable by day-time workers in Israel is derived from the Labour Force Survey (LFS). In 1996, the LFS covered nine months, and in 1995 two months. Estimates for missing months were made taking into account the amount of working days in each month, i.e. adjustments were made for number of closure days, holidays and weekends. In addition, adjustments were made for the amount of people working in Israel according to number of permits issued in each separate month. In the LFS, data on *tpay* is compiled; however, compensation of employees includes also social contributions payable by the employer either to a social insurance scheme or as social benefits payable directly to employees. Therefore, adjustments to the LFS data has also been made to include the social contributions payable by the Israeli employers.

In addition, data on compensation of employees receivable from non-residents was obtained from a questionnaire completed by representatives of foreign diplomatic missions. On the payable side, administrative records of amounts payable by the Palestinian diplomatic offices abroad to non-resident staff was in.

Data on property income payable and receivable by enterprises was obtained from the Economic Surveys, and data on households from PECS. For banks, data was obtained from a survey conducted by the Palestinian Monetary Authority.

### **3. Estimation of Gross Disposable Income**

As mentioned above,  $GDI = GNI + \text{current transfers received by residents from non-residents} - \text{current transfers paid by residents to non-residents}$ .

Estimations on international transfers to the Palestinian National Authority are based on data compiled and provided by the Ministry of Planning and International Co-operation. On the expenditure side, transfers from Palestinian diplomatic representative offices abroad to non-residents (mainly Palestinians residing abroad) has been included. International transfers to and from households are obtained from, on the one hand, PECS, and, on the other, estimates based on number of Palestinians having family members abroad.



## Main Findings

	<u>1995</u>	<u>1996</u>
<b>Gross Domestic Product (GDP) and GDP per Capita:</b>		
• GDP of West Bank and Gaza Strip, (million US\$)	3575	3897
• GDP of Jerusalem, (million US\$)	463	484
• GDP of Remaining West Bank and Gaza Strip, (million US\$)	3112	3413
• GDP of Remaining West Bank, (million US\$)	2022	2227
• GDP of Gaza Strip, (million US\$)	1090	1186
• GDP per Capita in West Bank and Gaza Strip, (US\$)	1496	1537
• GDP per Capita in Jerusalem, (US\$)	1926	1908
• GDP per Capita in Remaining West Bank and Gaza Strip,	1448	1496
• GDP per Capita in Remaining West Bank, (US\$)	1625	1691
• GDP per Capita in Gaza Strip, (US\$)	1205	1232
<b>Contribution of Most Significant Economic Activities to GDP in West Bank and Gaza Strip:</b>		
• Agriculture and Fishing	11.3%	12.1%
• Mining, Manufacturing, Quarrying, Electricity and Water	17.2%	14.6%
<i>Thereof Manufacturing:</i>	15.1%	13.1%
• Construction	8.2%	7.6%
• Wholesale and Retail Trade	14.3%	12.1%
• Services	19.3%	18.2%
<i>Thereof Real Estate and Business Services:</i>	16.1%	15.2%
• Producers of Government Services	11.9%	13.8%
• Remaining activities	17.8%	21.6%
<b>Gross National Income (GNI) and GNI per Capita:</b>		
• GNI of West Bank and Gaza Strip, (million US\$)	4235	4509
• GNI of Jerusalem, (million US\$)	623	645
• GNI of Remaining West Bank and Gaza Strip, (million US\$)	3612	3864
• GNI of Remaining West Bank, (million US\$)	2368	2546
• GNI of Gaza Strip, (million US\$)	1244	1318

• GNI per Capita in West Bank and Gaza Strip, (US\$)	1772	1779
• GNI per Capita in Jerusalem, (US\$)	2593	2544
• GNI per Capita in Remaining West Bank and Gaza Strip, (US\$)	1680	1694
• GNI per Capita in Remaining West Bank, (US\$)	1903	1933
• GNI per Capita in Gaza Strip, (US\$)	1374	1369

**Gross Disposable In come (GDI) and GDI per Capita:**

• GDI of West Bank and Gaza Strip, (million US\$)	4547	4947
• GDI of Jerusalem, (million US\$)	586	624
• GDI of Remaining West Bank and Gaza Strip, (million US\$)	3961	4323
• GDI of Remaining West Bank, (million US\$)	NA	NA
• GDI of Gaza Strip, (million US\$)	NA	NA
• GDI per Capita in West Bank and Gaza Strip, (US\$)	1902	1952
• GDI per Capita in Jerusalem, (US\$)	2438	2460
• GDI per Capita in Remaining West Bank and Gaza Strip, (US\$)	1843	1895
• GDI per Capita in Remaining West Bank, (US\$)	NA	NA
• GDI per Capita in Gaza Strip, (US\$)	NA	NA



**Note:** The data sources and methodology used for compilation of the 1995 and 1996 numbers are in many respects different from those in the 1994 round. In addition, the preliminary findings from the Enterprise/Establishment Census, carried out in 1997, have been incorporated into the 1995/96 numbers. Therefore, the 1995/96 series presented in this publication are not comparable to those for 1994. In the revised series for 1994 through 1996, to be published in the second half of this year, these discrepancies will be eliminated so that numbers can be compared across time.

It is also worth pointing out that the all numbers are presented at current market prices in US\$ terms. Naturally, current price data does not lend itself to analysis of the growth rate. In addition, there have been major changes in VAT revenue collection, especially in connection with imported commodities, as well as in the import duty regime. This implies that, should any comparisons between 1995 and 1996 be attempted, it is more appropriate to do so by excluding import duties and VAT on imported commodities from the GDP estimate.